



**Cave à vin / Wine cellar
Wijnkelder / Vinoteca
Weinkühlschrank**



**RWXE119FN1
RWXE221FN1
RWXS216FN1
RWXS244FN1**

**FR - Notice d'utilisation - P. 03
EN - Instruction manual - P. 29
NL - Gebruiksaanwijzing - P. 51
ES - Manual de instrucciones - P. 78
DE - Bedienungsanleitung - P. 104**

Page | 2

Merci d'avoir choisi ce produit. Cet appareil a été soigneusement choisi, testé et validé par la société **Global Applus**.

Après les premières utilisations, vous verrez que les produits de la marque **La Réserve** sont d'utilisation simple, de performances fiables et de qualité irréprochable.

Nous espérons que chaque utilisation vous apportera satisfaction ; vous pouvez nous contacter en cas de besoin sur l'adresse : contact@globalapplus.com

TABLE DES MATIERES

Consignes de sécurité	4
Consignes Générales	4
Consignes spécifiques	7
Spécifications techniques	9
Avant la première utilisation	10
Description des appareils RWXE119FN1 & RWXE221FN1	10
Description des appareils RWXS216FN1 & RWXS244FN1	11
Déballage de votre appareil	11
Installation de votre appareil	12
Changement du sens d'ouverture de la porte	13
Fixation des modèles RWXE119FN1 & RWXE221FN1 au meuble	15
Avant de brancher l'appareil	15
Utilisation	16
Conseils relatifs aux économies d'énergie	16
Informations spécifiques aux caves à vin	16
Recommandation de stockage	16
Informations complémentaires	16
Chargement des bouteilles	18
Fonctionnement	21
Nettoyage et entretien	24
Nettoyage général	24
Parties extérieures	24
Parties intérieures	24
Nettoyage spécifique à l'appareil	24
Guide de dépannage	25
Remplacement de la lampe d'éclairage	25
Problèmes et solutions	25
Codes erreurs du modèle RWXE119FN1	26
Codes erreurs des modèles RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1	27
Service après-vente	28
Mise au rebus / Recyclage	28
Safety instructions	30

CONSIGNES DE SECURITE



Veuillez lire cette notice d'utilisation avant d'installer et de mettre en route votre appareil. Ce document doit être gardé dans un endroit sûr en cas de consultation ultérieure.

Veuillez-vous assurer que toute personne utilisant cet appareil ait pris connaissance de cette notice, y compris en cas de cession.

En ce qui concerne les informations pour l'installation, la manipulation, l'entretien et le recyclage de l'appareil, référez-vous aux paragraphes ci-après de cette notice.

Si l'appareil dispose d'un système d'éclairage et si la lampe est remplaçable par l'utilisateur, se référer aux informations relatives à sa méthode de remplacement dans le paragraphe ci-après de cette notice.

CONSIGNES GENERALES

Cet appareil est destiné à une utilisation domestique exclusivement et analogue telles que :

- les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels ;
- les fermes ;
- les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel ;
- les environnements du type chambres d'hôtes ;
- **mais pas** la restauration et autres applications similaires y compris la vente au détail.

Ne l'utilisez pas à des fins commerciales ou industrielles ou pour d'autres buts que celui pour lequel il a été conçu.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.

Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Pour éviter tout risque d'électrocution, n'immergez jamais l'appareil, le cordon ou la fiche prise dans de l'eau ou tout autre liquide.

Assurez-vous que les enfants ou vos animaux domestiques ne puissent pas pénétrer dans l'appareil.

Cet appareil est fragile, pour éviter tout risque de détérioration de l'appareil, transportez-le dans sa position d'utilisation muni de ses cales de transport. Au déballage de celui-ci, et pour empêcher des risques d'asphyxie et corporel, tenez les matériaux d'emballage hors de la portée des enfants.

Pour éviter tout risque (mobilier, immobilier, corporel, ...), l'installation, les raccordements, la mise en service et la maintenance de votre appareil doivent être effectués par un professionnel qualifié.

Une fois l'appareil en place et bien à plat, vous devez vous assurer que chacun des pieds est dans une position stable.

Si l'appareil est installé sur une moquette, ajustez les pieds afin de permettre à l'air de circuler librement autour de l'appareil.

Les ouvertures de ventilation ne doivent pas être obstruées par un tapis. Si l'installation électrique de votre habitation nécessite une modification pour le branchement de votre appareil, faites appel à un électricien qualifié.

Cet appareil doit être mis à la terre. Dans le cas d'un dysfonctionnement ou d'une coupure, la mise à la terre permet de réduire le risque de choc électrique en fournissant un accès au courant électrique de plus faible résistance. Cet appareil est équipé d'un cordon pourvu d'un conducteur de mise à la terre et d'une fiche de prise de mise à la terre. La fiche de l'appareil doit être branchée dans une prise murale appropriée mise à la terre.

Ne pas brancher l'appareil à une prise de courant non protégée contre les surcharges (fusible).

Ne jamais utiliser de prises multiples ou de rallonge pour brancher l'appareil.

AVERTISSEMENT : Ne pas placer de socles mobiles de prises multiples ni de blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil

Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé ou tout autre dispositif qui met l'appareil sous tension automatiquement.

AVERTISSEMENT : Lors du positionnement de l'appareil, s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ni endommagé. Après installation, vérifiez qu'il ne repose pas sur le câble d'alimentation.

Ne branchez la fiche d'alimentation sur la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la fiche de prise de courant est accessible une fois l'appareil installé.

Cet appareil est lourd ; faites attention lors d'un déplacement.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualifications similaires afin d'éviter un danger.

Si l'appareil comporte une lampe :

- L'ampoule est destinée à être exclusivement utilisée dans cet appareil.
- L'ampoule ne convient pas pour l'éclairage d'une pièce d'un ménage.
- Débranchez toujours la fiche de prise de courant de l'appareil avant de changer la lampe d'éclairage.
- Débranchez toujours la fiche de prise de courant de l'appareil avant de procéder à son nettoyage ; de déplacer l'appareil ou de nettoyer le sol sous l'appareil.

Le câble d'alimentation ne doit jamais être tiré au niveau du câble, mais toujours au niveau de la fiche de prise de courant.

Ne pas enlever la fiche de prise de courant les mains humides.

Débranchez votre appareil avant toute opération de nettoyage manuel. N'utilisez que des produits du commerce non corrosifs ou non inflammables. Toute projection d'eau ou de vapeur est proscrite pour écarter le risque d'électrocution.

Afin d'empêcher des risques d'explosion et d'incendie, ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits inflammables à l'intérieur, à proximité ou sur l'appareil.

Il est dangereux de modifier les caractéristiques techniques ou de tenter de modifier l'appareil de quelque façon que ce soit.

En cas de panne, n'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Les réparations effectuées par du personnel non-qualifié peuvent provoquer des dommages.

N'utilisez jamais l'appareil si le câble d'alimentation, le bandeau de commande, ou bien l'appareil en lui-même sont endommagés de manière telle que l'intérieur de l'appareil est accessible.

CONSIGNES SPECIFIQUES

Cet appareil est destiné de boissons particulières à une température de stockage supérieure à celle d'un compartiment de stockage de denrées alimentaires fraîches.

En aucun cas, il n'est destiné à conserver des denrées alimentaires fraîches.

Cet appareil est destiné uniquement au stockage du vin.

N'installez pas cet appareil dans des pièces trop humides ou trop froides, comme une annexe, un garage ou une cave.

Assurez-vous que l'endroit où est posé votre appareil puisse supporter le poids de celui-ci une fois totalement chargé (pour référence, 1 bouteille de 75cl est environ égal à 1,3kg).

Si votre appareil a été couché pendant le transport, attendre 48h avant de le mettre en fonctionnement.

Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils de réfrigération.

AVERTISSEMENT : Pour éviter tout danger dû à l'instabilité de l'appareil, celui-ci doit être fixé conformément aux instructions.

MISE EN GARDE : Ne pas endommager le circuit de réfrigération.

MISE EN GARDE : Le système de réfrigération est sous haute pression. Ne pas y toucher. Contacter des services d'entretien qualifiés avant la mise au rebut.

MISE EN GARDE : Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

MISE EN GARDE : Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.

MISE EN GARDE : Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil.

MISE EN GARDE : Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

Un moyen de déconnexion doit être prévu dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation.

Cet appareil de réfrigération ne convient pas pour la congélation de denrées alimentaire.

Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

Il convient de respecter le chargement dans les compartiments indiqués dans la notice et le produit.

Des ouvertures de la porte de manière prolongée sont susceptibles d'entraîner une augmentation significative de température des compartiments de l'appareil.

Nettoyer régulièrement les surfaces et les systèmes d'évacuation accessibles.

Si l'appareil de réfrigération demeure vide de manière prolongée, le mettre hors tension, en effectuer le dégivrage, le nettoyer, le sécher, et laisser la porte ouverte pour prévenir le développement de moisissures à l'intérieur de l'appareil.



MISE EN GARDE : RISQUE D'INCENDIE / MATERIAUX INFLAMMABLES

Le réfrigérant contenu dans le circuit frigorifique de l'appareil est de l'isobutane (R600a). C'est un gaz naturel à haut niveau de compatibilité environnementale ; mais néanmoins inflammable. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, assurez-vous qu'aucun des composants du circuit frigorifique ne soit endommagé.

Si le système de réfrigération est endommagé :

- N'utilisez pas de flamme près de l'appareil.
- Evitez les étincelles – n'allumez pas d'appareil électrique ou de lampe électrique.
- Ventilez immédiatement la pièce

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle	RWxE119FN1	RWxE221FN1	RWXS216FN1	RWXS244FN1
Alimentation	220-240V~ 50Hz			
Puissance nominale (W)	85	100	74	100
Installation	Intégrable	Intégrable	Intégrable ou pose libre	Intégrable ou pose libre
Classe climatique	N/ST (la température ambiante de fonctionnement optimal doit être comprise entre 16°C et 38°C)			
Dégivrage des compartiments	Sans givre			
Dimensions (h x l x p) (mm)	455 x 590 x 588*	596 x 590 x 591*	820 x 295 x 611*	820 x 595 x 611*
Poids net (kg)	31	42	33	45,5

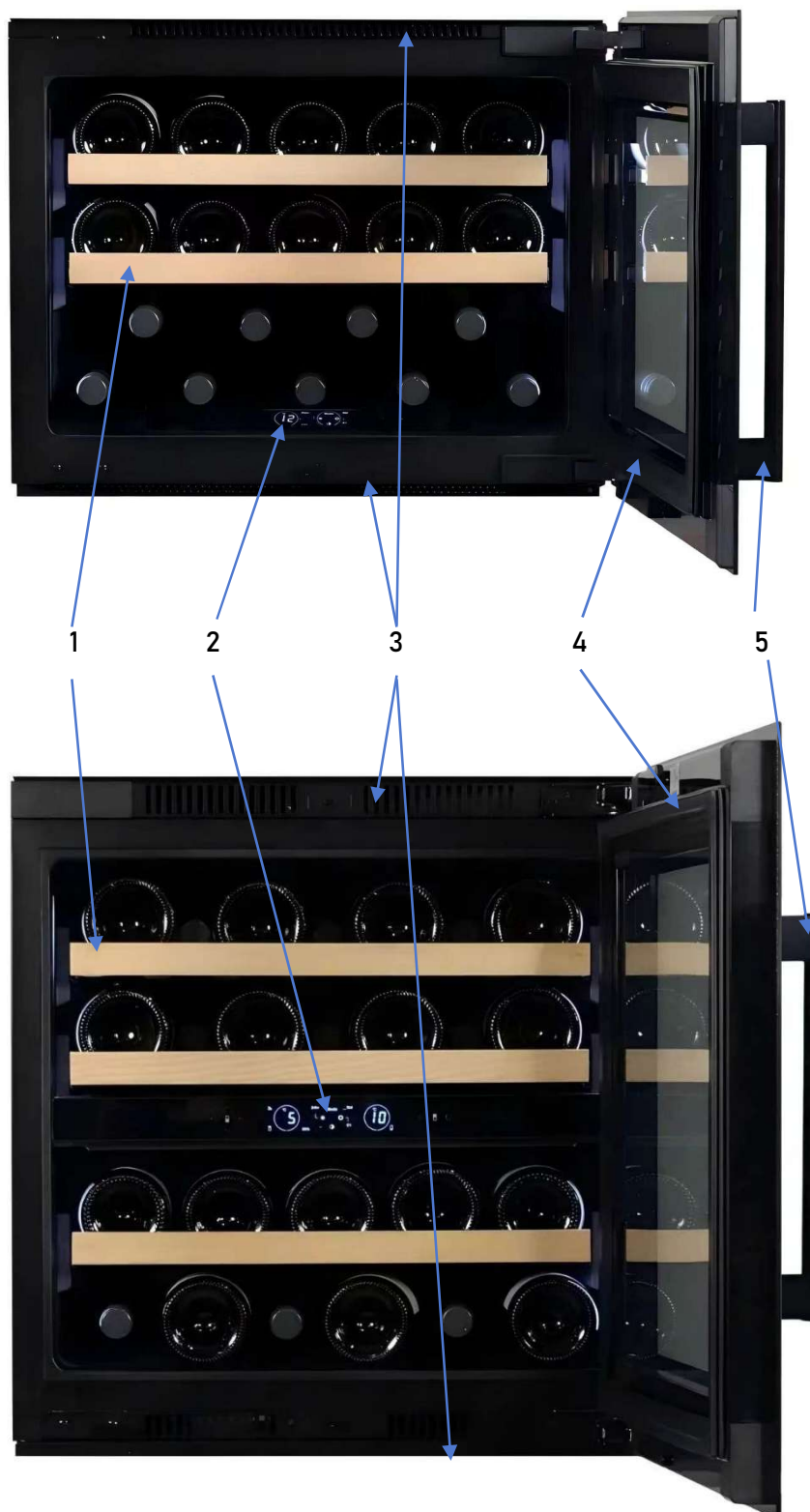
*avec poignée installée

Conformément au règlement délégué (UE) 2019/2016 de la commission, les informations de cet appareil stockées dans la base de données des produits sont accessibles via le lien suivant, ou en scannant le QR-Code ci-dessous :

Modèle : RWxE119FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741848	
Modèle : RWxE221FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741850	
Modèle : RWXS216FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741854	
Modèle : RWXS244FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741857	

AVANT LA PREMIERE UTILISATION

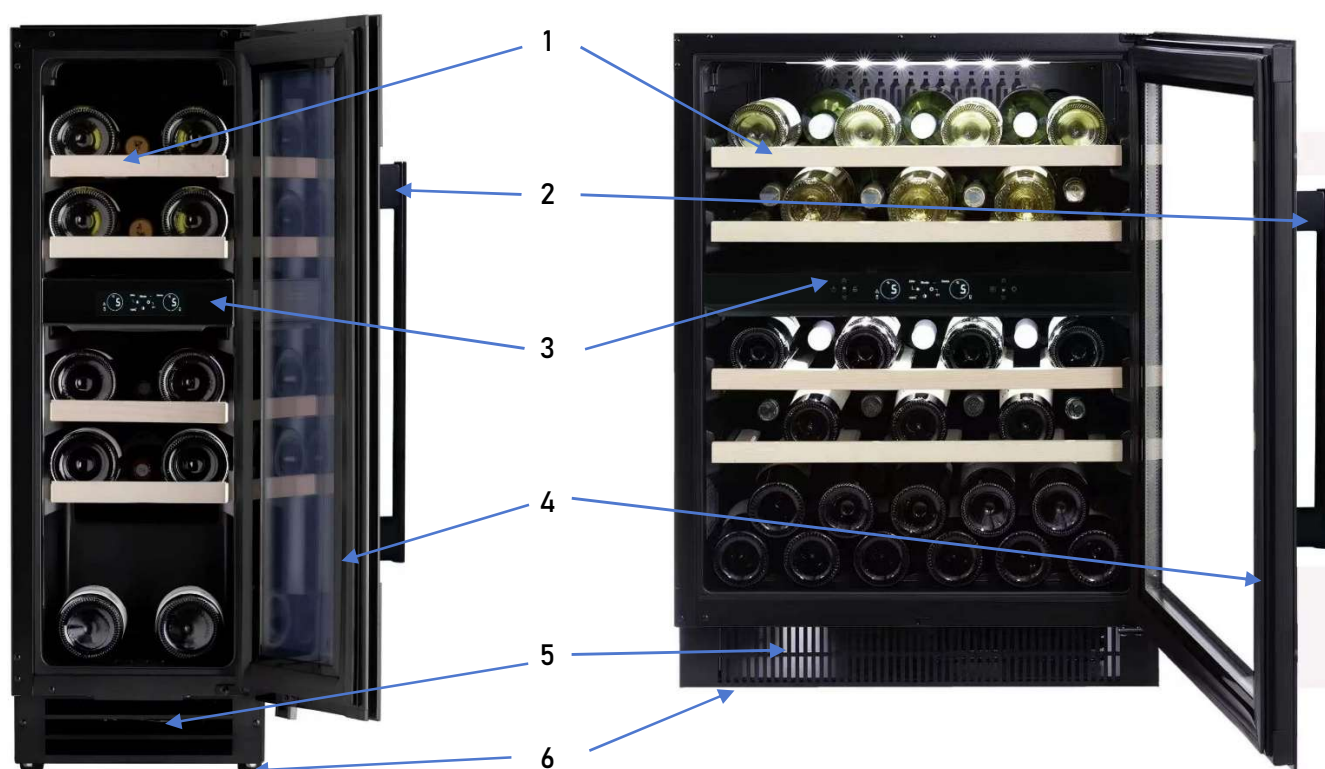
DESCRIPTION DES APPAREILS RWXE119FN1 & RWXE221FN1



- 1. Clayettes
- 2. Bandeau de commande
- 3. Grilles d'aération

- 4. Joint de porte
- 5. Poignée

DESCRIPTION DES APPAREILS RWXS216FN1 & RWXS244FN1



- | | |
|------------------------|----------------------|
| 1. Clayette | 4. Joint de porte |
| 2. Poignée | 5. Grille d'aération |
| 3. Bandeau de commande | 6. Pieds réglables |

Remarque : les clayettes, le cadre de la porte, la poignée, le bandeau de commande et les autres accessoires peuvent varier en fonction des modèles et de la configuration. Toutes les photos de ce manuel sont fournies à titre de référence. L'appareil acheté peut ne pas être exactement identique à celui illustré ici.

DEBALLAGE DE VOTRE APPAREIL

Déballez correctement votre appareil. Retirez toutes les bandes adhésives et toutes les protections situées à l'extérieur et à l'intérieur de l'appareil.

Veuillez vérifier que l'appareil n'est pas endommagé. Si tel est le cas, ne le branchez pas et contactez sans délai votre revendeur.



Tous les éléments de l'emballage doivent être jetés séparément dans les poubelles de tri afin de faciliter et de participer au recyclage de ces emballages.
Pour en savoir plus : www.quefairedemesdechets.fr

ATTENTION : les éléments d'emballages ne sont pas destinés à être utilisés par des enfants ; certains éléments, comme les films plastique ou le polystyrène peuvent être ingérés ou cause d'étouffement. Veillez à ce que tous les éléments d'emballages restent hors de portée des enfants.

INSTALLATION DE VOTRE APPAREIL

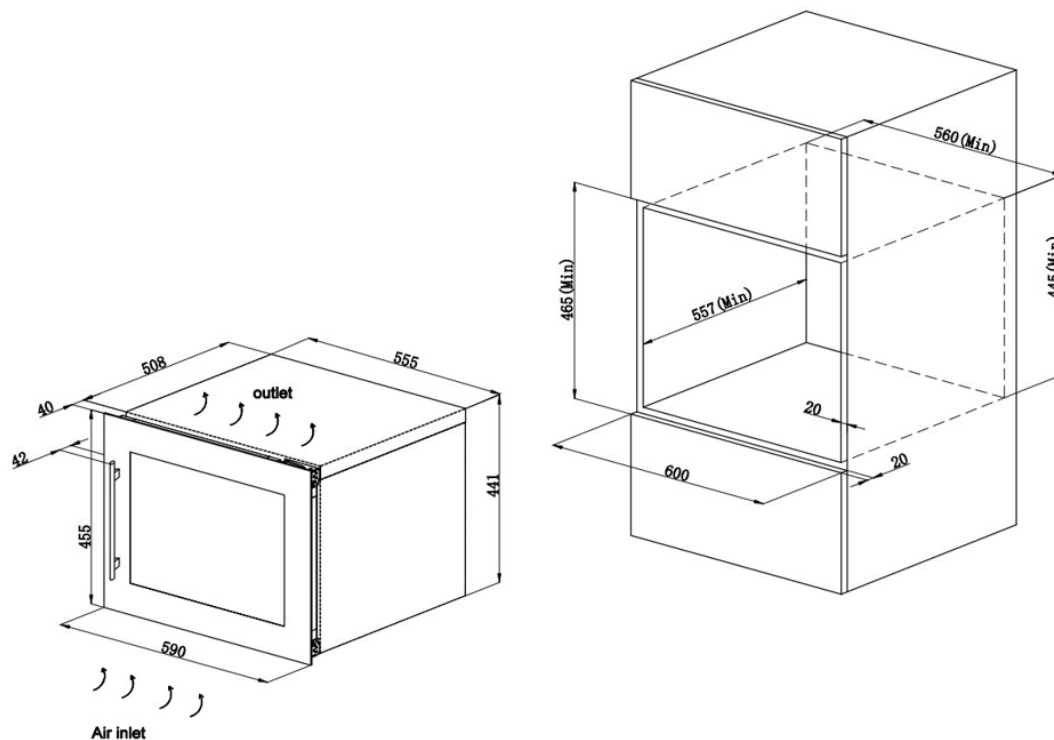
En général, ne jamais placer un appareil électroménager en contact direct avec une source de chaleur ou à la lumière directe du soleil.

L'appareil doit être installé de manière à ce que la prise de courant reste accessible à tout moment.

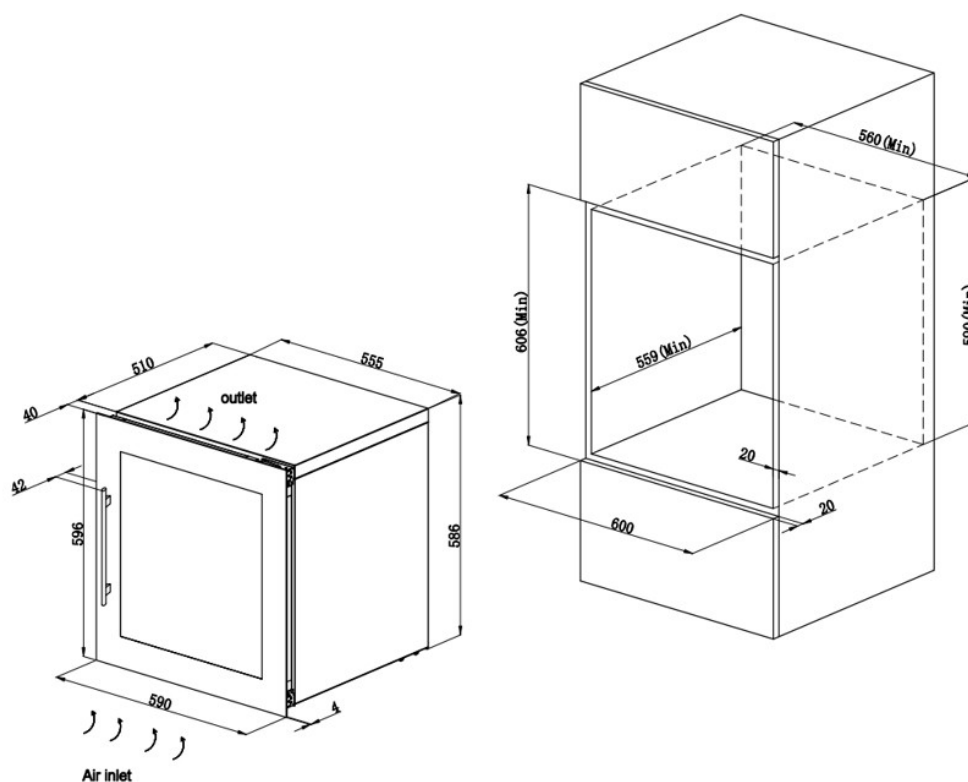
L'endroit où est installé votre appareil doit être convenablement aéré et sec ; à température ambiante.

Veuillez respecter les dimensions d'installation précisées ci-dessous :

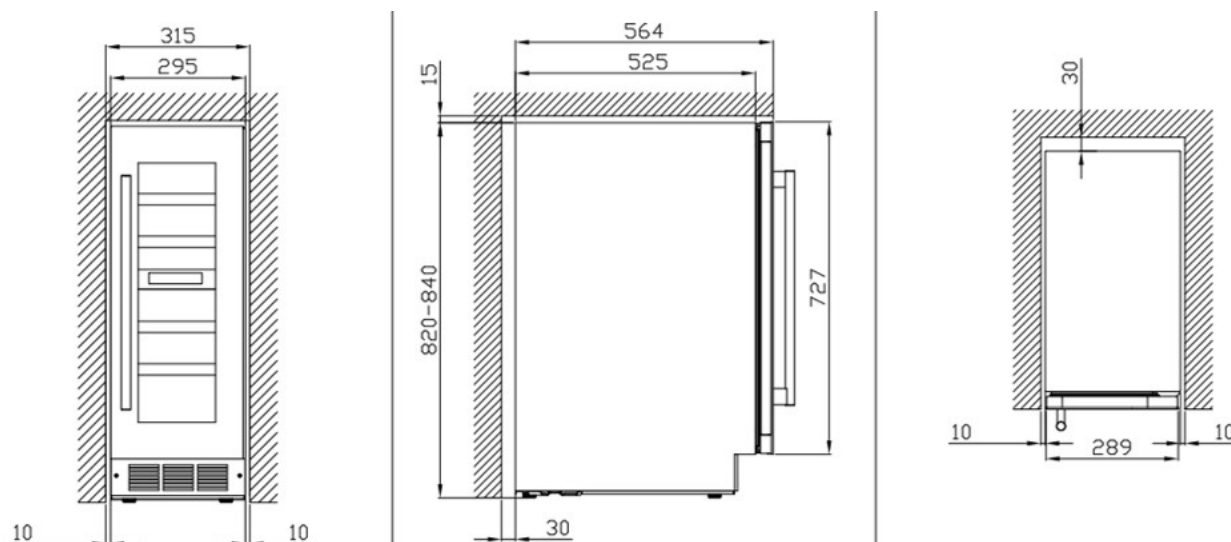
RWXE119FN1



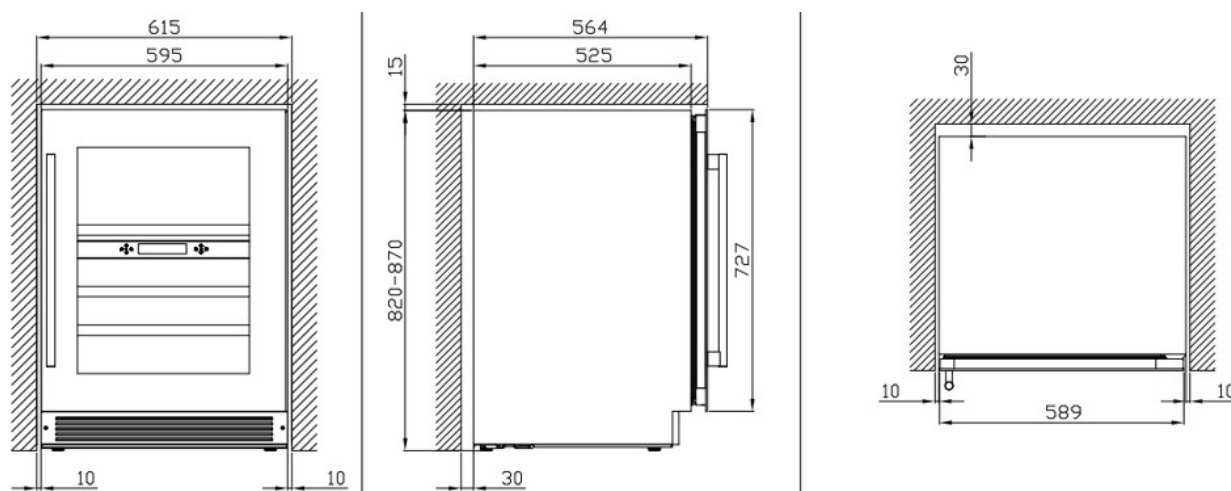
RWXE221FN1



RWXS216FN1



RWXS244FN1



Remarque : Laisser un espace vide de 15 mm au-dessus de la cave et 30 mm au minimum entre l'arrière de la cave à vin et le mur. Dans le cas d'une plinthe en bois, prévoir une aération de 500cm² minimum à la base du meuble. Une mauvaise installation de l'appareil engendrera une perte totale de la garantie de l'appareil.

CHANGEMENT DU SENS D'OUVERTURE DE LA PORTE

Outils nécessaires : tournevis cruciforme, tournevis plat, clé plate.

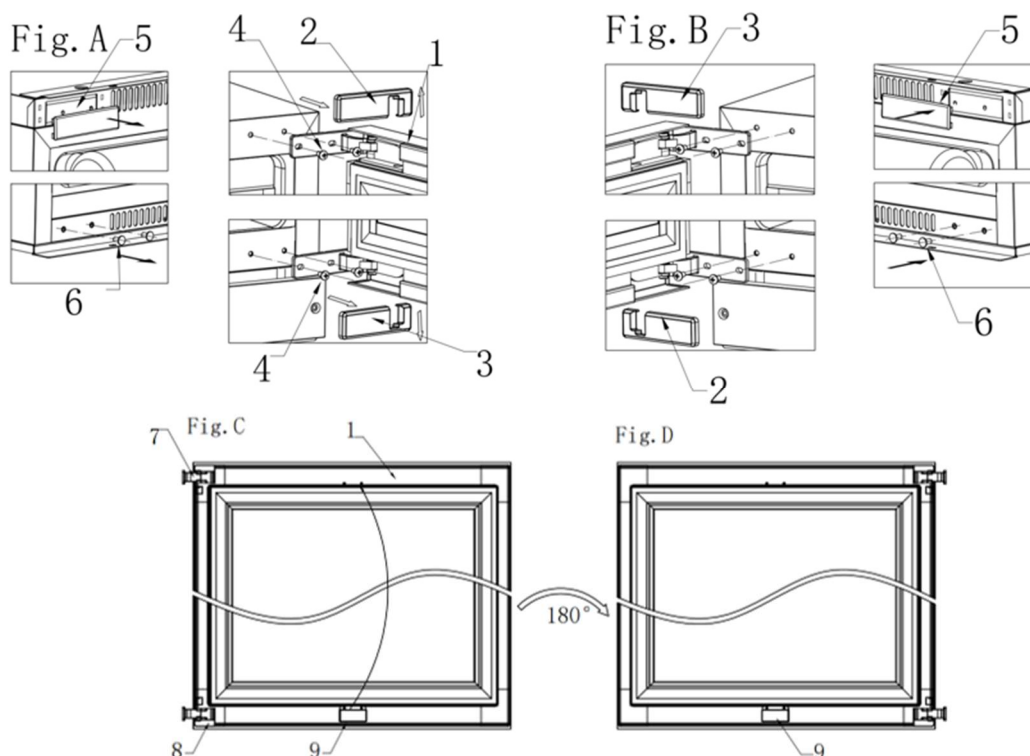
- Assurez-vous que l'appareil est débranché et vide.
- Pour retirer la porte, il est nécessaire d'incliner l'appareil vers l'arrière. Vous devez appuyer l'appareil sur quelque chose de solide afin qu'il ne glisse pas pendant le processus d'inversion de la porte.
- Toutes les pièces retirées doivent être conservées pour la réinstallation de la porte.
- Ne posez pas l'appareil sur l'arrière, vous risqueriez d'endommager le système de refroidissement.
- Il est préférable que deux personnes manipulent l'appareil pendant les opérations.
- Le processus nécessite la présence de 2 personnes

Modèles RWXE119FN1 & RWXE221FN1

Pièces détachées :

- | | | |
|------------------------------|---------------------|--------------------------------|
| 1. Porte | 4. Vis | 7/8. Charnière de porte |
| 2. Cache-charnière supérieur | 5. Cache décoratif | 9. Bouton de la lampe de porte |
| 3. Cache-charnière inférieur | 6. Clous décoratifs | |

- Ouvrez la porte, tirez le cache décoratif vers l'extérieur en le saisissant par l'encoche inférieure (5), puis retirez le clou décoratif (6) situé en bas à gauche (Fig. A) ;
- Tirez le cache de la charnière droite de la porte (2) vers l'avant et vers le haut, puis tirez le cache de la charnière inférieure droite de la porte (3) vers l'avant et vers le bas (Fig. A) ;
- Retirez toutes les vis (4) des charnières supérieure et inférieure, puis retirez la porte (Fig. A) ;
- Pousser sur le bouton de lampe de la porte (9), retirez-le et installez-le sur le cadre supérieur de la porte, puis faites pivoter la porte de 180 degrés (fig. C, D) ;
- Fixez les charnières de la porte située sur le côté gauche du boîtier à l'aide des vis et serrez-les pour vous assurer que la charnière est bien fixée, puis remettez en place le cache de la charnière de droite (2) et le cache de la charnière inférieure droite (3) (Fig. B) ;
- Enfin, insérez le crochet gauche du cache décoratif (5) dans la fente gauche située sur le côté droit de la hotte d'évacuation d'air, enfoncez délicatement le crochet droit dans la fente droite, puis fixez les clous décoratifs (6) dans le coin inférieur droit du caisson (Fig. B).



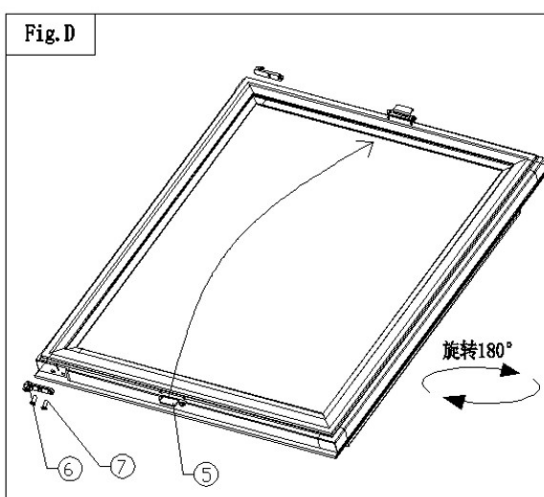
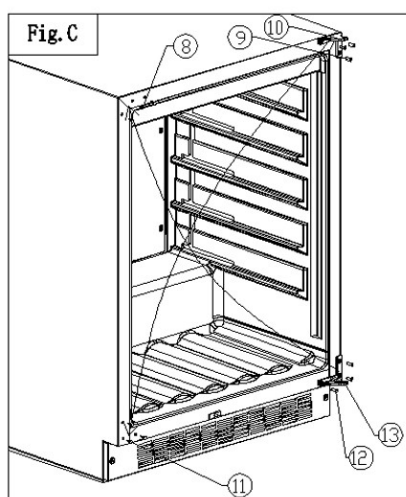
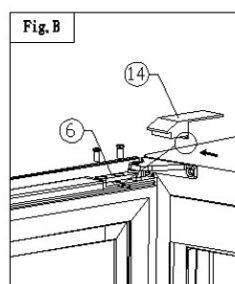
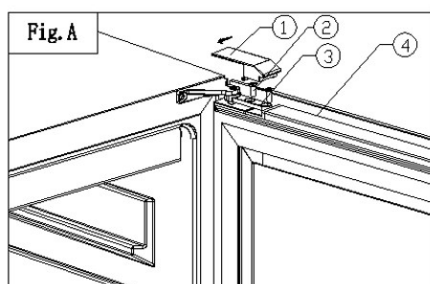
Modèles RWXS216FN1 & RWXS244FN1

Pièces détachées :

- | | | |
|---|---------------------------------|--|
| ① Cache décoratif de charnière de porte | ⑥ axe de porte inférieur en fer | ⑪ clou décoratif |
| ② vis | ⑦ vis | ⑫ vis |
| ③ axe de porte en fer | ⑧ clou décoratif | ⑬ charnière de porte inférieure |
| ④ porte | ⑨ vis | ⑭ cache décoratif de charnière de porte inférieure |
| ⑤ bouton de porte | ⑩ charnière de porte | |

- Ouvrez la porte, puis retirez complètement le cache décoratif de la charnière de porte ① en suivant le sens de la flèche, avant de retirer le cache décoratif de la charnière de porte. (Fig. A)
- Dévissez les 2 vis ②, retirez la tige d'axe de la porte ③, retirez la porte ④, placez-la dans un endroit sûr, puis remettez la tige d'axe de la porte en place à l'aide des vis. (Fig. A)

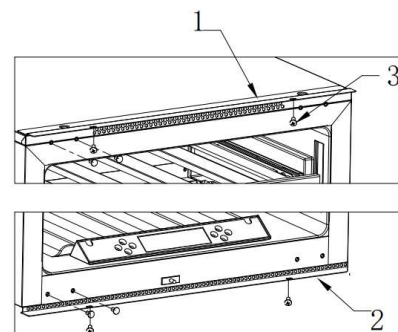
3. Dévissez les deux vis de la plaque de fixation de la lampe de porte ⑤, retirez la plaque de fixation de la lampe de porte, puis placez-la sur le haut de la porte, comme indiqué sur la figure. (Fig. D)
4. Dévissez les 2 vis ⑦, retirez la tige d'axe inférieure de la porte ⑥ pour la réutiliser. (Fig. D)
5. Retirez les clous décoratifs supérieurs ⑧ et inférieurs ⑪, dévissez les vis ⑨ et ⑫ des charnières supérieure et inférieure de la porte, retirez les charnières supérieure ⑩ et inférieure ⑬, puis, après les avoir ajustées, installez-les respectivement à gauche, comme indiqué par la flèche sur la figure. (Fig. C)
6. Faites pivoter la porte de 180°, insérez l'axe en fer ③ de l'arbre de la porte dans la charnière ⑩, retirez l'axe en fer ⑥ de l'arbre de la porte à utiliser et insérez-le dans la charnière ⑬, déplacez lentement la porte, alignez le trou de l'axe en fer de l'arbre de la porte, puis serrez les deux vis. (Fig. B)
7. Retirez le cache décoratif de la charnière inférieure de la porte ⑭ du sachet d'accessoires, alignez le cache de la charnière avec la rainure de la porte, puis enfoncez-le dans le sens de la flèche, comme indiqué sur l'illustration. (Fig. B)



FIXATION DES MODELES RWXE119FN1 & RWXE221FN1 AU MEUBLE

Outil nécessaire : tournevis cruciforme, vis fournies

1. Installez le produit dans le meuble, positionnez-le correctement, puis ouvrez la porte ;
2. Retirez les vis du sachet contenant le mode d'emploi ;
3. Utilisez 4 vis auto taraudeuses ST4*12 pour fixer les supports supérieurs et le support inférieur au meuble.



AVANT DE BRANCHER L'APPAREIL

Pour enlever les traces d'adhésif persistants, vous pouvez utiliser un peu d'alcool en frottant sans forcer sur la trace.

Il est conseillé de nettoyer votre appareil avant de le brancher la première fois. Il est possible de nettoyer l'appareil avec un chiffon doux imbibé d'eau savonneuse neutre. Après le nettoyage, séchez complètement à l'aide d'un chiffon sec.

Cet appareil est prévu pour fonctionner sous une alimentation de 230V monophasé. Veuillez-vous assurer que la prise murale est munie d'une prise de terre (sauf appareil en double isolation de classe II) protégée par un fusible de 10A et conformément à votre fournisseur d'électricité.

UTILISATION

Avant de mettre en fonctionnement cet appareil, veuillez-vous assurer d'avoir pris connaissance du chapitre « **Avant la première utilisation** ».

Avant de mettre en fonctionnement cet appareil pour la première fois, il est recommandé de nettoyer l'intérieur et les accessoires avec de l'eau savonneuse tiède ; puis sécher avec un chiffon sec et doux. Cela permettra aussi d'enlever les odeurs de « neuf ».

Ne pas utiliser de détergents ou de poudre abrasive qui pourraient endommager la surface de l'appareil.

CONSEILS RELATIFS AUX ECONOMIES D'ENERGIE

Afin de réduire l'impact global sur l'environnement (par ex. la consommation énergétique), veuillez-vous assurer que votre produit est installé conformément au manuel de l'utilisateur, que l'espace (où l'appareil est installé) est suffisamment aéré.

Il est conseillé de ne pas ouvrir trop fréquemment la porte ou de ne pas laisser les lumières allumées dans l'enceinte de l'appareil afin d'éviter une surconsommation d'énergie.

Pour éviter une altération du vin, il est important que la température reste stable dans la cavité, éviter d'ouvrir fréquemment la porte et de boucher les ventilations intérieures.

Ces données ne sont que des recommandations et le réglage du thermostat doit être ajusté en fonction des conditions réelles d'installation et d'utilisation.

INFORMATIONS SPECIFIQUES AUX CAVES A VIN

RECOMMANDATION DE STOCKAGE

La cave à vin n'est pas conçue pour être utilisée dans un garage, à l'extérieur ou en plein air.

Il est recommandé d'installer votre cave à vin dans une pièce tempérée.

Pour ne pas altérer le vin, ne pas placer la cave à vin dans un lieu humide.

Ne pas installer la cave à vin à proximité d'une source de chaleur et éviter les rayons directs du soleil.

Pour éviter l'apparition de moisissure sur les étiquettes, éviter d'avoir trop d'humidité dans la cavité.

Si la lumière intérieure reste allumée, la température intérieure pourra être plus importante.

La température à l'intérieure de la cave à vin peut fluctuer en fonction du type et du nombre de bouteilles installées.

La stabilité de la température est la plus importante quand il s'agit de stocker du vin.

L'exposition à la lumière, vibrations ou variations de température et l'humidité peuvent gâcher le vin.

Ne pas stocker de denrées alimentaires périssables dans cette cave à vin.

INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

Températures de garde

Selon l'avis des spécialistes, la température idéale de conservation des vins se situe autour de 12°C, dans une fourchette de 10° à 14 °C.

Ne pas confondre avec la température de dégustation (voir ci-dessous), qui varie selon le type de vin à servir.

Il est surtout nécessaire d'éviter les variations brutales de température.

Températures de dégustation

Les températures suivantes sont conseillées pour la dégustation du vin :

- Grands vins de Bordeaux – Rouges 16 – 17°C
- Grands vins de Bourgogne – Rouges 15 – 16°C
- Grands crus de vins blancs secs 14 – 16°C
- Rouges légers, fruités, jeunes 11 – 12°C
- Rosés de Provence, vins de primeur 10 – 12°C
- Blancs secs et vins de pays rouges 10 – 12°C
- Vins de pays blancs 8 – 10°C
- Champagnes 5 – 8°C
- Vins liquoreux 6°C
- Alcool forts 5°C

Naturellement, ces données ne sont qu'informatives et chacun décidera de sa bonne température de dégustation.

Système anti-vibrations

Le compresseur est équipé d'amortisseurs spéciaux (les silent-blocks) et la cuve intérieure est isolée de la carrosserie par une épaisse couche de mousse de polyuréthane.

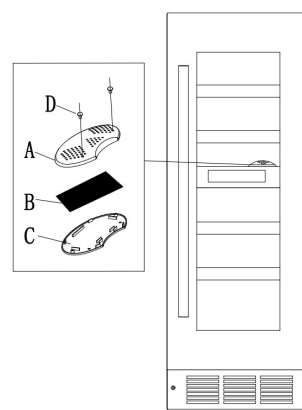
Cette construction permet d'éviter la transmission de vibrations aux vins.

Filtre à charbon (RWXS216FN1)

Le filtre à charbon situé sur le dessus du bandeau de commandes. Il permet de filtrer les éventuelles odeurs à l'intérieur de la cave et qui peuvent, avec le temps, dénaturer le goût du vin. Ce filtre peut être retiré en suivant les instructions suivantes pour changer le charbon situé à l'intérieur.

A. Couvercle - B. Charbon actif - C. Socle - D. Vis

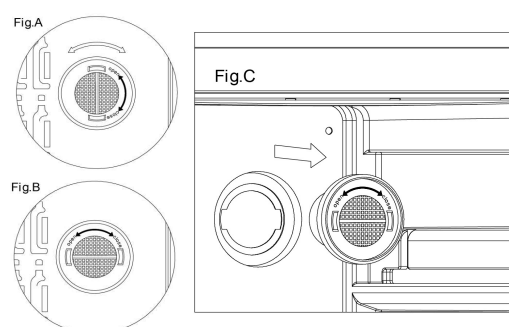
1. Commencez par placer le charbon actif dans le socle. Fermez ensuite le couvercle.
2. Fixez ensuite le module de charbon actif sur la plaque du conduit d'air à l'aide de deux vis.
3. Pour remplacer le charbon actif, suivez les étapes dans l'ordre inverse.



Filtre à charbon à l'intérieur (RWXE119FN1, RWXE221FN1 et RWXS244FN1)

Les filtres à charbon sont situés dans le coin supérieur gauche de chaque zone. Pour remplacer les filtres, procédez comme suit :

1. Ouvrir la porte et retirer les deux clayettes supérieures (voir « Retrait des clayettes »).
2. Tourner le filtre comme indiqué sur la figure A.
3. Comme le montre la figure B, le filtre doit s'aligner avec les encoches.
4. Retirer le filtre (Fig. C).
5. Insérer le filtre de rechange et le tourner comme indiqué sur la Fig. A pour le verrouiller en place.
6. Remettre les clayettes en place.



Note : Pour de meilleurs résultats, il est conseillé de changer le filtre tous les 4 à 6 mois.

Porte anti-UV

La lumière accélère le vieillissement des vins.

Cet appareil à porte en verre a fait l'objet d'un traitement particulier, qui filtre les rayons ultra-violets néfastes ; les vins sont donc protégés. Il faut néanmoins éviter de mettre la cave en contact direct avec les rayons du soleil.

Dégivrage

Ce produit ne produit pas de givre (technologie No-Frost). Cela ne donne donc pas lieu à la formation de givre ou de glace, aucune opération n'est nécessaire pour les éliminer.

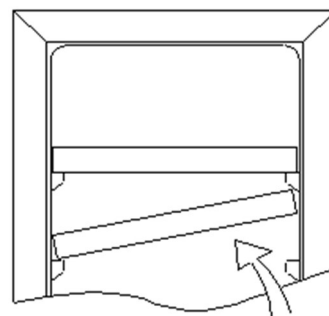
Lors de son fonctionnement, il y a de légères gouttelettes de givre au fond de l'appareil, ceci fait partie du cycle normal de fonctionnement et ne remet pas en question la garde du vin.

Clayettes

Pour éviter d'endommager le joint de la porte, assurez-vous que la porte soit bien ouverte avant de tirer les clayettes pour mettre ou enlever les bouteilles.

Pour retirer une clayette ; inclinez-la comme indiqué sur le schéma, puis tirez-la simplement vers l'extérieur

Pour la remettre, enfoncez-la jusqu'à ce qu'elle s'enclenche correctement dans les supports.



CHARGEMENT DES BOUTEILLES

IMPORTANT : cette cave à vin est idéalement adaptée pour contenir des bouteilles de style Bordeaux standard de 0,75 litre. Étant donné qu'elle peut contenir de plus grandes bouteilles, il faut s'assurer qu'elles n'empêchent pas la porte de fermer correctement.

- En cas d'ajout de plusieurs dizaines de bouteilles ou lors du premier chargement, il est conseillé de procéder à un échelonnage et de charger la cave en 3 fois (1/3 par 24h).
- Vérifier que la porte se ferme sans toucher une bouteille avant de la fermer.
- Pour éviter d'endommager le joint de la porte, s'assurer que la porte soit entièrement ouverte lors du retrait des clayettes (si l'appareil le permet)

Dimensions des bouteilles

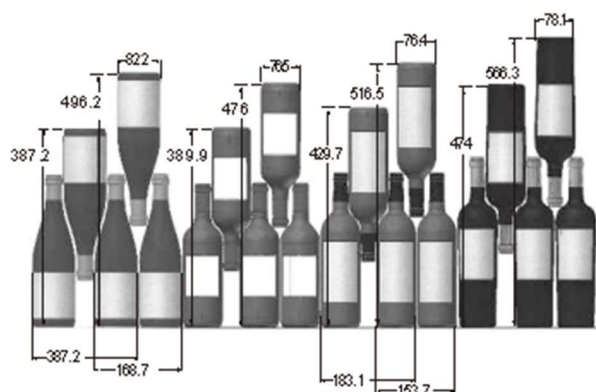
Il existe différentes dimensions de bouteilles, en fonction de leur provenance (Bourgogne, Bordeaux, Alsace, ... ou même d'autre pays).

Il en existe de nombreuses autres de toutes contenances et toutes formes.

En fonction de la profondeur de la clayette et de la largeur des bouteilles, il est possible de charger la cave de différentes façons. Le graphique ci-après en montre quelques-unes.

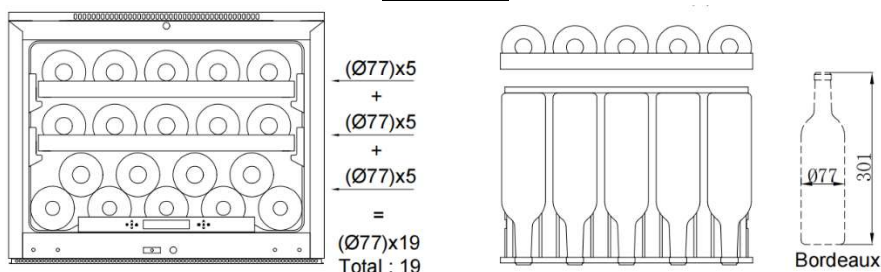
Plan de chargement

Les schémas ci-dessus indiquent la façon de charger des bouteilles en fonction de leur diamètre. Une bouteille de Bordeaux standard de 0,75 l fait environ 77 mm de diamètre.

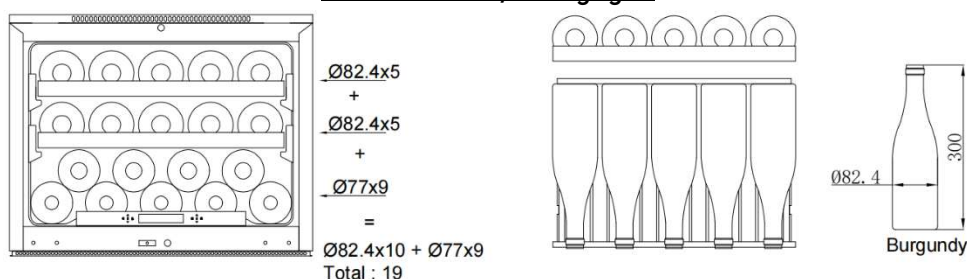


RWxE119FN1 (19 bouteilles max) – Différents remplissages possibles

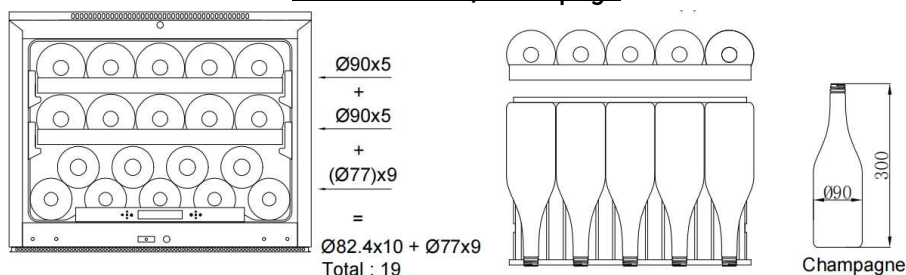
Bordeaux



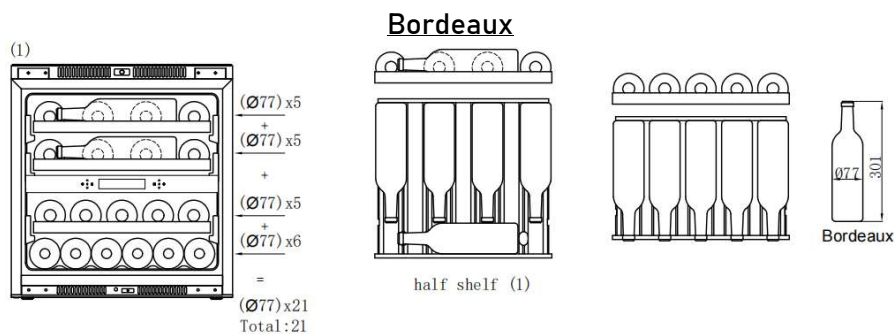
Mix Bordeaux/Bourgogne



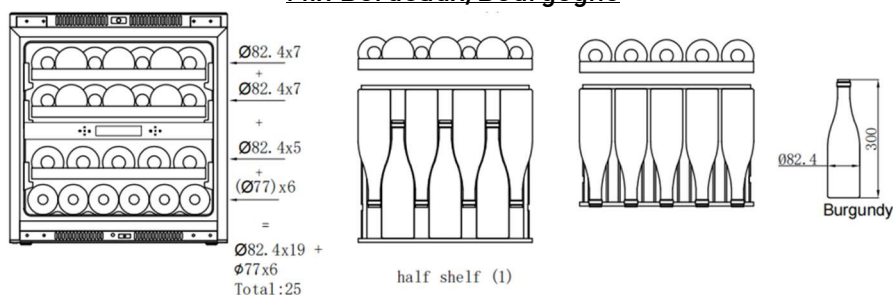
Mix Bordeaux/Champagne



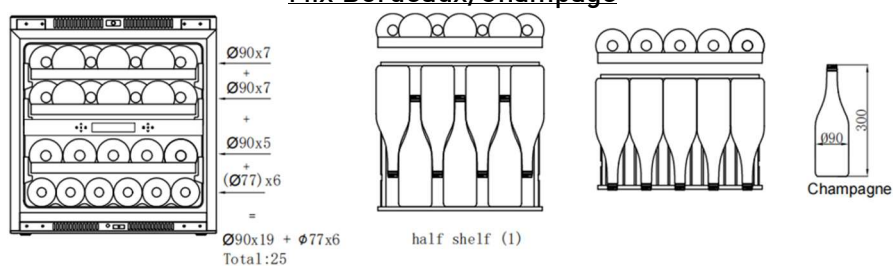
RWXE221FN1 (25 bouteilles max) – Différents remplissages possibles



Mix Bordeaux/Bourgogne

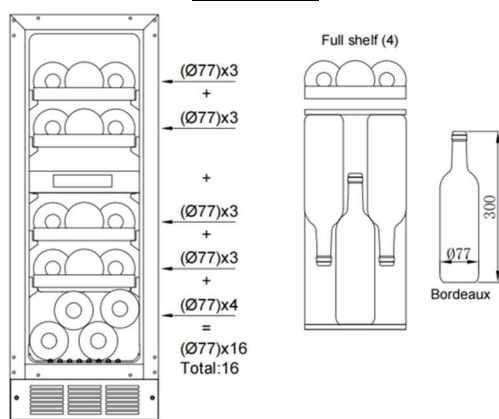


Mix Bordeaux/Champagne

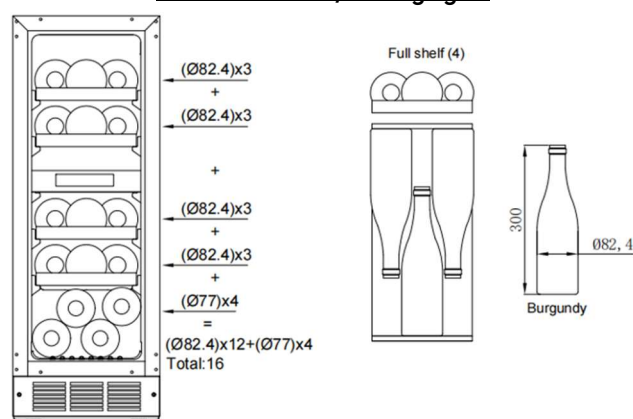


RWXS216FN1 (16 bouteilles max) – Différents remplissages possibles

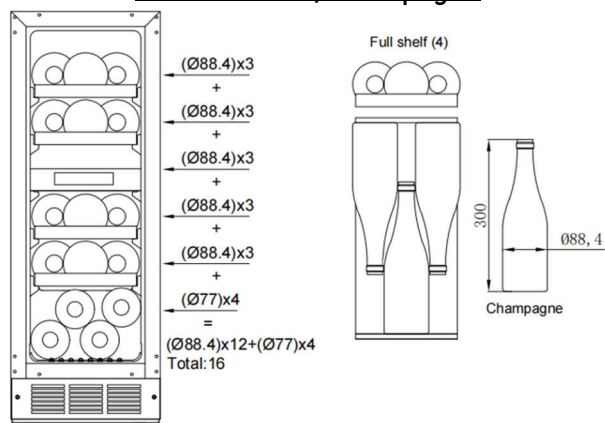
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgogne

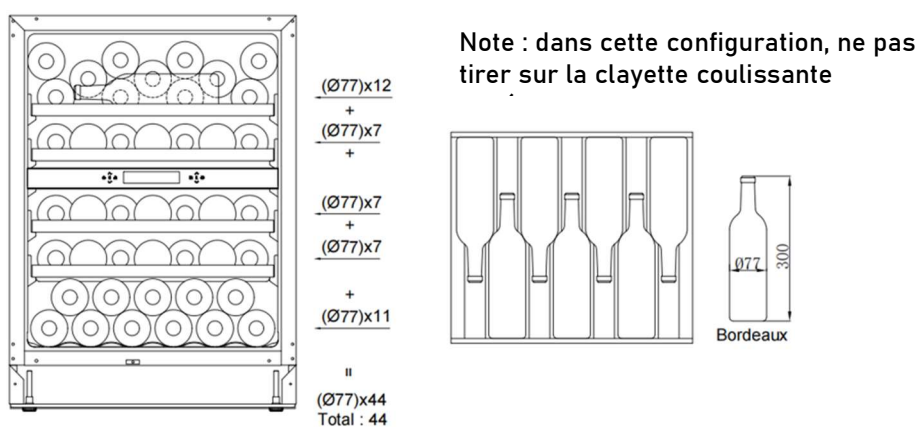


Mix Bordeaux/Champagne

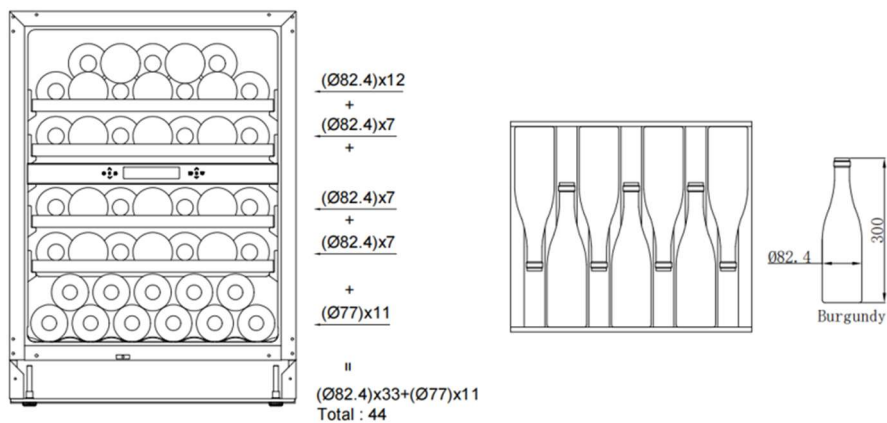


RWX244FN1 (44 bouteilles max) – Différents remplissages possibles

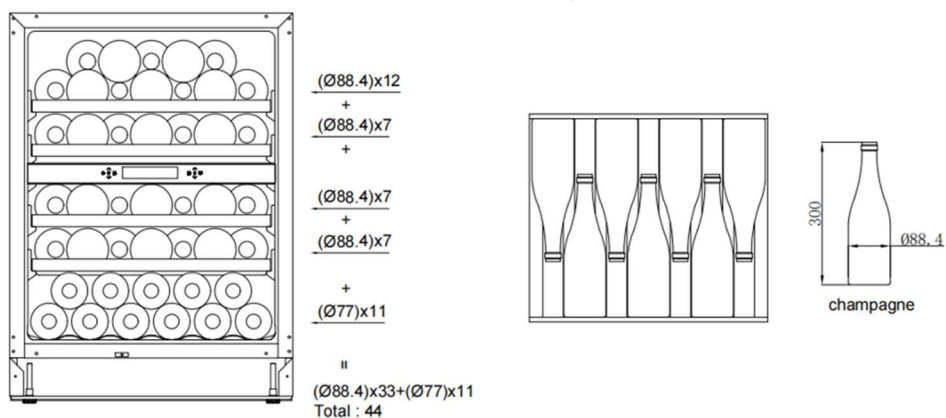
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgogne

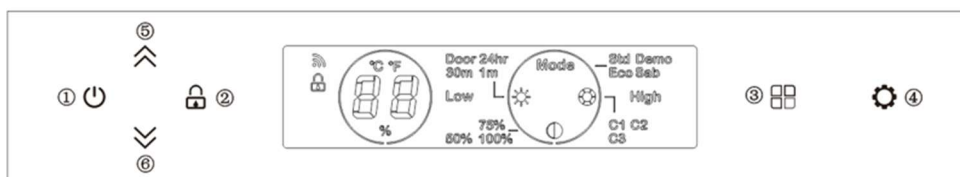


Mix Bordeaux/Champagne

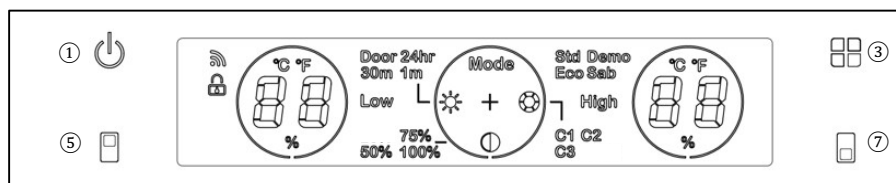


FONCTIONNEMENT

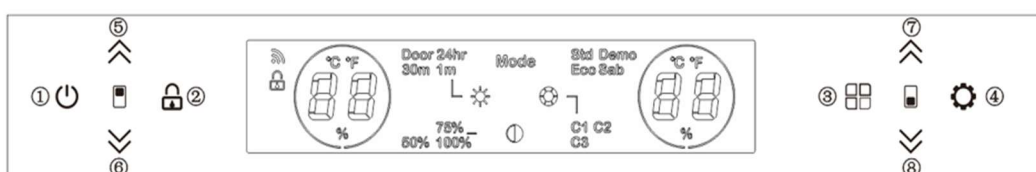
RWXS216FN1



RWXS216FN1



RWXS221FN1 & RWXS244FN1



① Bouton Marche/Arrêt

Par défaut, le système s'allume automatiquement dès qu'il est branché.

Appuyez longuement sur le bouton pendant 3 secondes : un bip retentit. L'appareil s'éteint.

Appuyez légèrement sur le bouton : un bip retentit. L'appareil s'allume.

② Bouton de verrouillage (sécurité enfant)

Par défaut, le système est déverrouillé après la mise sous tension de l'appareil.

Pour verrouiller le panneau de commande : appuyez longuement sur le bouton pendant 3 secondes ; un bip retentit. Le système passe en mode Verrouillage. Le système ne réagit pas lorsque vous appuyez sur les boutons en mode Verrouillage. (À l'exception du bouton d'alimentation et du bouton de verrouillage).

Pour déverrouiller : appuyez longuement sur le bouton pendant 3 secondes en mode verrouillage ; un bip retentit et le panneau de commande se déverrouille.

Modèle RWXS216FN1 : appuyez simultanément sur les touches et pendant 3 secondes pour verrouiller ou déverrouiller l'appareil (à l'exception du bouton d'alimentation qui reste actif)

③ Bouton de sélection des fonctions

Le système dispose de 4 icônes de fonction : Mode système , Couleur de l'éclairage , Intensité lumineuse et Mode d'éclairage

Appuyez une fois sur le bouton ; l'icône « Mode système » () clignote. Appuyez à nouveau sur le bouton de sélection des fonctions pour passer à l'icône « Couleur de l'éclairage » qui clignote , , .

L'icône de fonction clignotera 5 fois ; vous pouvez appuyer sur le bouton pour sélectionner la fonction souhaitée pendant que l'icône clignote. Si aucune action n'est effectuée après les 5 clignotements, le système quittera le mode de sélection des fonctions.

④ Bouton de réglage des fonctions (modèle RWXS216FN1)

Ce bouton n'est actif que lorsque l'icône de fonction clignote.

a. L'icône « Mode » propose 4 modes : Std / Demo / Eco / Sab

Lorsque l'icône clignote, appuyez sur le bouton / pour choisir l'un des modes de fonctionnement : Std/Demo/Eco, et le mode sélectionné clignotera. Appuyez sur / pour basculer entre Std/Demo/Eco. Le mode système sélectionné clignotera 5 fois, puis la sélection sera confirmée et le clignotement cessera. Le mode par défaut du système est « Std » après la mise sous tension de l'appareil.

« Std » : mode standard, toutes les fonctions sont actives.

« Demo » : mode démonstration ; désactive le compresseur et, par conséquent, le refroidissement. Le panneau de commande reste fonctionnel. Ce mode est utile pour les démonstrations en magasin.
 « Eco » : mode économie d'énergie ; l'éclairage intérieur et l'écran s'éteignent une fois la porte fermée.
 « Sab » : mode sabbat ; l'éclairage intérieur s'éteint, l'écran est éteint et aucun bouton ne peut être actionné, à l'exception du bouton d'alimentation et du bouton fonction.

Une commande manuelle est nécessaire pour activer ou désactiver le mode « SAB ».

Appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour activer le mode Sabbat. Appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour désactiver le mode Sabbat et revenir au mode standard.

Modèle RWXS216FN1 : Lorsque les icônes de fonction clignotent, appuyez sur le bouton  pour accéder à la fonction « SAB ». Une fois que l'icône cesse de clignoter, confirmez votre sélection en maintenant le bouton  enfoncé pendant 3 secondes pour activer ou désactiver le mode Sabbat.

b. Lorsque l'icône  clignote, appuyez sur le bouton / : les options C1/C2/C3 s'allument et « C1 » clignote. Appuyez sur le bouton / pour basculer entre les différentes couleurs C1/C2/C3. La couleur sélectionnée clignote 5 fois, puis cesse de clignoter. La couleur par défaut du système est « C1 » à la mise sous tension de l'appareil. C1 correspond à la couleur blanche, C2 au bleu et C3 à l'orange.

c. Lorsque l'icône  clignote, appuyez sur le bouton / pour allumer les voyants 50%/75%/100%, et « 75% » clignote. Appuyez sur / pour basculer entre les intensités 50%, 75% ou 100%. Le niveau de luminosité sélectionné clignotera 5 fois, puis cessera de clignoter. La luminosité par défaut du système est « 75% » après la mise sous tension de l'appareil.

d. Lorsque l'icône  clignote, appuyez sur le bouton / pour activer les modes Door/24h/30min/1min ; « Door » clignote. Appuyez sur le bouton / pour basculer entre les modes Door/24h/30min/1min. Le mode d'éclairage sélectionné clignotera 5 fois, puis cesse de clignoter. Le mode d'éclairage « Door » (Porte) est sélectionné par défaut à la mise sous tension de l'appareil.

« Door » : lorsque la porte s'ouvre, l'éclairage s'allume à 100 % de luminosité, puis s'éteint une fois la porte fermée.

« 24hr » : lorsque la porte s'ouvre, l'éclairage s'allume à 100 % de luminosité, puis sa luminosité s'ajuste après la fermeture de la porte en fonction du niveau de luminosité défini. L'éclairage reste allumé en permanence.

« 30m » : lorsque la porte s'ouvre, l'éclairage s'allume à 100 % de luminosité, puis sa luminosité s'ajuste après la fermeture de la porte en fonction du niveau de luminosité défini. L'éclairage s'éteint 30 minutes après la fermeture de la porte.

« 1 min » : lorsque la porte est ouverte, la lumière s'allume à 100 % de luminosité, puis sa luminosité s'ajuste après la fermeture de la porte en fonction du niveau de luminosité défini. La lumière s'éteint 1 minute après la fermeture de la porte.

⑤ /⑥ Boutons de réglage de la température de la zone supérieure.

⑤ Bouton d'augmentation de la température

Appuyez une fois sur le bouton : un bip retentit et la température augmente de 1°C.

Lorsque la température réglée atteint la limite supérieure définie de 10°C/20°C, elle ne change plus.

Modèle RWXS216FN1 : à chaque pression sur la touche , la température réglée pour la zone supérieure diminue de 1°C. Lorsque la température réglée atteint la limite inférieure de 5°C, elle revient à 10°C, et ainsi de suite...

⑥ Bouton de diminution de la température

Appuyez une fois sur le bouton : un bip retentit et la température diminue de 1°C.

Lorsque la température réglée atteint la limite inférieure définie de 5°C, elle ne change plus.

Uniquement pour les modèles RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1

⑦ /⑧ Boutons de réglage de la température de la zone inférieure.

⑦ Bouton d'augmentation de la température

Appuyez une fois sur le bouton : un bip retentit et la température augmente de 1°C.

Lorsque la température réglée atteint la limite supérieure définie de 20°C, elle ne change plus.

Modèle RWXS216FN1 : À chaque pression sur la touche , la température réglée pour la zone inférieure diminue de 1°C. Lorsque la température réglée atteint la limite inférieure de 10°C, elle revient à 20°C, et ainsi de suite.

⑧ ⇩ Bouton de diminution de la température

Appuyez une fois sur le bouton : un bip retentit et la température diminue de 1°C.

Lorsque la température réglée atteint la limite inférieure définie (10), elle ne change plus.

Commutation entre °C et °F:

- **Modèle RWXE119FN1** : appuyez simultanément pendant 3 secondes sur  et  (⑤+⑥) ; l'affichage de la température bascule entre °C et °F

- **Modèle RWXS216FN1** : appuyez simultanément pendant 3 secondes sur  et  (⑤+⑦) ; l'affichage de la température bascule entre °C et °F

- **Modèles RWXE221FN1 & RWXS244FN1** : appuyez simultanément pendant 3 secondes sur  et  de la zone supérieure (⑤+⑥) ou de la zone inférieure (⑦+⑧) ; l'affichage de la température bascule entre °C et °F.

Les valeurs affichées dans les deux fenêtres sont converties simultanément.

Lorsque la température est réglée en degrés Celsius, le symbole « °C » s'allume ; lorsqu'elle est réglée en degrés Fahrenheit, c'est le symbole « °F » qui s'allume.

Mémoire / Réglages par défaut

L'appareil dispose d'une fonction de mémorisation en cas de coupure de courant. La cave à vin mémorise les réglages de température précédents ; lorsque le courant revient, la température de la cave revient au même réglage qu'au moment de la coupure.

	RWXE119FN1	RWXE221FN1 & RWXS216FN1	RWXS244FN1
Température par défaut	12°C	zone supérieure 6°C zone inférieure 12°C	12°C dans chaque zone
Plage de réglage	5-20 °C	zone supérieure 5-10°C zone inférieure 10-20°C	5-20°C dans chaque zone

Alarme de température

Si la température intérieure est supérieure à 23°C, le message « Temp High » s'affiche sur l'écran, ce qui déclenche l'alarme de température élevée : trois bips retentissent toutes les 5 minutes pour signaler que la température intérieure est trop élevée ; veuillez en vérifier la cause.

Si la température intérieure est inférieure à 0°C, le message « Temp Low » s'affiche sur l'écran et l'alarme sonore retentit. trois bips retentissent toutes les 5 minutes pour signaler que la température intérieure est trop élevée ; veuillez en vérifier la cause.

Fonction d'alarme de porte entrouverte

Si la porte n'est pas complètement fermée, l'alarme retentit au bout de 2 minutes. Veuillez fermer complètement la porte pour éviter toute perte de froid.

Remarque : Si l'appareil est débranché, en cas de coupure de courant ou s'il est éteint, vous devez attendre 3 à 5 minutes avant de le redémarrer. Si vous tentez de le redémarrer avant l'expiration de ce délai, la cave à vin ne démarrera pas.

Lorsque vous utilisez la cave à vin pour la première fois ou que vous la remettez en marche après une longue période d'arrêt, il peut y avoir un écart de quelques degrés entre la température que vous sélectionnez et celle indiquée sur l'affichage LED. Ce phénomène est normal et s'explique par la durée de mise en route. Une fois que la cave à vin aura fonctionné pendant quelques heures, tout reviendra à la normale.

Notes :

- Lors de la première utilisation ou après avoir mis en fonctionnement la cave à vin après une longue période d'inutilisation, la température intérieure ne sera pas immédiatement à la température de consigne souhaitée ; en effet, il faut attendre quelques heures pour une mise en température de la cave à vin et avoir une température homogène.
- Pour éviter une condensation trop importante lorsque que la température ambiante est supérieure à 28°C, ne pas descendre la température de consigne en dessous de 7°C.

- La lumière (LED) est adaptée pour la conservation du vin. Toutefois, il est conseillé d'éteindre la lumière en utilisation normale.
- Afin d'éviter de bloquer la circulation de l'air et d'affecter l'efficacité du système de refroidissement, il est conseillé de ne pas placer de clayettes devant le ou les ventilateurs(s) et de ne pas boucher les espaces entre les tasseaux des clayettes.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Avant toute opération nettoyage ou d'entretien, veuillez couper l'alimentation électrique. Positionnez toutes les commandes accessibles sur la position ARRÊT.

Lors du nettoyage ou de la maintenance de cet appareil, veuillez suivre les informations inscrites dans cette notice.

Pour garantir fiabilité de cet appareil, maintenez-le dans un bon état de propreté même s'il a été conçu pour en minimiser l'entretien. Les pièces de l'appareil qui entrent en contact avec de la nourriture devront être nettoyées régulièrement.

NETTOYAGE GENERAL

PARTIES EXTERIEURES

Nettoyer l'extérieur avec un chiffon ou une éponge fine imbibés d'eau ; cela permettra d'avoir un nettoyage uniforme.

Ne pas utiliser d'objets pointu ou tranchant qui risquent de rayer la surface.

Ne pas utiliser de solvant ou de produits nettoyants abrasifs.

PARTIES INTERIEURES

Nettoyez l'intérieur de l'appareil avec un chiffon humide ou une éponge fine, puis essuyez avec un chiffon doux et sec.

En cas de salissures plus importantes, utilisez de l'eau chaude avec du savon neutre.

Veillez à ne pas utiliser de substances acides (jus de citron, vinaigre blanc) sur les pièces en acier inoxydable si votre appareil en contient. Ne pas utiliser de solvant ou de produits nettoyants abrasifs sur les pièces plastique.

Ne pas utiliser un nettoyeur haute pression pour nettoyer l'appareil. Les pièces amovibles ne vont pas au lave-vaisselle.

NETTOYAGE SPECIFIQUE A L'APPAREIL

Pour des raisons d'hygiène, l'intérieur de l'appareil et ses accessoires doivent être nettoyés régulièrement.

L'appareil doit être sec avant d'être remis en service.

Important : les huiles essentielles et les solvants organiques peuvent attaquer les pièces en plastique, par exemple le jus de citron, le jus d'écorce d'orange ou les nettoyants à base d'acide butyrique qui contiennent de l'acide acétique.

En cas d'absence prolongée, videz et nettoyez l'appareil ; maintenez la porte entrouverte pendant la durée de non-utilisation.

En cas de moisissure due à une humidité trop importante, utiliser un peu de javel ; bien aérer avant de refermer la porte.

Ne pas laissez ces substances entrer en contact avec les aliments.

Cet appareil ayant un circuit de refroidissement dit « no-frost » (sans givre) ; il n'y a pas lieu d'effectuer de dégivrage. Quelques gouttes de givre peuvent apparaître sur le fond de la cavité en cours de fonctionnement, ceci est normal et ne remet pas en cause le fonctionnement de la cave ni la garde du vin.

GUIDE DE DEPANNAGE

Si vous avez des problèmes avec votre appareil ou si vous pensez qu'il ne fonctionne pas correctement, vous pouvez effectuer quelques vérifications simples avant d'appeler le service clientèle.

ATTENTION ! N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Si le problème persiste après avoir vérifié les indications ci-dessous, contactez le Service-Après-Vente de votre revendeur ou contactez le magasin où vous avez acheté l'appareil.

REEMPLACEMENT DE LA LAMPE D'ECLAIRAGE

Cet appareil est constitué de diodes électroluminescentes (DEL/LED). Ce type de diode ne peut pas être changé par le consommateur. La durée de vie de ces LED est suffisante pour qu'aucun changement ne soit effectué.

Informations relatives aux réglementations 2015/2020/EU & 2019/2020/EU.

- Ce produit contient une source lumineuse de classe G.
- La source lumineuse de ce produit ne doit pas être remplacée par l'utilisateur ; mais par le Service-après-vente seulement.



PROBLEMES ET SOLUTIONS

Certains problèmes peuvent être résolus de manière simple et rapide. Ci-dessous quelques exemples simples de résolution de problèmes.

N'essayez pas de réparer l'appareil par vous-même. Si le problème persiste après avoir effectué les vérifications suivantes, contactez le service après-vente ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Problème	Cause possible et solution
L'appareil ne s'allume pas.	Vérifiez si le cordon d'alimentation est correctement branché dans la prise secteur. Vérifiez le fusible ou le circuit de votre alimentation électrique et remplacez-le si nécessaire.
Les côtés de l'appareil sont chauds.	Ceci est tout à fait normal et est dû au fonctionnement de l'appareil.
Des odeurs se dégagent des compartiments.	L'intérieur de l'appareil pourrait avoir besoin d'être nettoyé.
La température intérieure est trop élevée.	Il se peut que vous ayez ouvert les portes trop souvent ou trop longtemps, ou encore, que la fermeture correcte des portes soit gênée par un obstacle. Il est également possible que l'espace laissé à l'arrière soit insuffisant.
La température intérieure est trop faible.	Augmentez la température en suivant les instructions de la partie « Fonctionnement ».
L'éclairage ne fonctionne pas.	Il se peut que la lampe soit endommagée. Pour remplacer l'éclairage, veuillez-vous référer à la partie « Remplacement de la lampe ».
De l'eau goutte au sol.	Il se peut que le réservoir d'eau (situé en bas et à l'arrière de l'appareil) ne soit pas correctement mis à niveau ou que l'embout d'écoulement (situé sous la paroi supérieure du compresseur) ne soit pas correctement positionné pour diriger l'eau dans ce réservoir. Il se peut également que l'évacuation d'eau soit obstruée. Il vous faudra peut-être éloigner l'appareil du mur pour vérifier le réservoir et l'embout.

Problème	Cause possible et solution
Les portes ont du mal à fermer.	Assurez-vous qu'aucun élément à l'intérieur de l'appareil n'empêche la fermeture des portes.
L'appareil fait du bruit.	<u>Les bruits suivants sont tout à fait normaux :</u> - Bruits de fonctionnement du compresseur. - Bruit de compartiment ou d'autres compartiments. - Gargouillis similaire à celui de l'ébullition de l'eau. - Bruit sec lors du dégivrage automatique. - Bruit de cliquetis avant le démarrage du compresseur. <u>D'autres bruits inhabituels peuvent être dus aux raisons ci-dessous :</u> - L'appareil n'est pas mis à niveau. - La paroi arrière de l'appareil touche le mur.
Le moteur fonctionne en permanence.	Il est normal d'entendre régulièrement le bruit du moteur. Ce dernier aura besoin de fonctionner davantage dans les circonstances suivantes : - Le réglage de la température est plus froid que nécessaire. - Une importante quantité de bouteilles a été récemment placée dans l'appareil. - La température à l'extérieur de l'appareil est trop élevée. - Les portes ont été ouvertes trop souvent ou trop longtemps. - Après avoir installé votre appareil ou s'il a été éteint pendant une période prolongée.

CODES ERREURS DU MODELE RWXE119FN1

Code erreur	Défaut	Vérifications
E1	Défaut de capteur de température d	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
E2	Court-circuit du capteur de température	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
HI	Température trop élevée	Vérifier si la porte est bien fermée Vérifier que les ventilateurs ne sont pas bouchés Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
LO/CL	Température trop basse	Vérifier que les ventilateurs ne sont pas bouchés Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
UA	Erreur de communication sur la platine de commande	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV

Pour tout autre code erreur ou autre problème de fonctionnement, veuillez contacter votre service-après-vente.

CODES ERREURS DES MODELES RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1

Code erreur	Défaut	Vérifications
E1	Défaut de capteur de température dans la zone supérieure	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
E2	Court-circuit du capteur de température dans la zone supérieure	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
E3	Défaut de capteur de température dans la zone inférieure	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
E4	Court-circuit du capteur de température dans la zone inférieure	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
HI	Température trop élevée (zone supérieure ou inférieure)	Vérifier si la porte est bien fermée Vérifier que les ventilateurs ne sont pas bouchés Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
LO/CL	Température trop basse (zone supérieure ou inférieure)	Vérifier que les ventilateurs ne sont pas bouchés Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV
UART	Erreur de communication sur la platine de commande	Redémarrer l'appareil, si le problème persiste, contacter le SAV

Pour tout autre code erreur ou autre problème de fonctionnement, veuillez contacter votre service-après-vente.

SERVICE APRES-VENTE

IMPORTANT : la garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise installation, par une utilisation ne correspondant pas aux consignes données dans cette notice ; ainsi que par toute modification non autorisée ou réparation non effectuée par un personnel agréé.

Cet appareil est couvert par une garantie légale de conformité minimale de 2 ans. Le magasin vendeur peut offrir ou proposer une garantie supérieure. Il est important de garder la facture d'achat qui permettra de déterminer la durée de garantie exacte du produit.

En dehors de la période de garantie, les informations concernant les services de réparation professionnels ou la commande de pièces détachées peuvent être obtenues en contactant votre revendeur

Conformément au règlement sur l'écoconception, les pièces de rechange sont disponibles pendant 10 à 12 ans (en fonction du type d'appareil) à compter de la date d'achat figurant sur la facture.

MISE AU REBUS / RECYCLAGE

Pour le recyclage, la récupération et la mise au rebut à la fin de vie de cet appareil, veuillez suivre les informations ci-dessous ou vous rapprocher des organismes locaux.



Cet appareil porte le symbole du « tri sélectif » relatif aux Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/CE pour le rebut des matériels électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage

Les produits électriques et électroniques n'ayant pas fait l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.

La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.

Thank you for choosing this product. This appliance has been carefully selected, tested and approved by **Global Applus**.

After using it for the first few times, you will find that **La Réserve** products are easy to use, reliable and of impeccable quality.

We hope that you will be satisfied with this product. If you have any questions or concerns, please contact us at contact@globalapplus.com.

RESUME

Safety instructions	30
General instructions	30
Specific instructions	32
Technical specifications	34
Before first use	35
Description of the appliances RWXE119FN1 & RWXE221FN1	35
Description of the appliances RWXS216FN1 & RWXS244FN1	36
Unpacking your appliance	36
Installing your appliance	36
Changing the door opening direction	38
Fitting the RWXE119FN1 & RWXE221FN1 models to the cabinet	40
Before connecting the appliance	40
use.....	41
Energy saving tips.....	41
Specific information for wine cellars.....	41
Storage recommendations	41
Additional information.....	41
Loading bottles.....	42
Operation of models	45
Cleaning and maintenance	48
General cleaning.....	48
External parts.....	48
Interior parts.....	48
Specific cleaning for the appliance.....	48
Troubleshooting guide	49
Replacing the light bulb	49
Problems and solutions.....	49
Error codes for model RWXE119FN1.....	50
Error codes for models RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1.....	50
After-sales service	51
Disposal/Recycling	51

SAFETY INSTRUCTIONS



Please read this user manual before installing and starting up your device. This document must be kept in a safe place for future reference.

Please ensure that anyone using this device has read this manual, including in the event of transfer of ownership.

For information on installing, handling, maintaining and recycling the device, refer to the relevant sections of this manual.

If the device has a lighting system and the lamp can be replaced by the user, refer to the information on how to replace it in the following section of this manual.

GENERAL INSTRUCTIONS

This appliance is intended for domestic use only and similar applications such as:

- kitchenettes reserved for staff in shops, offices and other professional environments;
- farms;
- customers of hotels, motels and other residential environments;
- bed and breakfast environments;
- **but not** catering and similar applications, including retail sales.

Do not use for commercial or industrial purposes or for any purpose other than that for which it was designed.

This appliance can be used by children aged 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the safe use of the appliance and understand the hazards involved.

Children must not play with the appliance.

Children under 3 years of age must be kept away unless they are under constant supervision.

Cleaning and maintenance by the user must not be carried out by children without supervision.

To avoid the risk of electric shock, never immerse the appliance, cord or plug in water or any other liquid.

Ensure that children and pets cannot access the appliance.

This appliance is fragile. To avoid damage, transport it in its normal position with the transport brackets in place. When unpacking, keep the packaging materials out of reach of children to prevent suffocation and injury.

To avoid any risk (to furniture, property, or persons), the installation, connection, commissioning, and maintenance of your appliance must be carried out by a qualified professional.

Once the appliance is in place and standing flat, make sure that each of the feet is in a stable position.

If the appliance is installed on carpet, adjust the feet to allow air to circulate freely around the appliance.

Ventilation openings must not be obstructed by a rug.

If the electrical installation in your home needs to be modified to connect your appliance, call a qualified electrician.

This appliance must be earthed. In the event of a malfunction or power failure, earthing reduces the risk of electric shock by providing access to electrical current with lower resistance. This appliance is equipped with a cord with an earth conductor and an earth plug. The appliance plug must be plugged into a suitable earthed wall socket.

Do not connect the appliance to a power outlet that is not protected against overloads (fuse).

Never use multiple sockets or extension cords to connect the appliance.

WARNING: Do not place mobile multiple socket bases or portable power supply units behind the appliance.

This appliance is not intended to be operated by means of an external timer, a separate remote control system or any other device that automatically switches the appliance on or off.

WARNING: When positioning the appliance, ensure that the power cord is not trapped or damaged. After installation, check that it is not resting on the power cord.

Do not plug the power plug into the power outlet until installation is complete. Ensure that the power plug is accessible once the appliance is installed.

This appliance is heavy; take care when moving it.

If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its after-sales service or similarly qualified persons to avoid danger.

If the appliance has a lamp:

- The bulb is intended for use in this appliance only.
- The bulb is not suitable for lighting a room in a household.
- Always disconnect the appliance from the mains power supply before changing the light bulb.
- Always disconnect the appliance from the mains before cleaning it, moving it or cleaning the floor underneath it.

The power cord must never be pulled by the cord, but always by the plug. Do not remove the power plug with wet hands.

Unplug your appliance before cleaning it manually. Only use commercially available, non-corrosive and non-flammable cleaning products. Do not spray water or steam onto the appliance to avoid the risk of electric shock.

To prevent the risk of explosion and fire, do not place flammable products or items soaked in flammable products inside, near or on the device.

It is dangerous to modify the technical specifications or attempt to modify the appliance in any way.

In the event of a malfunction, do not attempt to repair the appliance yourself. Repairs carried out by unqualified personnel may cause damage.

Never use the appliance if the power cord, control panel or the appliance itself is damaged in such a way that the interior of the appliance is accessible.

SPECIFIC INSTRUCTIONS

This appliance is intended for specific beverages at a storage temperature higher than that of a compartment for storing fresh food. Under no circumstances should it be used to store fresh food.

This appliance is intended solely for storing wine.

Do not install this appliance in rooms that are too damp or too cold, such as an annex, garage or cellar.

Ensure that the location where your appliance is installed can support its weight when fully loaded (for reference, one 75cl bottle weighs approximately 1.3kg).

If your appliance has been laid down during transport, wait 48 hours before using it.

Children aged 3 to 8 are allowed to load and unload refrigeration appliances.

WARNING: To avoid any danger due to the instability of the appliance, it must be secured in accordance with the instructions.

CAUTION: Do not damage the refrigeration circuit.

WARNING: The refrigeration system is under high pressure. Do not touch it. Contact qualified maintenance personnel before disposing of the appliance.

WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartment unless they are of the type recommended by the manufacturer.

WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process other than those recommended by the manufacturer.

WARNING: Keep ventilation openings in the appliance enclosure clear.

WARNING: Keep ventilation openings in the appliance enclosure or in the built-in structure clear.

A means of disconnection must be provided in the fixed pipes in accordance with installation regulations.

This refrigeration appliance is not suitable for freezing food.

Do not store explosive substances such as aerosols containing flammable propellants in this appliance.

The load in the compartments must comply with the instructions in the manual and on the product.

Leaving the door open for long periods may cause a significant increase in the temperature of the appliance compartments.

Clean the surfaces and accessible drainage systems regularly.

If the refrigerator remains empty for a prolonged period, switch it off, defrost it, clean it, dry it and leave the door open to prevent mould from developing inside the appliance.



WARNING: FIRE HAZARD / FLAMMABLE MATERIALS

The refrigerant contained in the appliance's refrigeration circuit is isobutane (R600a). This is a natural gas with a high level of environmental compatibility, but it is nevertheless flammable. During transport and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigeration circuit are damaged.

If the refrigeration system is damaged:

- Do not use flames near the appliance.
- Avoid sparks – do not switch on any electrical appliances or electric lights.
- Ventilate the room immediately.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model	RWxE119FN1	RWxE221FN1	RWXS216FN1	RWXS244FN1
Power supply	220-240V~ 50Hz			
Nominal power (W)	85	100	74	100
Installation	Built-in	Built-in	Built-in or freestanding	Built-in or freestanding
Climate class Climate	N/ST (the optimum operating ambient temperature must be between 16°C and 38°C)			
Compartment defrosting	Automatic			
Dimensions (H x W x D) (mm)	455 x 590 x 588*	596 x 590 x 591*	820 x 295 x 611*	820 x 595 x 611*
Net weight (kg)	31	42	33	45,5

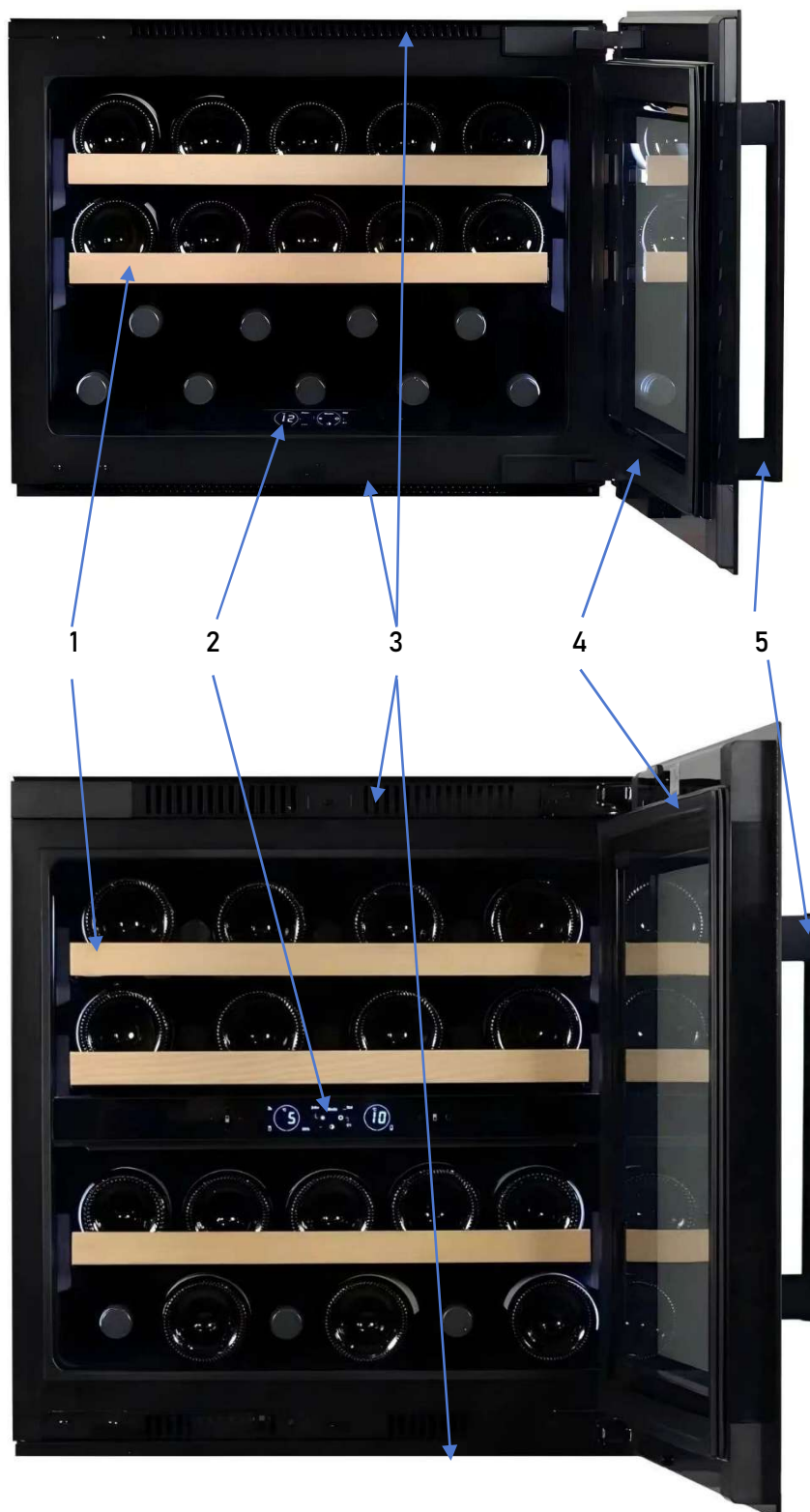
**with handle installed*

In accordance with Commission Delegated Regulation (EU) 2019/2016, the information on this appliance stored in the product database can be accessed via the following link or by scanning the QR code below:

Modèle : RWxE119FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741848	
Modèle : RWxE221FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741850	
Modèle : RWXS216FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741854	
Modèle : RWXS244FN1 Lien : https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741857	

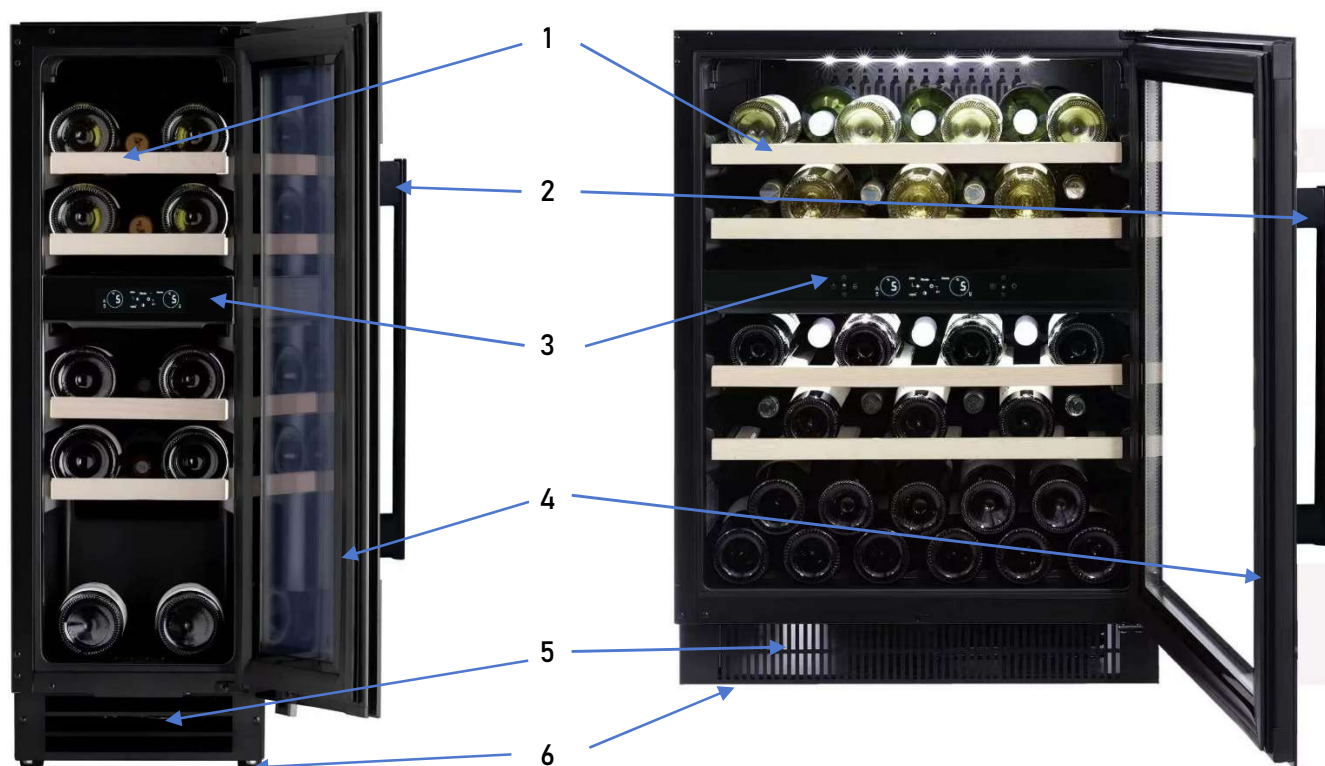
BEFORE FIRST USE

DESCRIPTION OF THE APPLIANCES RWXE119FN1 & RWXE221FN1



- | | |
|------------------------|--------------|
| 1. Shelves | 4. Door seal |
| 2. Control panel | 5. Handle |
| 3. Ventilation grilles | |

DESCRIPTION OF THE APPLIANCES RWXS216FN1 & RWXS244FN1



- | | | | |
|----|---------------|----|--------------------|
| 1. | Shelf | 4. | Door seal |
| 2. | Handle | 5. | Ventilation grille |
| 3. | Control panel | 6. | Adjustable feet |

Note: The shelves, door frame, handle, control panel and other accessories may vary depending on the model and configuration. All photos in this manual are for reference only. The appliance you have purchased may not be exactly the same as the one shown here.

UNPACKING YOUR APPLIANCE

Unpack your appliance correctly. Remove all adhesive tape and protective covers from the outside and inside of the appliance.

Please check that the appliance is not damaged. If it is, do not connect it and contact your dealer immediately.

WARNING: packaging components are not intended for use by children; some components, such as plastic film or polystyrene, may be swallowed or cause suffocation. Ensure that all packaging components are kept out of the reach of children.

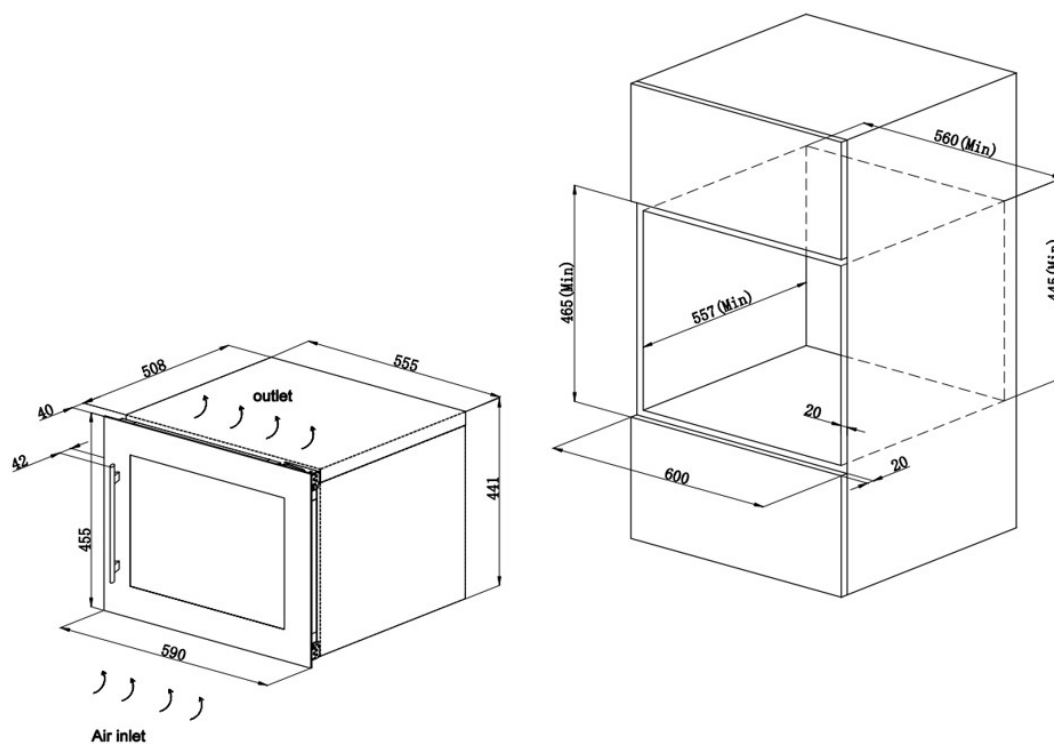
INSTALLING YOUR APPLIANCE

In general, never place a household appliance in direct contact with a heat source or in direct sunlight. The appliance must be installed so that the power socket remains accessible at all times.

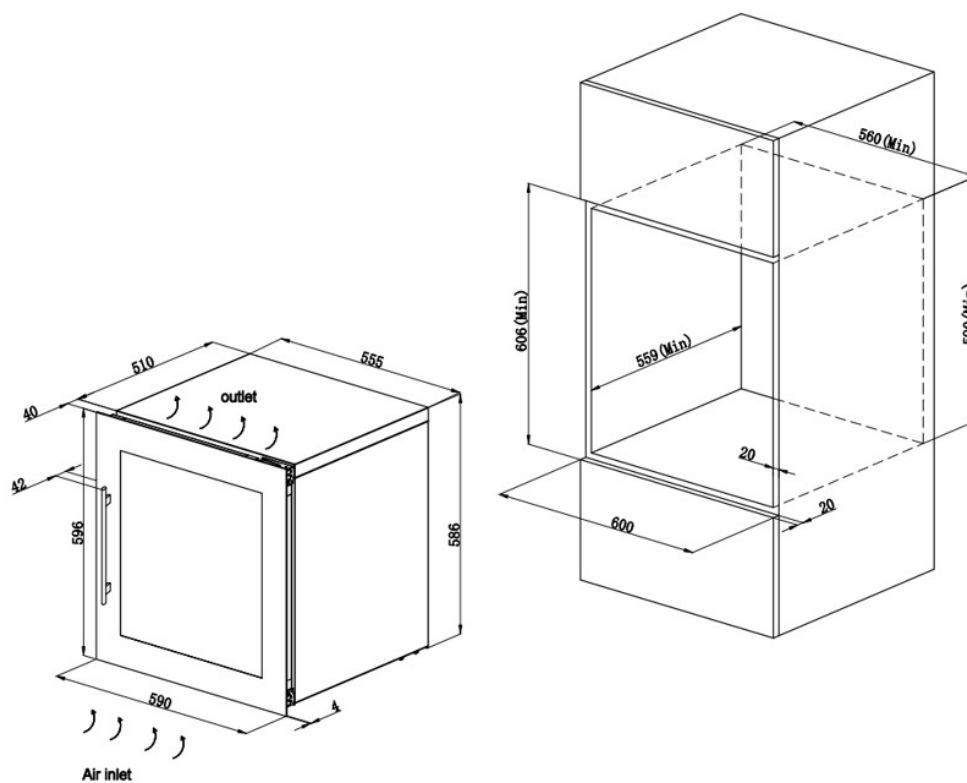
The location where your appliance is installed must be well ventilated and dry, at room temperature.

Please observe the installation dimensions specified below:

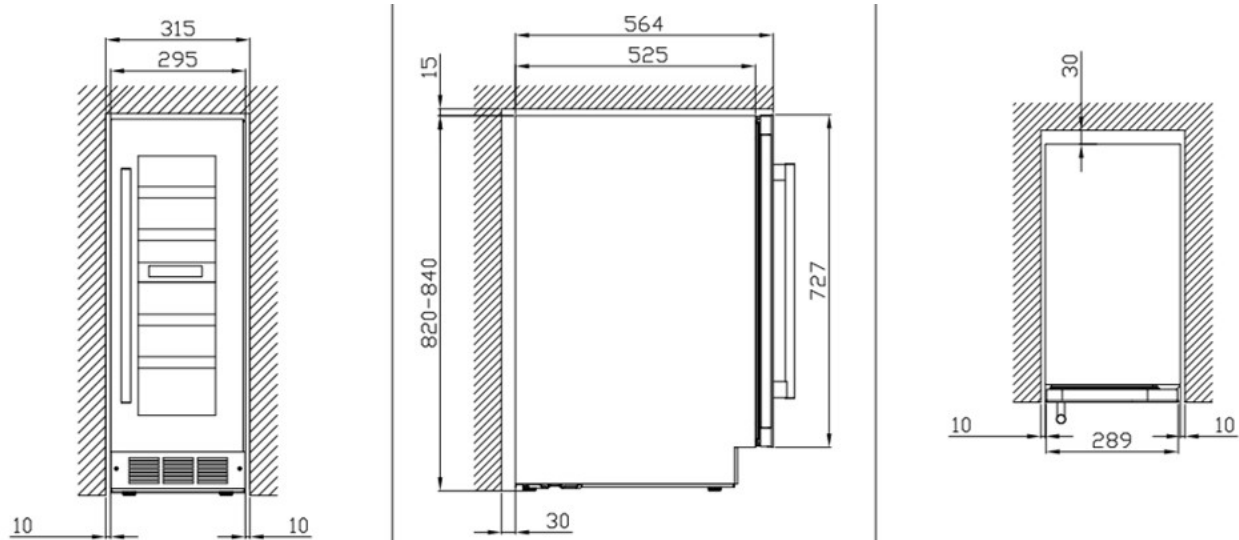
RWXE119FN1



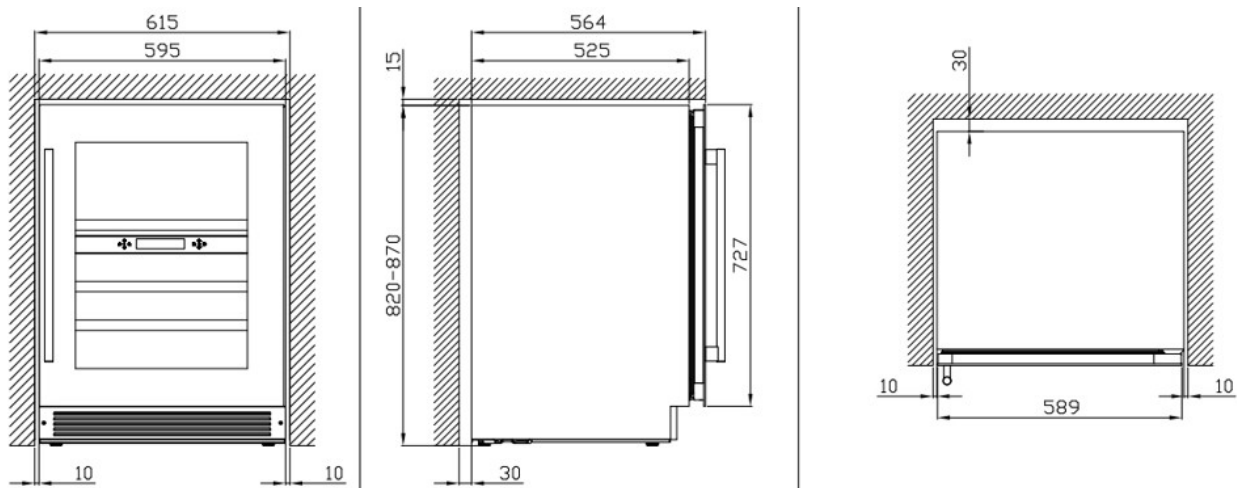
RWXE221FN1



RWXS216FN1



RWXS244FN1



Note: Leave a space of 15 mm above the wine cellar and at least 30 mm between the back of the wine cellar and the wall. If there is a wooden skirting board, allow for a minimum ventilation area of 500 cm² at the base of the unit. Incorrect installation of the appliance will void the warranty.

CHANGING THE DOOR OPENING DIRECTION

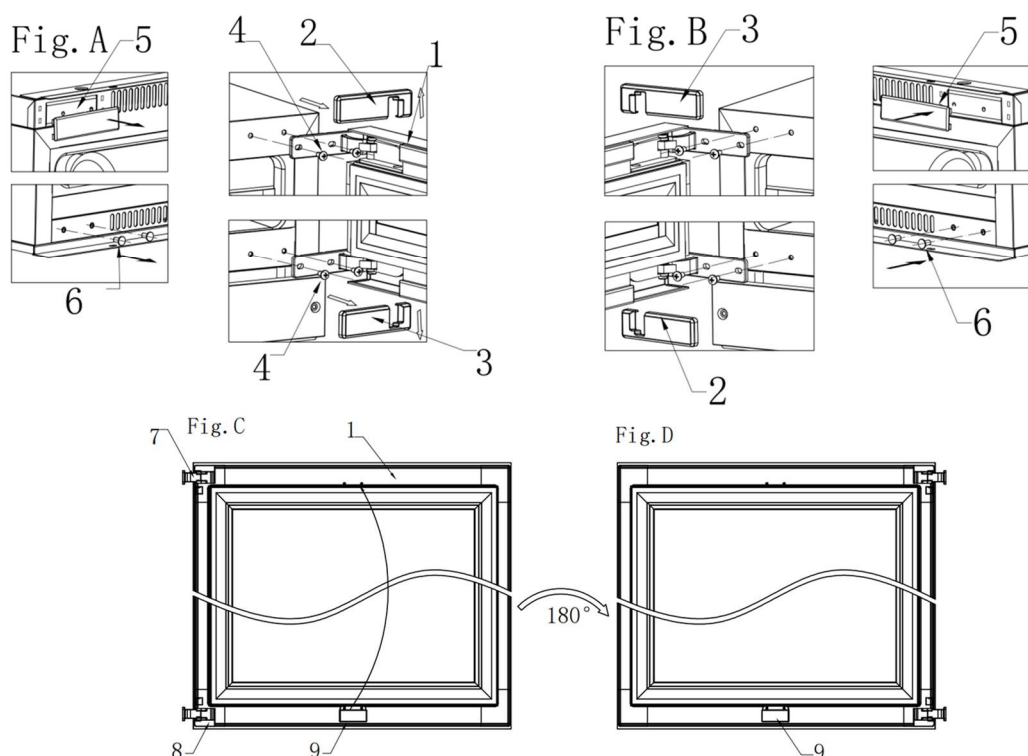
Tools required: Phillips screwdriver, flat screwdriver, flat wrench.

- Ensure that the appliance is unplugged and empty.
- To remove the door, tilt the appliance backwards. Press the appliance against something sturdy so that it does not slip during the door reversal process.
- All parts removed must be kept for reinstallation of the door.
- Do not lay the appliance on its back, as this could damage the cooling system.
- It is best to have two people handle the appliance during these operations.
- The process requires the presence of 2 people

Models RWXE119FN1 & RWXE221FN1

- | | | |
|----------------------|---------------------|----------------------|
| 1. Door | 4. Screw | 7/8. Door hinge |
| 2. Upper hinge cover | 5. Decorative cover | 9. Door light switch |
| 3. Lower hinge cover | 6. Decorative nails | |

1. Open the door, pull the decorative cover outwards by gripping it at the lower notch (5), then remove the decorative pin (6) located at the bottom left (Fig. A);
2. Pull the cover of the right-hand door hinge (2) forwards and upwards, then pull the cover of the lower right-hand door hinge (3) forwards and downwards (Fig. A);
3. Remove all the screws (4) from the upper and lower hinges, then remove the door (Fig. A);
4. Press the door light switch (9), remove it and fit it to the upper door frame, then rotate the door through 180 degrees (Figs. C, D);
5. Secure the door hinges on the left-hand side of the housing using the screws and tighten them to ensure the hinge is firmly secured, then refit the right-hand hinge cover (2) and the lower right-hand hinge cover (3) (Fig. B);
6. Finally, insert the left hook of the decorative cover (5) into the left slot on the right-hand side of the extractor hood, gently push the right hook into the right-hand slot, then secure the decorative nails (6) in the bottom right-hand corner of the cabinet (Fig. B).

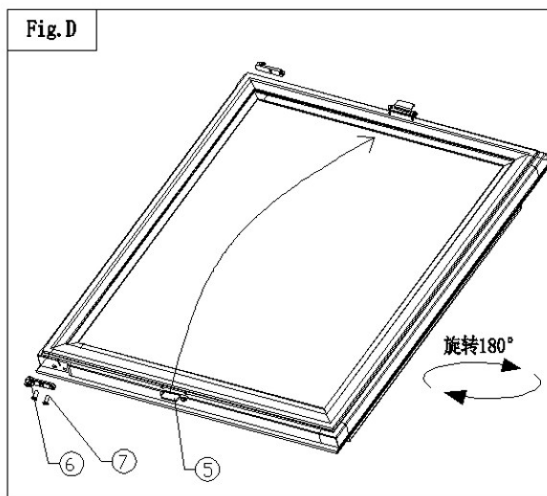
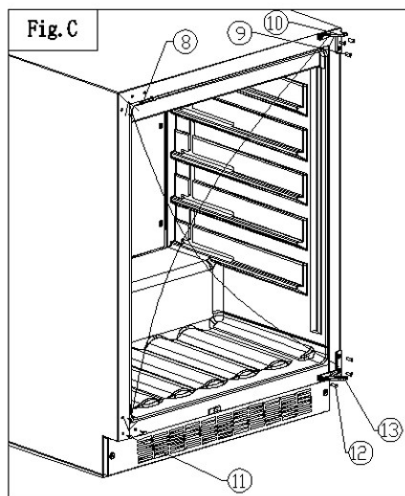
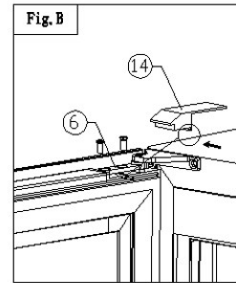
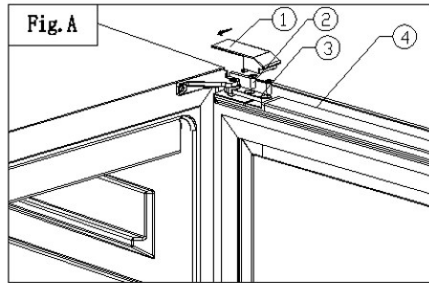


Model RWXS216FN1 & RWXS244FN1

- | | | |
|-------------------------------|-----------------------|---|
| ① Decorative door hinge cover | ⑥ lower iron door pin | ⑫ screw |
| ② screw | ⑦ screw | ⑬ lower door hinge |
| ③ iron door pin | ⑧ decorative nail | ⑭ decorative cover for lower door hinge |
| ④ door | ⑨ screw | |
| ⑤ door knob | ⑩ door hinge | |
| | ⑪ decorative nail | |

1. Open the door, then remove the decorative cover from the door hinge ① completely, following the direction of the arrow, before removing the decorative cover from the door hinge. (Fig. A)
2. Unscrew the 2 screws ②, remove the door spindle ③, remove the door ④, place it in a safe place, then refit the door spindle using the screws. (Fig. A)
3. Unscrew the two screws from the door light mounting plate ⑤, remove the door light mounting plate, then place it on top of the door, as shown in the diagram. (Fig. D)
4. Unscrew the 2 screws ⑦, remove the lower door pin ⑥ for reuse. (Fig. D)
5. Remove the upper ⑧ and lower ⑪ decorative nails, unscrew screws ⑨ and ⑫ from the upper and lower door hinges, remove the upper ⑩ and lower ⑬ hinges, then, after adjusting them, fit them on the left-hand side respectively, as indicated by the arrow in the diagram. (Fig. C)

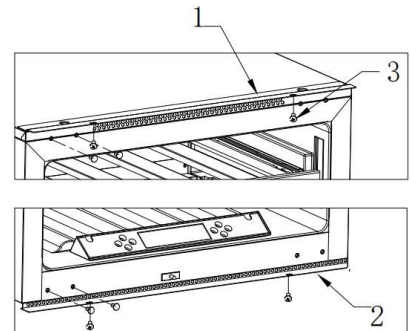
6. Rotate the door through 180°, insert the iron pin ③ from the door shaft into hinge ⑩, remove the iron pin ⑥ from the door shaft to be used and insert it into hinge ⑬, slowly move the door, align the hole for the metal pin on the door shaft, then tighten the two screws. (Fig. B)
7. Remove the decorative cover for the lower door hinge ⑭ from the accessories bag, align the hinge cover with the groove in the door, then press it into place in the direction of the arrow, as shown in the illustration. (Fig. B)



FITTING THE RWXE119FN1 & RWXE221FN1 MODELS TO THE CABINET

Tools required: Phillips screwdriver, screws supplied

1. Place the product inside the cabinet, position it correctly, then open the door;
2. Remove the screws from the bag containing the instruction manual;
3. Use 4 ST4*12 self-tapping screws to secure the top brackets and the bottom bracket to the cabinet.



BEFORE CONNECTING THE APPLIANCE

To remove any stubborn adhesive residue, you can use a little alcohol and rub gently on the residue.

We recommend cleaning your appliance before connecting it for the first time. You can clean the appliance with a soft cloth dampened with neutral soapy water. After cleaning, dry thoroughly with a dry cloth.

This device is designed to operate on a single-phase 230V power supply. Please ensure that the wall socket is equipped with an earth connection (except for double-insulated Class II devices) protected by a 10A fuse and in accordance with your electricity supplier's specifications.

USE

Before operating this appliance, please ensure that you have read the chapter entitled **"Before first use"**. Before using this appliance for the first time, it is recommended that you clean the interior and accessories with warm soapy water, then dry with a soft, dry cloth. This will also remove any "new" odours.

Do not use detergents or abrasive powders that could damage the surface of the appliance.

ENERGY SAVING TIPS

In order to reduce the overall impact on the environment (e.g. energy consumption), please ensure that your product is installed in accordance with the user manual and that the space (where the appliance is installed) is sufficiently ventilated.

It is advisable not to open the door too frequently or leave the lights on inside the appliance to avoid excessive energy consumption.

To prevent the wine from deteriorating, it is important that the temperature remains stable inside the cavity, avoid opening the door frequently and block the internal vents.

These data are only recommendations and the thermostat setting should be adjusted according to the actual installation and usage conditions.

SPECIFIC INFORMATION FOR WINE CELLARS

STORAGE RECOMMENDATIONS

The wine cellar is not designed for use in a garage, outdoors or in the open air.

We recommend installing your wine cellar in a room with a moderate temperature.

To avoid spoiling the wine, do not place the wine cellar in a damp location.

Do not install the wine cellar near a heat source and avoid direct sunlight.

To prevent mould from forming on the labels, avoid excessive humidity in the interior.

If the interior light remains on, the interior temperature may be higher.

The temperature inside the wine cellar may fluctuate depending on the type and number of bottles stored.

Temperature stability is the most important factor when storing wine.

Exposure to light, vibrations, temperature fluctuations and humidity can spoil wine.

Do not store perishable food in this wine cellar.

ADDITIONAL INFORMATION

Storage temperatures

According to experts, the ideal storage temperature for wine is around 12°C, within a range of 10°C to 14°C.

This should not be confused with the serving temperature (see below), which varies depending on the type of wine being served.

It is particularly important to avoid sudden temperature changes.

Serving temperatures

The following temperatures are recommended for tasting wine:

- Great Bordeaux wines – Reds 16–17°C
- Great Burgundy wines – Reds 15–16°C
- Great dry white wines 14–16°C
- Light, fruity, young reds 11–12°C
- Rosés from Provence, primeur wines 10–12°C
- Dry whites and red country wines 10–12°C
- White local wines 8–10°C
- Champagnes 5–8°C

- Sweet wines 6
- Strong spirits 5

Of course, these figures are only guidelines and everyone will decide on their own ideal serving temperature.

Anti-vibration system

The compressor is equipped with special shock absorbers (silent blocks) and the inner tank is insulated from the body by a thick layer of polyurethane foam.

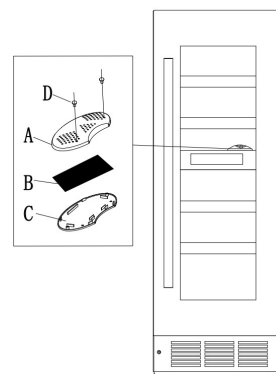
This design prevents vibrations from being transmitted to the wines.

Front carbon filter (RWXS216FN1)

The activated carbon filter is located on top of the control panel. It filters out any odours inside the wine cellar which, over time, can alter the taste of the wine. This filter can be removed by following the instructions below to replace the activated carbon inside.

A. Lid - B. Activated carbon - C. Base - D. Screw

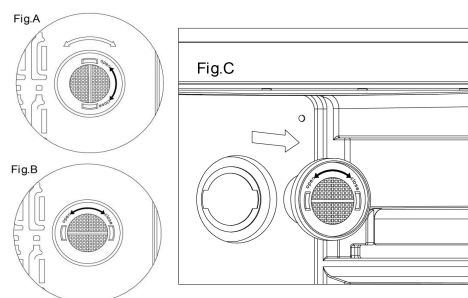
1. Start by placing the activated carbon into the base. Then close the lid.
2. Next, secure the activated carbon module to the air duct plate using two screws.
3. To replace the activated carbon, follow the steps in reverse order.



Internal charcoal filter (RWXE119FN1, RWXE221FN1 et RWXS244FN1)

The charcoal filters are located in the top left-hand corner of each compartment. To replace the filters, follow these steps:

1. Open the door and remove the two top shelves (see 'Removing the shelves').
2. Turn the filter as shown in Figure A.
3. As shown in Figure B, the filter must align with the notches.
4. Remove the filter (Fig. C).
5. Insert the replacement filter and turn it as shown in Fig. A to lock it into place.
6. Replace the shelves.



For best results, it is recommended to change the filter every 4 to 6 months.

UV-resistant door

Light accelerates the ageing of wines.

This glass-door appliance has undergone special treatment to filter out harmful ultraviolet rays, protecting your wines. However, you should avoid placing the wine cabinet in direct sunlight.

Defrosting

This product does not produce frost (No-Frost technology). This means that no frost or ice will form, and no action is required to remove it.

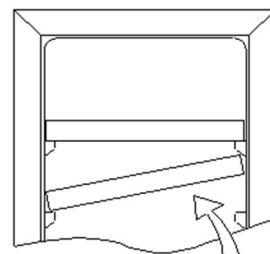
During operation, there may be slight droplets of frost at the bottom of the appliance. This is part of the normal operating cycle and does not affect the storage of the wine.

Shelves

To avoid damaging the door seal, make sure the door is fully open before pulling out the shelves to insert or remove bottles.

To remove a shelf, tilt it as shown in the diagram, then simply pull it outwards.

To put it back in, push it in until it clicks securely into place in the supports.



LOADING BOTTLES

IMPORTANT: this wine cabinet is ideally suited for standard 0.75 litre Bordeaux-style bottles. As it can hold larger bottles, make sure that they do not prevent the door from closing properly.

- Check that the door closes without touching any bottles before closing it.
- If adding several dozen bottles or during the first loading, it is advisable to stagger the loading and load the cellar in 3 stages (1/3 per 24 hours).

- To avoid damaging the door seal, make sure the door is fully open when removing the shelves (if the appliance allows this).

Bottle dimensions

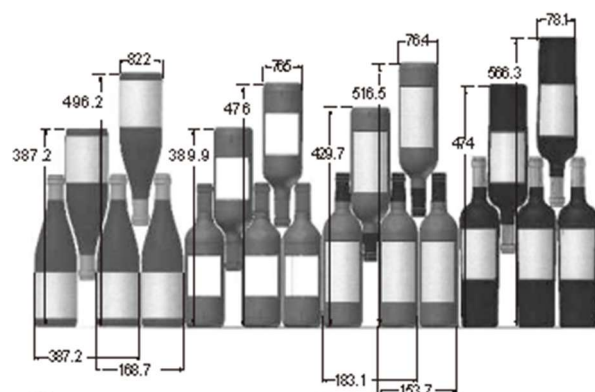
Bottles come in different sizes depending on their origin (Burgundy, Bordeaux, Alsace, etc. or even other countries).

There are many others of all sizes and shapes.

Depending on the depth of the shelf and the width of the bottles, the cellar can be loaded in different ways. The diagram below shows a few examples.

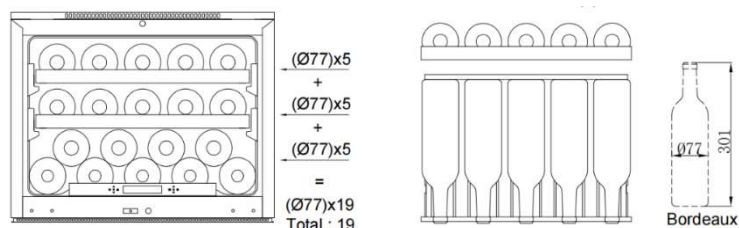
Loading plan

The diagrams above show how to load bottles according to their diameter. A standard 0.75 litre Bordeaux bottle is approximately 77 mm in diameter.

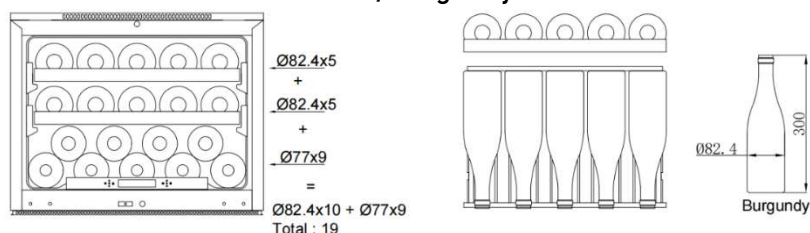


RWxE119FN1 (max. 19 bottles) – Various filling options available

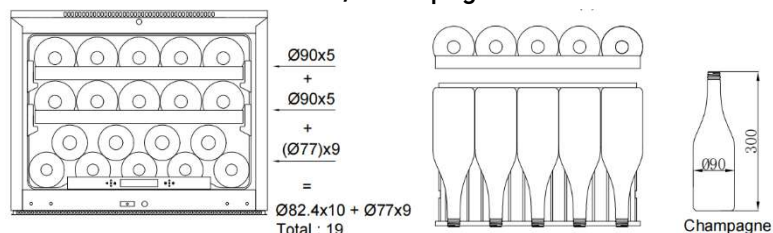
Bordeaux



Bordeaux/Burgundy mix

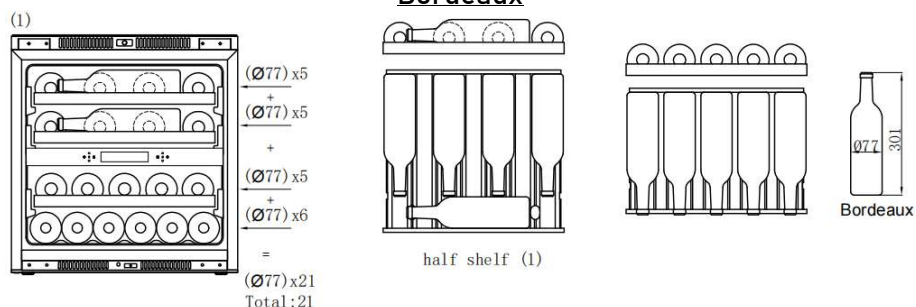


Bordeaux/Champagne mix

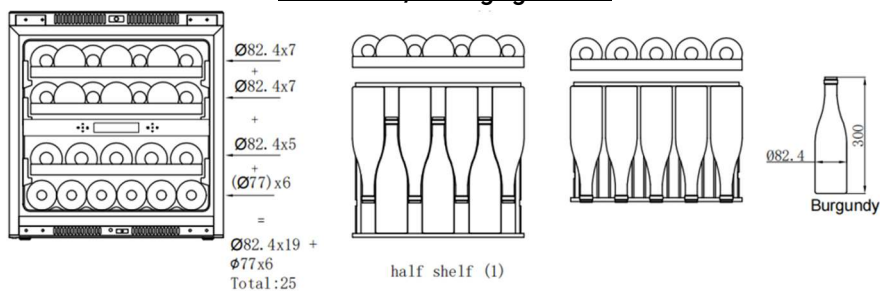


RWxE221FN1 (max. 25 bottles) – Various filling options available

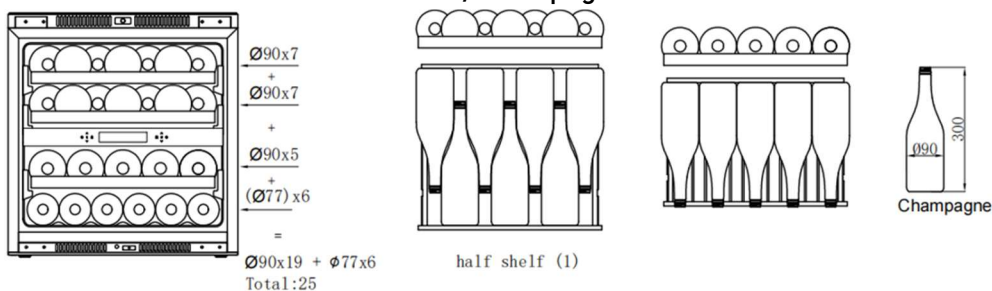
Bordeaux



Bordeaux/Bourgogne Mix

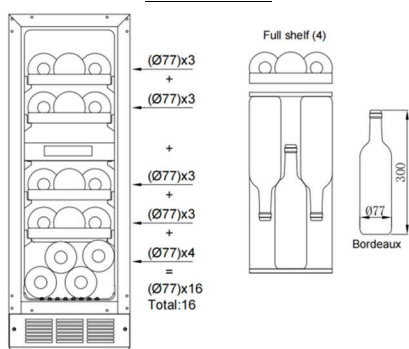


Bordeaux/Champagne Mix

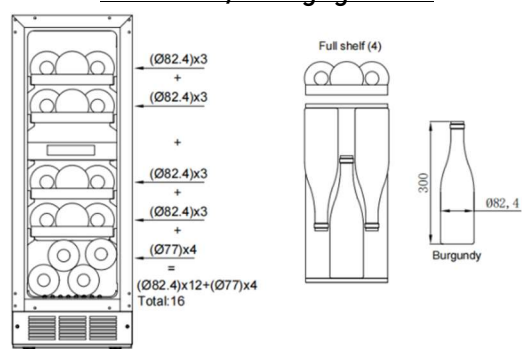


RWXS216FN1 (max. 16 bottles) – Various filling options available

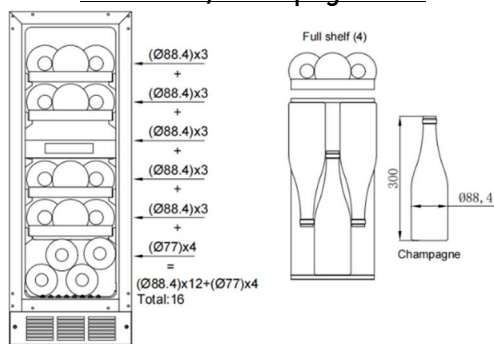
Bordeaux



Bordeaux/Bourgogne Mix

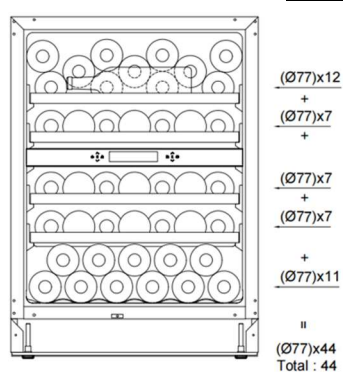


Bordeaux/Champagne Mix



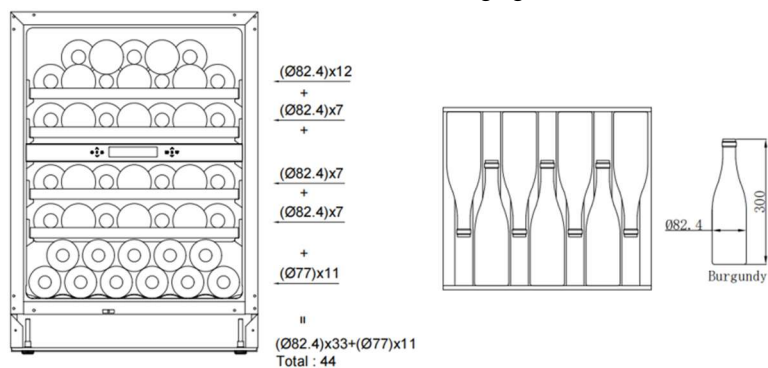
RWXS244FN1 (max. 44 bottles) – Various filling options available

Bordeaux

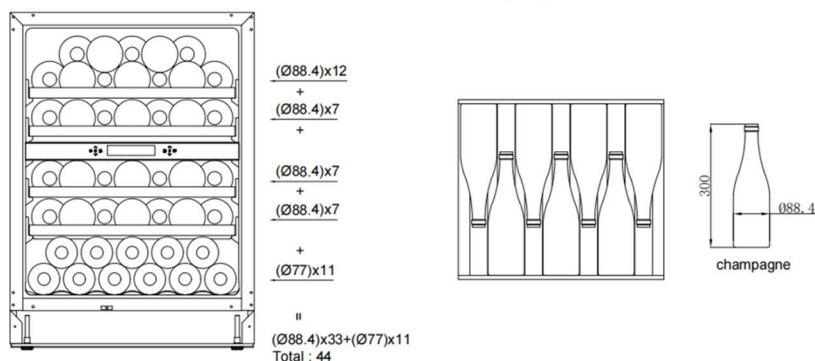


Note: In this configuration, do not pull out the top sliding shelf.

Mix Bordeaux/Bourgogne

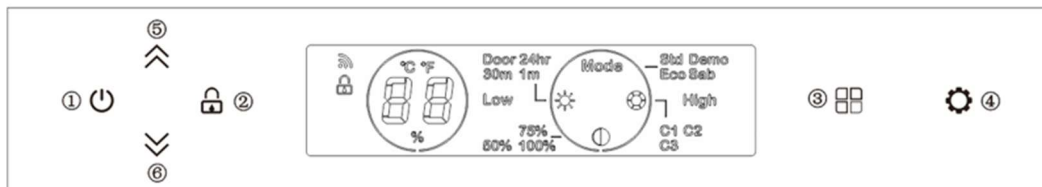


Mix Bordeaux/Champagne

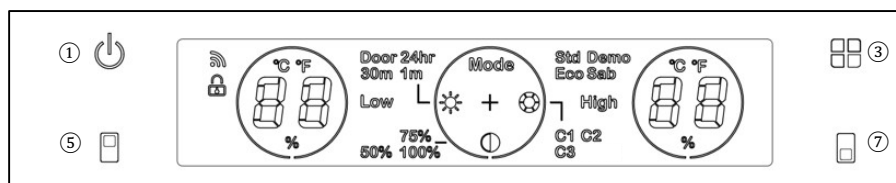


OPERATION OF MODELS

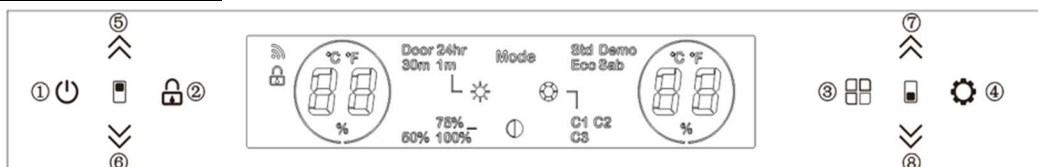
RWXE119FN1



RWXS216FN1



RWXE221FN1 & RWXS244FN1



① On/Off button

By default, the system switches on automatically as soon as it is plugged in. Press and hold the button for 3 seconds: a beep will sound. The appliance will switch off. Press the button lightly: a beep will sound. The appliance will switch on.

② Lock button (child safety lock)

By default, the system is unlocked once the unit is switched on. To lock the control panel: press and hold the button for 3 seconds; a beep will sound. The system will enter Lock mode.

The system does not respond when you press the buttons  in Lock mode. (With the exception of the power button and the lock button).

To unlock: press and hold the button  for 3 seconds in Lock mode; a beep will sound and the control panel will unlock.

Model RWXS216FN1: press the  and  buttons simultaneously for 3 seconds to lock or unlock the device (the power button remains active)

③ Function selection button

The system has 4 function icons: System Mode , Lighting Colour , Brightness  and Lighting Mode 

Press the button  once; the 'System Mode' icon () will flash. Press the function selection button again to move to the 'Lighting Colour' icon, which will flash , , .

The function icon will flash five times; you can press the button  to select the desired function whilst the icon is flashing. If no action is taken after the five flashes, the system will exit function selection mode.

④ Function adjustment button (model RWXS216FN1)

This button is only active when the function icon is flashing.

a. The 'Mode' icon offers 4 modes: Std / Demo / Eco / Sab

When the icon  is flashing, press the button  to select one of the operating modes: Std/Demo/Eco, and the selected mode will flash. Press  to cycle through Std/Demo/Eco. The selected system mode will flash five times, after which the selection will be confirmed and the flashing will stop. The system's default mode is 'Std' after the unit is switched on.

'Std': standard mode; all functions are active.

'Demo': demonstration mode; disables the compressor and, consequently, cooling. The control panel remains operational. This mode is useful for in-shop demonstrations.

'Eco': energy-saving mode; the interior lighting and display switch off once the door is closed.

'Sab': Sabbath mode; the interior lighting switches off. The display switches off. No buttons can be operated, except for the power button and the function button.

Manual operation is required to activate or deactivate 'SAB' mode.

Press and hold the button  for 3 seconds to activate Sabbath mode. Press and hold the button  for 3 seconds to deactivate 'SAB' mode and return to standard mode.

Model RWXS216FN1: When the function icons are flashing, press the button to access the 'SAB' function. Once the icon stops flashing, confirm your selection by holding down the button for 3 seconds to enable or disable Sabbath mode.

b. When the icon  flashes, press the button : the C1/C2/C3 options light up and 'C1' flashes. Press the button  to cycle through the different C1/C2/C3 colours. The selected colour will flash 5 times, then stop flashing. The system's default colour is 'C1' when the device is switched on. C1 corresponds to white, C2 to blue and C3 to orange.

c. When the icon  flashes, press the button  to turn on the 50%/75%/100% indicators, and '75%' will flash. Press  to switch between the brightness levels 50%, 75% or 100%. The selected brightness level will flash 5 times, then stop flashing. The system's default brightness is '75%' after the device is switched on.

d. When the icon  flashes, press the button  to activate the Door/24h/30min/1min modes; 'Door' flashes. Press the button  to cycle through the Door/24h/30min/1min modes. The selected lighting mode will flash five times, then stop flashing. The 'Door' lighting mode is selected by default when the unit is switched on.

'Door': when the door opens, the light comes on at 100% brightness, then switches off once the door is closed.

'24hr': when the door opens, the light comes on at 100% brightness, then its brightness adjusts after the door is closed according to the set brightness level. The lighting remains on continuously.

'30m': when the door opens, the lighting comes on at 100% brightness, then adjusts after the door closes according to the set brightness level. The lighting switches off 30 minutes after the door closes.

'1 min': when the door is open, the light comes on at 100 per cent brightness, then its brightness adjusts after the door closes according to the set brightness level. The light switches off 1 minute after the door closes.

⑤ ⑥ Upper zone temperature adjustment buttons.

⑤ Temperature increase button

Press the button once: a beep sounds and the temperature increases by 1°C.

When the set temperature reaches the upper limit of 10°C/20°C, it remains unchanged.

Model RWXS216FN1: each time the button  is pressed, the temperature set for the upper zone decreases by 1°C. When the set temperature reaches the lower limit of 5°C, it returns to 10°C, and so on.

⑥ Temperature decrease button

Press the button once: a beep sounds and the temperature decreases by 1°C.

When the set temperature reaches the lower limit of 5 °C, it will not change any further.

For models RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1 only

⑦ ⑧ Buttons for adjusting the temperature of the lower zone.

⑦ Temperature increase button

Press the button once: a beep sounds and the temperature increases by 1 °C.

When the set temperature reaches the defined upper limit of 20 °C, it will not change any further.

Model RWXS216FN1: Each time the button  is pressed, the set temperature for the lower zone decreases by 1°C. When the set temperature reaches the lower limit of 10°C, it returns to 20°C, and so on.

⑧ Temperature decrease button

Press the button once: a beep sounds and the temperature decreases by 1 °C.

When the set temperature reaches the lower limit (10), it will not change any further.

Switching between °C and °F:

- **Model RWXE119FN1:** press  and  (⑤+⑥) simultaneously for 3 seconds; the temperature display will switch between °C and °F

- **Model RWXS216FN1:** press  and  (⑤+⑦) simultaneously for 3 seconds; the temperature display will switch between °C and °F

- **Models RWXE221FN1 & RWXS244FN1:** press  and  simultaneously for 3 seconds in the upper zone (⑤+⑥) or the lower zone (⑦+⑧); the temperature display will switch between °C and °F.

The values displayed in both windows are converted simultaneously.

When the temperature is set to degrees Celsius, the '°C' symbol lights up; when it is set to degrees Fahrenheit, the '°F' symbol lights up.

Memory / Default settings

The appliance has a memory function in the event of a power cut. The wine cabinet retains the previous temperature settings; when power is restored, the temperature returns to the setting it was at when the power cut occurred.

	RWXE119FN1	RWXE221FN1 & RWXS216FN1	RWXS244FN1
Default temperature	12°C	Upper zone 6°C Lower zone 12°C	12°C in each zone
Range of temperature	5-20 °C	Upper zone 5-10°C Lower zone 10-20°C	5-20°C in each zone

Temperature alarm

If the internal temperature exceeds 23°C, the message 'Temp High' appears on the display, triggering the high-temperature alarm: three beeps sound every 5 minutes to indicate that the internal temperature is too high; please check the cause.

If the internal temperature is below 0°C, the message 'Temp Low' appears on the display and the audible alarm sounds. Three beeps sound every 5 minutes to indicate that the internal temperature is too high; please check the cause.

Door ajar alarm function

If the door is not fully closed, the alarm will sound after 2 minutes. Please close the door fully to prevent any loss of cold air.

Note: If the appliance is unplugged, in the event of a power cut or if it is switched off, you must wait 3 to 5 minutes before restarting it. If you attempt to restart it before this time has elapsed, the wine cabinet will not start.

When using the wine cabinet for the first time or switching it back on after a long period of inactivity, there may be a difference of a few degrees between the temperature you select and that shown on the LED display. This is normal and is due to the start-up time. Once the wine cabinet has been running for a few hours, everything will return to normal.

Notes:

- When using the wine cabinet for the first time or after switching it on following a long period of inactivity, the internal temperature will not immediately reach the desired set temperature;
- in fact, you will need to wait a few hours for the wine cabinet to reach the correct temperature and for the temperature to stabilise.
- To avoid excessive condensation when the ambient temperature is above 28°C, do not set the temperature below 7°C.
- The LED light is suitable for wine storage. However, it is advisable to switch the light off during normal use.
- To avoid blocking air circulation and compromising the efficiency of the cooling system, it is advisable not to place shelves in front of the fan(s) and not to block the gaps between the slats on the shelves.

CLEANING AND MAINTENANCE

Before cleaning or maintenance, please disconnect the power supply. Set all accessible controls to the OFF position.

When cleaning or maintaining this appliance, please follow the information in this manual.

To ensure the reliability of this appliance, keep it clean even though it has been designed to require minimal maintenance. Parts of the appliance that come into contact with food must be cleaned regularly.

GENERAL CLEANING

EXTERNAL PARTS

Clean the exterior with a cloth or soft sponge dampened with water; this will ensure uniform cleaning.

Do not use sharp or pointed objects that could scratch the surface.

Do not use solvents or abrasive cleaning products.

INTERIOR PARTS

Clean the inside of the appliance with a damp cloth or a fine sponge, then wipe with a soft, dry cloth.

For more stubborn stains, use warm water with a mild soap.

Be careful not to use acidic substances (lemon juice, white vinegar) on stainless steel parts if your appliance contains any. Do not use solvents or abrasive cleaning products on plastic parts.

Do not use a high-pressure cleaner to clean the appliance. Removable parts are not dishwasher safe.

SPECIFIC CLEANING FOR THE APPLIANCE

For hygiene reasons, the inside of the appliance and its accessories must be cleaned regularly.

The appliance must be dry before being used again.

Important: Essential oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice, orange peel juice or cleaning agents containing butyric acid, which contain acetic acid.

If the appliance is not going to be used for a long period of time, empty and clean it; leave the door slightly open during this time.

If mould appears due to excessive humidity, use a little bleach; ventilate thoroughly before closing the door.

Do not allow these substances to come into contact with food.

This appliance has a "no-frost" cooling system; there is no need to defrost it. A few drops of frost may appear on the bottom of the cavity during operation. This is normal and does not affect the operation of the wine cellar or the storage of the wine.

TROUBLESHOOTING GUIDE

If you have problems with your appliance or think it is not working properly, you can carry out a few simple checks before calling customer service.

WARNING! Do not attempt to repair the appliance yourself. If the problem persists after checking the information below, contact your retailer's after-sales service or the store where you purchased the appliance.

REPLACING THE LIGHT BULB

This device contains light-emitting diodes (LEDs). This type of diode cannot be replaced by the consumer. The service life of these LEDs is sufficient to ensure that no replacement is necessary.

Information relating to regulations 2015/2020/EU & 2019/2020/EU.

- This product contains a class G light source.
- The light source in this product must not be replaced by the user; only by the after-sales service.



PROBLEMS AND SOLUTIONS

Some problems can be solved quickly and easily. Below are some simple examples of troubleshooting.

Do not attempt to repair the appliance yourself. If the problem persists after performing the following checks, contact the after-sales service or the store where you purchased the product.

Problem	Possible cause and solution
The device does not turn on.	Check that the power cord is properly plugged into the power outlet. Check the fuse or circuit breaker for your power supply and replace it if necessary.
The sides of the device are warm.	This is completely normal and is due to the operation of the appliance.
Odours are coming from the compartments.	The inside of the appliance may need to be cleaned.
The internal temperature is too high.	You may have opened the doors too often or left them open for too long, or the doors may not be closing properly due to an obstruction. It is also possible that there is not enough space at the back.
The internal temperature is too low.	Increase the temperature by following the instructions in the "Operation" section.
The lighting is not working.	The lamp may be damaged. To replace the lighting, please refer to the "Replacing the lamp" section.
The doors are difficult to close.	Make sure that nothing inside the appliance is preventing the doors from closing.
Water is dripping onto the floor.	The water tank (located at the bottom rear of the appliance) may not be levelled correctly, or the drain plug (located under the upper wall of the compressor) may not be positioned correctly to direct water into the tank. The water drain may also be blocked. You may need to move the appliance away from the wall to check the tank and the nozzle.

Problem	Possible cause and solution
The appliance is making noise.	The following noises are completely normal: - Compressor operating noises. - Noise from the compartment or other compartments. - Gurgling noise similar to boiling water. - A sharp noise during automatic defrosting. - Clicking noise before the compressor starts. Other unusual noises may be due to the following reasons: - The appliance is not level. - The rear wall of the appliance is touching the wall.
The motor is running continuously.	It is normal to hear the motor noise regularly. The motor will need to run more in the following circumstances: - The temperature setting is colder than necessary. - A large number of bottles have recently been placed in the appliance. - The temperature outside the appliance is too high. - The doors have been opened too often or left open for too long. - After installing your appliance or if it has been turned off for an extended period of time.

ERROR CODES FOR MODEL RWXE119FN1

Error code	Fault	Checks
E1	Circuit of sensor open	Check the circuit of sensor
E2	Short circuit of sensor	Check the circuit of sensor
HI	Temperature is too high	Check refrigeration system
LO/CL	Temperature is too low	Check refrigeration system
UA	The communication of the display board is abnormal	Check the circuit of display board

For any other error codes or operating problems, please contact your after-sales service.

ERROR CODES FOR MODELS RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1

Error code	Fault	Checks
E1	Circuit of upper zone sensor open	Check the circuit of sensor
E2	Short circuit of upper zone sensor	Check the circuit of sensor
E3	Circuit of lower zone sensor open	Check the circuit of sensor
E4	Short circuit of lower zone sensor	Check the circuit of sensor
HI	Temperature is too high (Upper zone or lower zone)	Check refrigeration system
LO/CL	Temperature is too low (Upper zone or lower zone)	Check refrigeration system
UART	The communication of the display board is abnormal	Check the circuit of display board

For any other error codes or malfunctions, please contact your after-sales service.

AFTER-SALES SERVICE

IMPORTANT: The warranty does not cover damage caused by improper installation, use not in accordance with the instructions in this manual, or any unauthorised modifications or repairs not carried out by authorised personnel.

This appliance is covered by a minimum 2-year legal warranty. The retailer may offer or provide an extended warranty. It is important to keep the purchase receipt, as it will determine the exact warranty period for the product.

Outside the warranty period, information about professional repair services or ordering spare parts can be obtained by contacting your retailer.

In accordance with eco-design regulations, spare parts are available for 10 to 12 years (depending on the type of appliance) from the date of purchase shown on the invoice.

DISPOSAL/RECYCLING



For recycling, recovery and disposal at the end of this appliance's life, please follow the information below or contact your local authorities.

This appliance bears the "selective sorting" symbol for Waste Electrical and Electronic Equipment. Electrical products must not be disposed of with household waste. According to European Directive 2012/19/EC on waste electrical and electronic equipment and its implementation in national law, used electrical products must be collected separately and disposed of at designated collection points. Contact your local authorities or your retailer for advice on recycling.

Electrical and electronic products that have not been sorted for recycling are potentially dangerous to the environment and human health due to the presence of hazardous substances.

Waste recovery helps to protect our environment.

Hartelijk dank dat u voor dit product hebt gekozen. Dit apparaat is zorgvuldig geselecteerd, getest en goedgekeurd door het bedrijf **Global Applus**.

Na de eerste paar keer gebruik zult u merken dat de producten van het merk **La Réserve** eenvoudig in gebruik zijn, betrouwbaar presteren en van onberispelijke kwaliteit zijn.

Wij hopen dat u er telkens weer plezier aan zult beleven; indien nodig kunt u contact met ons opnemen via het e-mailadres: contact@globalapplus.com

INHOUDSOPGAVE

Veiligheidsvoorschriften	53
Algemene aanwijzingen	53
Specifieke aanwijzingen.....	56
Technische specificaties	58
Vóór het eerste gebruik	59
Beschrijving van de apparaten RWXE119FN1 & RWXE221FN1.....	59
Beschrijving van de apparaten RWXS216FN1 & RWXS244FN1.....	60
Uw apparaat uitpakken.....	60
Installatie van uw apparaat.....	61
De openingsrichting van de deur wijzigen.....	62
Bevestiging van de modellen RWXE119FN1 & RWXE221FN1 aan het meubel.....	64
Voordat u het apparaat aansluit	64
Gebruik	65
Tips om energie te besparen	65
Specifieke informatie over wijnkasten.....	65
Aanbevelingen voor opslag	65
Aanvullende informatie	65
Het plaatsen van de flessen.....	67
Werking van de modellen	70
Reiniging en onderhoud	73
Algemene reiniging.....	73
Buitenkant.....	73
Binnenkant.....	73
Specifieke reiniging van het apparaat	73
Probleemoplossingsgids	74
Vervanging van de verlichtingslamp	74
Problemen en oplossingen.....	74
foutcodes van het model RWXE119FN1	75
Foutcodes van de modellen RWXE221FN1, RWXS216FN1 en RWXS244FN1.....	76
Klantenservice	77
Afdanken/recyclen.....	77

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN



Lees deze gebruiksaanwijzing voordat u uw apparaat installeert en in gebruik neemt. Bewaar dit document op een veilige plaats voor toekomstig gebruik.

Zorg ervoor dat iedereen die dit apparaat gebruikt, deze handleiding heeft gelezen, ook in geval van overdracht.

Raadpleeg de volgende paragrafen van deze handleiding voor informatie over de installatie, het gebruik, het onderhoud en de recycling van het apparaat.

Als het apparaat is voorzien van een verlichtingssysteem en de lamp door de gebruiker kan worden vervangen, raadpleeg dan de informatie over de vervangingsmethode in de volgende paragraaf van deze handleiding.

ALGEMENE AANWIJZINGEN

Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik en soortgelijke toepassingen, zoals:

- keukens die bestemd zijn voor het personeel van winkels, kantoren en andere professionele omgevingen;
- boerderijen;
- gasten van hotels, motels en andere accommodaties met een residentieel karakter;
- omgevingen zoals bed & breakfasts;
- **maar niet voor** de horeca en andere soortgelijke toepassingen, waaronder de detailhandel.

Gebruik het apparaat niet voor commerciële of industriële doeleinden of voor andere doeleinden dan waarvoor het is ontworpen.

Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van ten minste 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of met een gebrek aan ervaring of kennis, mits zij onder adequaat toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de risico's ervan zijn begrepen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij zij onder voortdurend toezicht staan.

Het schoonmaken en onderhoud door de gebruiker mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

Om elk risico op elektrische schokken te voorkomen, mag u het apparaat, het snoer of de stekker nooit onderdompelen in water of een andere vloeistof.

Zorg ervoor dat kinderen of huisdieren niet in het apparaat kunnen komen.

Dit apparaat is kwetsbaar; om elk risico op beschadiging te voorkomen, dient u het in de gebruiksstand te vervoeren met de meegeleverde transportsteunen. Houd bij het uitpakken van het apparaat het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen om verstikkings- en lichamelijk letsel te voorkomen.

Om elk risico (aan meubilair, aan de woning, op de gezondheid, ...) te vermijden, moeten de installatie, de aansluitingen, de inbedrijfstelling en het onderhoud van uw apparaat worden uitgevoerd door een gekwalificeerde vakman.

Zodra het apparaat op zijn plaats staat en goed waterpas is, moet u controleren of alle poten stabiel staan.

Als het apparaat op tapijt wordt geplaatst, stel de poten dan zo af dat de lucht vrij rond het apparaat kan circuleren.

De ventilatieopeningen mogen niet worden geblokkeerd door een tapijt.

Als de elektrische installatie van uw woning moet worden aangepast voor de aansluiting van uw apparaat, schakel dan een gekwalificeerde elektricien in.

Dit apparaat moet worden geaard. In geval van een storing of stroomonderbreking vermindert de aarding het risico op een elektrische schok door de stroom een weg met de laagste weerstand te bieden. Dit apparaat is uitgerust met een snoer met een aardingsgeleider en een geaarde stekker. De stekker van het apparaat moet worden aangesloten op een geschikt, geaard stopcontact.

Sluit het apparaat niet aan op een stopcontact dat niet beveiligd is tegen overbelasting (zekering).

Gebruik nooit stekkerdozen of verlengsnoeren om het apparaat aan te sluiten.

WAARSCHUWING: Plaats geen verplaatsbare stekkerdozen of draagbare stroomvoorzieningen aan de achterzijde van het apparaat

Dit apparaat is niet bedoeld om te worden bediend via een externe timer, een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem of een ander apparaat dat het apparaat automatisch inschakelt.

WAARSCHUWING: Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het netsnoer niet bekneld raakt of beschadigd wordt. Controleer na de installatie of het apparaat niet op het netsnoer rust.

Steek de stekker pas in het stopcontact als de installatie voltooid is. Zorg ervoor dat de stekker toegankelijk is zodra het apparaat is geïnstalleerd.

Dit apparaat is zwaar; wees voorzichtig bij het verplaatsen ervan.

Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant, de klantenservice of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.

Als het apparaat is voorzien van een lamp:

- De lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik in dit apparaat.
- De lamp is niet geschikt voor de verlichting van een woonruimte.
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact voordat u de lamp vervangt.
- Haal altijd de stekker van het apparaat uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt, verplaatst of de vloer onder het apparaat schoonmaakt.

Trek nooit aan de stekker van het apparaat, maar altijd aan de stekker in het stopcontact.

Trek de stekker niet uit het stopcontact met natte handen.

Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat met de hand reinigt. Gebruik uitsluitend in de handel verkrijgbare, niet-corrosieve of niet-ontvlambare reinigingsmiddelen. Het is verboden om water of stoom op het apparaat te spuiten om het risico op elektrocutie te voorkomen.

Om explosie- en brandgevaar te voorkomen, mag u geen brandbare producten of met brandbare stoffen doordrenkte voorwerpen in, nabij of op het apparaat plaatsen.

Het is gevaarlijk om de technische specificaties te wijzigen of op enigerlei wijze te proberen het apparaat aan te passen.

Probeer het apparaat bij een storing niet zelf te repareren. Reparaties door ongeschoold personeel kunnen schade veroorzaken.

Gebruik het apparaat nooit als het netsnoer, het bedieningspaneel of het apparaat zelf zodanig beschadigd is dat de binnenkant van het apparaat toegankelijk is.

SPECIFIEKE AANWIJZINGEN

Dit apparaat is bestemd voor specifieke dranken bij een bewaartemperatuur die hoger is dan die van een bewaarruimte voor verse levensmiddelen.

Het is in geen geval bedoeld voor het bewaren van verse levensmiddelen.

Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor het bewaren van wijn.

Plaats dit apparaat niet in ruimtes die te vochtig of te koud zijn, zoals een bijgebouw, een garage of een kelder.

Zorg ervoor dat de plek waar u het apparaat neerzet het gewicht ervan kan dragen wanneer het volledig gevuld is (ter referentie: 1 fles van 75 cl weegt ongeveer 1,3 kg).

Als uw apparaat tijdens het transport liggend is vervoerd, moet u 48 uur wachten voordat u het in gebruik neemt.

Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelapparaten in- en uitladen.

WAARSCHUWING: Om gevaar als gevolg van instabiliteit van het apparaat te voorkomen, moet het volgens de instructies worden bevestigd.

WAARSCHUWING: Breng het koelsysteem niet in beschadiging.

WAARSCHUWING: Het koelsysteem staat onder hoge druk. Raak het niet aan. Neem contact op met gekwalificeerde onderhoudsdiensten voordat u het apparaat afvoert.

WAARSCHUWING: Gebruik geen elektrische apparaten in de opslagruimte voor levensmiddelen, tenzij deze van het door de fabrikant aanbevolen type zijn.

WAARSCHUWING: Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen, behalve die welke door de fabrikant worden aanbevolen.

WAARSCHUWING: Houd de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat vrij.

WAARSCHUWING: Houd de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de inbouwconstructie vrij.

In de vaste leidingen moet een afsluitmogelijkheid worden voorzien in overeenstemming met de installatievoorschriften.

Dit koelapparaat is niet geschikt voor het invriezen van levensmiddelen. Sla in dit apparaat geen explosieve stoffen op, zoals spuitbussen die brandbare drijfgassen bevatten.

Houd u aan de aanbevolen belading in de compartimenten zoals aangegeven in de handleiding en op het product.

Langdurig openhouden van de deur kan leiden tot een aanzienlijke temperatuurstijging in de compartimenten van het apparaat.

Reinig regelmatig de oppervlakken en de toegankelijke afvoersystemen. Als het koelapparaat langere tijd leeg blijft staan, moet u de stroomtoevoer uitschakelen, het apparaat ontdooien, reinigen en drogen, en de deur open laten staan om schimmelvorming in het apparaat te voorkomen.



WAARSCHUWING: BRANDGEVAAR / BRANDBARE MATERIALEN

Het koelmiddel in het koelsysteem van het apparaat is isobutaan (R600a). Dit is een natuurlijk gas dat zeer milieuvriendelijk is, maar niettemin ontvlambaar is. Zorg er tijdens het transport en de installatie van het apparaat voor dat geen van de onderdelen van het koelsysteem beschadigd raakt.

Als het koelsysteem beschadigd is:

- Gebruik geen open vuur in de buurt van het apparaat.
- Vermijd vonken – schakel geen elektrische apparaten of lampen in.
- Ventileer de ruimte onmiddellijk

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model	RWXE119FN1	RWXE221FN1	RWXS216FN1	RWXS244FN1
Voeding	220-240 V~ 50 Hz			
Nominaal vermogen (W)	85	100	74	100
Installatie	Inbouwbaar	Inbouw	Inbouwbaar of vrijstaand	Inbouw of vrijstaand
Klimaatklasse klimaatklasse	N/ST (de optimale omgevingstemperatuur voor gebruik moet tussen 16 °C en 38 °C liggen)			
Ontdooien van de compartimenten	Ijsvrij			
Afmetingen (h x b x d) (mm)	455 x 590 x 588*	596 x 590 x 591*	820 x 295 x 611*	820 x 595 x 611*
Nettogewicht (kg)	31	42	33	45,5

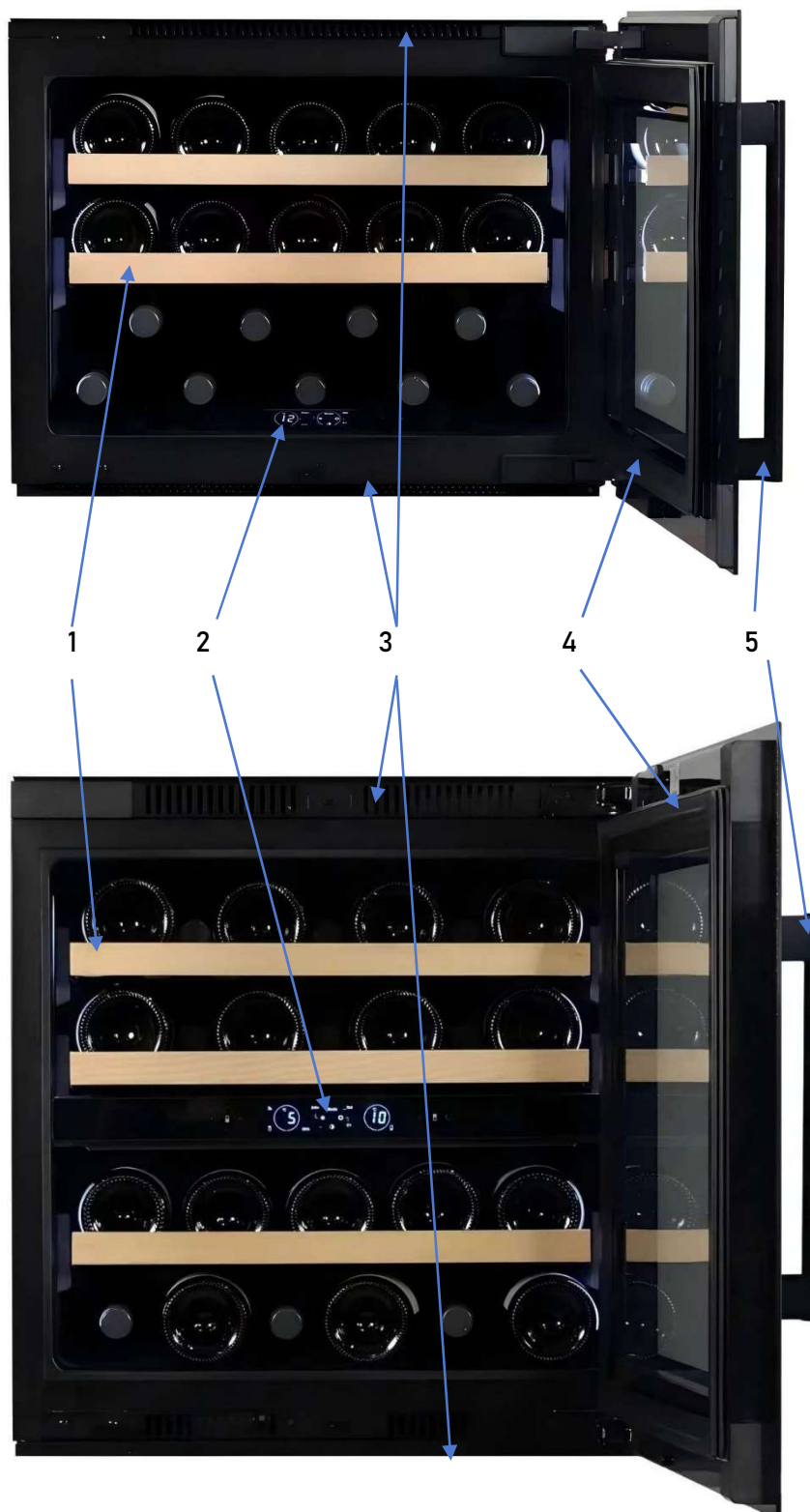
**met gemonteerde handgreep*

Overeenkomstig Gedelegeerde Verordening (EU) 2019/2016 van de Commissie is de informatie over dit apparaat die is opgeslagen in de productdatabase toegankelijk via de volgende link, of door de onderstaande QR-code te scannen:

Model: RWXE119FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741848	
Model: RWXE221FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741850	
Model: RWXS216FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741854	
Model: RWXS244FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741857	

VÓÓR HET EERSTE GEBRUIK

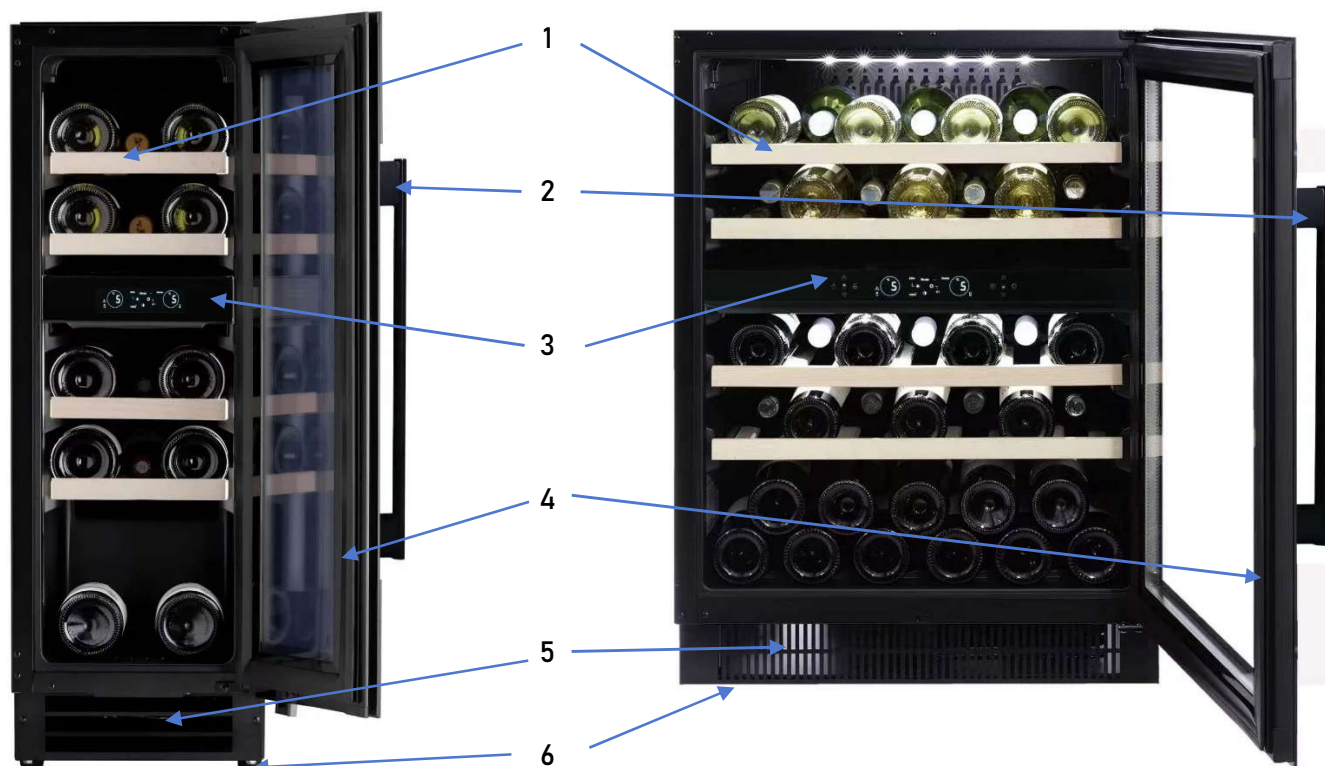
BESCHRIJVING VAN DE APPARATEN RWXE119FN1 & RWXE221FN1



1. Legplanken
2. Bedieningspaneel
3. Ventilatie-roosters

4. Deuraf-dichting
5. Handgreep

BESCHRIJVING VAN DE APPARATEN RWXS216FN1 & RWXS244FN1



- | | |
|---------------------|------------------------|
| 1. Legplank | 4. Deurpakking |
| 2. Handgreep | 5. Ventilatie-rooster |
| 3. Bedieningspaneel | 6. Verstelbare voetjes |

Opmerking: de legplanken, het deurkozijn, de handgreep, de bedieningsbalk en andere accessoires kunnen per model en configuratie verschillen. Alle foto's in deze handleiding dienen uitsluitend ter referentie. Het door u aangeschafte apparaat kan afwijken van het hier afgebeelde exemplaar.

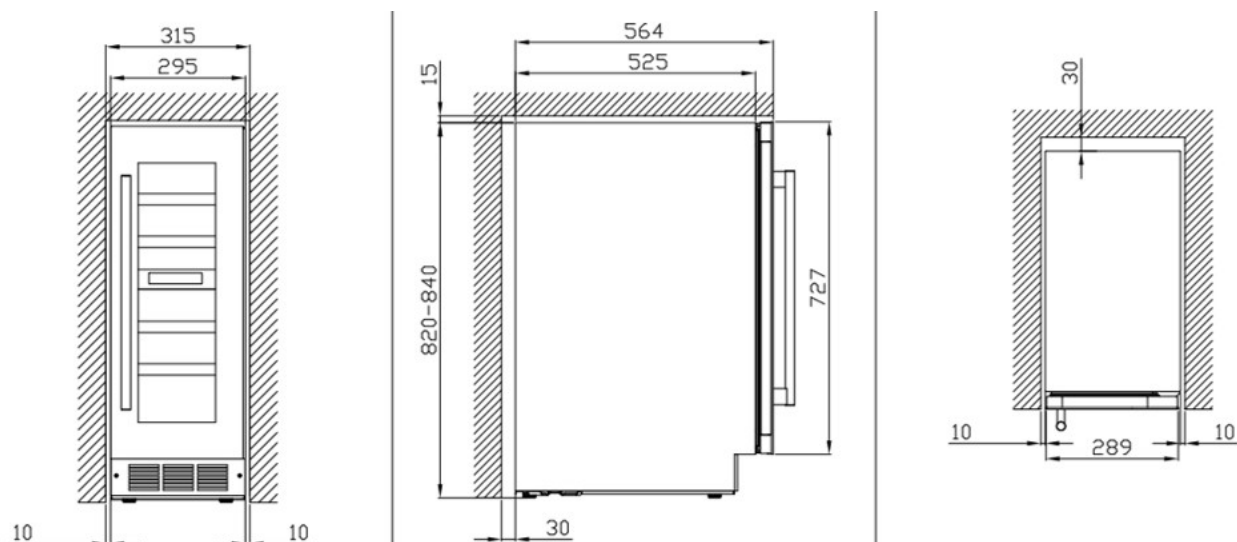
UW APPARAAT UITPAKKEN

Pak uw apparaat zorgvuldig uit. Verwijder alle plakband en beschermingen aan de buiten- en binnenkant van het apparaat.

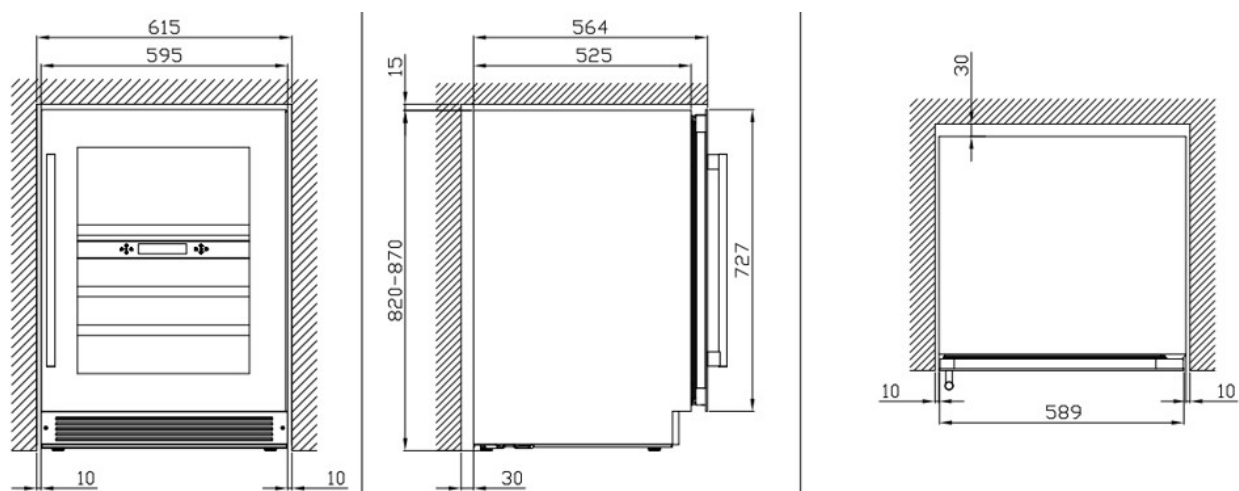
Controleer of het apparaat niet beschadigd is. Als dit het geval is, sluit het dan niet aan en neem onmiddellijk contact op met uw verkoper.

LET OP: de verpakkingsonderdelen zijn niet bedoeld voor gebruik door kinderen; bepaalde onderdelen, zoals plastic folie of piepschuim, kunnen worden ingeslikt of verstikkingsgevaar opleveren. Zorg ervoor dat alle verpakkingsonderdelen buiten het bereik van kinderen blijven.

RWXS216FN1



RWXS244FN1



Opmerking: Laat een vrije ruimte van 15 mm boven de wijnkast en minimaal 30 mm tussen de achterkant van de wijnkast en de muur. Bij een houten plint moet er aan de onderkant van het meubel minimaal 500 cm² ventilatieruimte zijn. Bij onjuiste installatie van het apparaat vervalt de garantie volledig.

DE OPENINGSRICHTING VAN DE DEUR WIJZIGEN

Benodigd gereedschap: kruiskopschroevendraaier, platte schroevendraaier, steeksleutel.

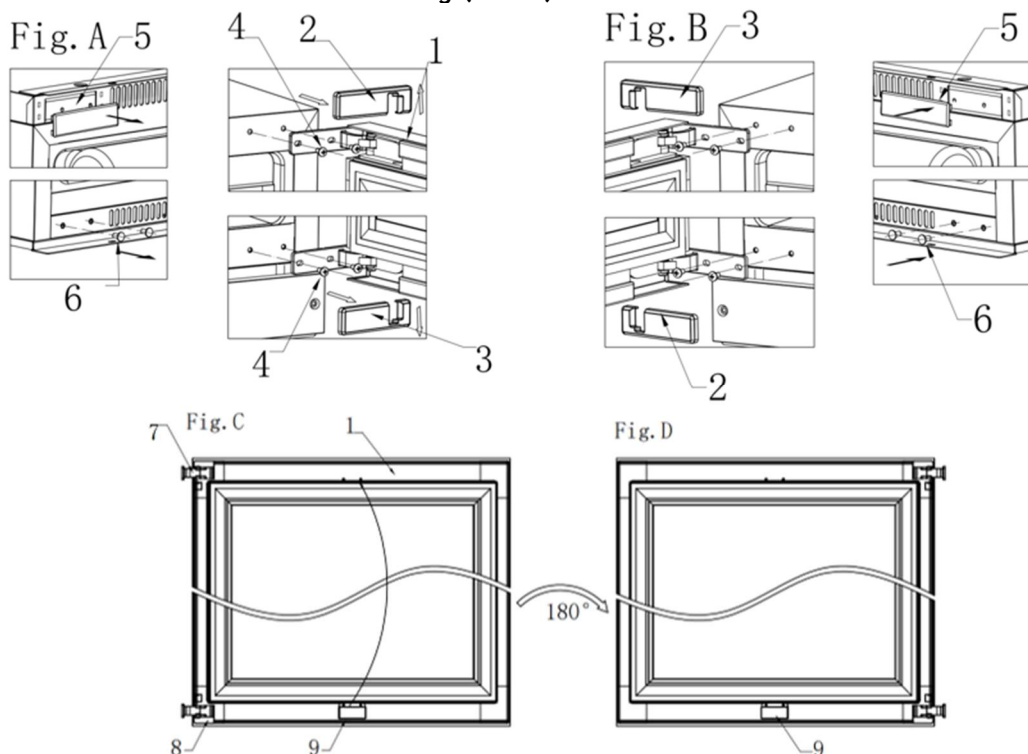
- Zorg ervoor dat het apparaat is losgekoppeld van het stroomnet en leeg is.
- Om de deur te verwijderen, moet u het apparaat naar achteren kantelen. U moet het apparaat tegen iets stevigs drukken, zodat het niet wegglijdt tijdens het omdraaien van de deur.
- Alle verwijderde onderdelen moeten worden bewaard voor de herinstallatie van de deur.
- Leg het apparaat niet op de achterkant, anders loopt u het risico het koelsysteem te beschadigen.
- Het is aan te raden dat twee personen het apparaat tijdens deze handelingen hanteren.
- Voor deze handeling zijn 2 personen nodig

Modellen RWXE119FN1 & RWXE221FN1

Losse onderdelen:

- | | | |
|--------------------------------|--------------------------------|--------------------------|
| 1. Deur | 3. Onderste scharnierafdekking | 6. Siernagels |
| 2. Bovenste scharnierafdekking | 4. Schroeven | 7/8. Deurscharnier |
| | 5. Sierkap | 10. Knop van de deurlamp |

- Open de deur, trek de decoratieve afdekking naar buiten door deze bij de onderste inkeping (5) vast te pakken en verwijder vervolgens de decoratieve spijker (6) linksonder (Afb. A);
- Trek de afdekking van het rechterdeurscharnier (2) naar voren en omhoog en trek vervolgens de afdekking van het rechteronderdeurscharnier (3) naar voren en omlaag (Afb. A);
- Verwijder alle schroeven (4) uit de bovenste en onderste scharnieren en verwijder vervolgens de deur (afb. A);
- Druk op de lampknop van de deur (9), verwijder deze en monteer hem op het bovenste frame van de deur, en draai vervolgens de deur 180 graden (afb. C, D);
- Bevestig de scharnieren van de deur aan de linkerkant van de behuizing met de schroeven en draai deze vast om ervoor te zorgen dat het scharnier stevig vastzit; plaats vervolgens de afdekkap van het rechter scharnier (2) en de afdekkap van het rechter onderste scharnier (3) terug (afb. B);
- Steek ten slotte de linkerhaak van de sierafdekking (5) in de linkerleuf aan de rechterzijde van de afzuigkap, druk de rechterhaak voorzichtig in de rechtersleuf en bevestig vervolgens de siernagels (6) in de rechteronderhoek van de behuizing (afb. B).



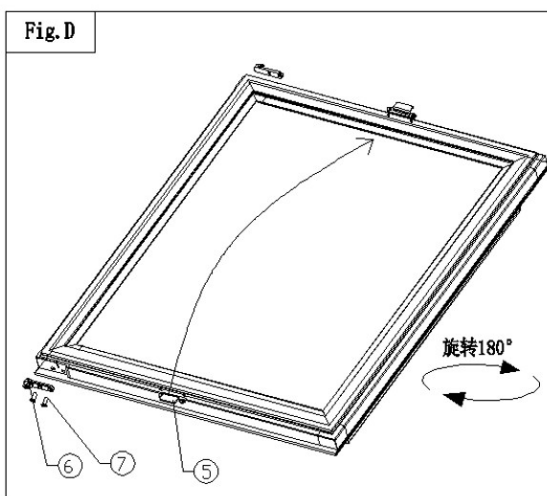
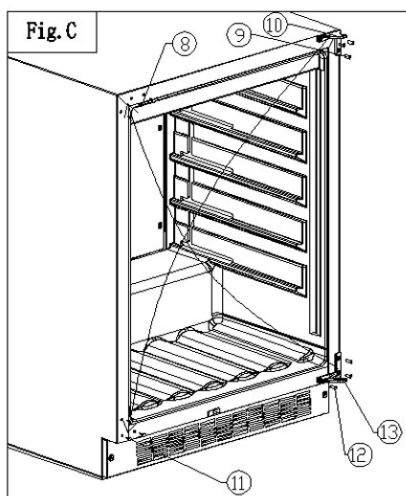
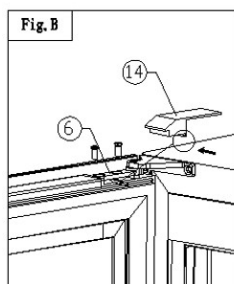
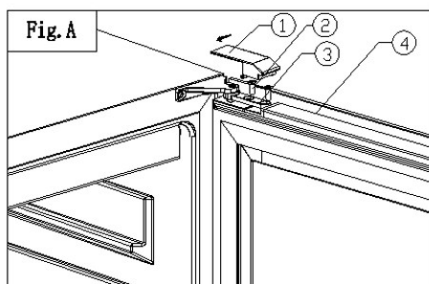
Modellen RWXS216FN1 & RWXS244FN1

Reserveonderdelen:

- | | | |
|--------------------------------|---------------------------|---|
| ① Sierkapje voor deurscharnier | ⑥ Onderste ijzeren deuras | ⑫ schroef |
| ② schroef | ⑦ schroef | ⑬ onderste deurscharnier |
| ③ ijzeren deuras | ⑧ siernagel | ⑭ decoratieve afdekkap van het onderste deurscharnier |
| ④ deur | ⑨ schroef | |
| ⑤ deurknop | ⑩ deurscharnier | |
| | ⑪ siernagel | |

- Open de deur en verwijder vervolgens de decoratieve afdekking van het deurscharnier ① volledig in de richting van de pijl, voordat u de decoratieve afdekking van het deurscharnier verwijdert. (Afb. A)
- Draai de 2 schroeven ② los, verwijder de deuras ③, verwijder de deur ④, leg deze op een veilige plek neer en zet vervolgens de deuras weer vast met de schroeven. (Afb. A)

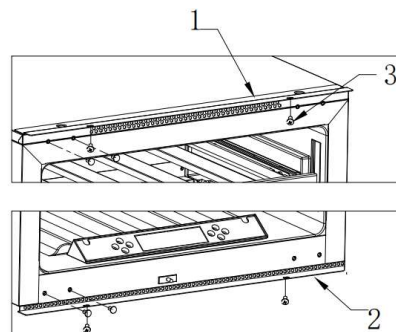
3. Draai de twee schroeven van de bevestigingsplaat van de deurlamp ⑤ los, verwijder de bevestigingsplaat van de deurlamp en plaats deze vervolgens boven aan de deur, zoals aangegeven in de afbeelding. (Afb. D)
4. Draai de 2 schroeven ⑦ los, verwijder de onderste asstang van de deur ⑥ om deze opnieuw te gebruiken. (Afb. D)
5. Verwijder de bovenste ⑧ en onderste ⑪ siernagels, draai de schroeven ⑨ en ⑫ van de bovenste en onderste scharnieren van de deur los, verwijder het bovenste ⑩ en onderste ⑬ scharnier en monteer deze, na ze te hebben afgesteld, respectievelijk aan de linkerkant, zoals aangegeven door de pijl op de afbeelding. (Afb. C)
6. Draai de deur 180°, steek de ijzeren pen ③ van de deuras in scharnier ⑩, verwijder de ijzeren pen ⑥ van de te gebruiken deuras en steek deze in scharnier ⑬, beweeg de deur langzaam, lijn het gat van de ijzeren as van de deuras uit en draai vervolgens de twee schroeven vast. (Afb. B)
7. Haal de sierkap van het onderste deurscharnier ⑭ uit het zakje met accessoires, lijn de sierkap van het scharnier uit met de groef in de deur en druk deze vervolgens in de richting van de pijl naar binnen, zoals aangegeven op de afbeelding. (Afb. B)



BEVESTIGING VAN DE MODELLEN RWXE119FN1 & RWXE221FN1 AAN HET MEUBEL

Benodigd gereedschap: kruiskopschroevendraaier, meegeleverde schroeven

1. Installeer het product in het meubel, positioneer het correct en open vervolgens de deur;
2. Haal de schroeven uit het zakje met de gebruiksaanwijzing;
3. Gebruik 4 zelftappende schroeven ST4*12 om de bovenste steunen en de onderste steun aan het meubel te bevestigen.



VOORDAT U HET APPARAAT AANSLUIT

Om hardnekkige lijmresten te verwijderen, kunt u een beetje alcohol gebruiken en zachtjes over de rest wrijven.

Het wordt aangeraden om uw apparaat schoon te maken voordat u het voor het eerst aansluit. U kunt het apparaat reinigen met een zachte doek die is bevochtigd met neutraal zeepwater. Droog het apparaat na het reinigen volledig af met een droge doek.

Dit apparaat is ontworpen voor gebruik op een eenfasige 230V-voeding. Zorg ervoor dat het stopcontact voorzien is van een aardingsaansluiting (behalve bij apparaten met dubbele isolatie van klasse II), beveiligd met een zekering van 10A en in overeenstemming met de voorschriften van uw elektriciteitsleverancier.

GEBRUIK

Zorg ervoor dat u het hoofdstuk „**Vóór het eerste gebruik**“ hebt gelezen voordat u dit apparaat in gebruik neemt.

Voordat u dit apparaat voor het eerst in gebruik neemt, wordt aanbevolen om de binnenkant en de accessoires te reinigen met lauw zeepwater; droog ze vervolgens af met een droge, zachte doek. Dit helpt ook om de 'nieuwe' geur te verwijderen.

Gebruik geen schoonmaakmiddelen of schurende poeders die het oppervlak van het apparaat kunnen beschadigen.

TIPS OM ENERGIE TE BESPAREN

Om de totale impact op het milieu (bijv. het energieverbruik) te verminderen, dient u ervoor te zorgen dat uw product volgens de gebruikershandleiding wordt geïnstalleerd en dat de ruimte (waar het apparaat is geïnstalleerd) voldoende wordt geventileerd.

Het wordt aangeraden de deur niet te vaak te openen en de verlichting in de binnenruimte van het apparaat niet aan te laten staan, om overmatig energieverbruik te voorkomen.

Om te voorkomen dat de wijn bederft, is het belangrijk dat de temperatuur in de ruimte stabiel blijft. Open de deur daarom niet te vaak en blokkeer de ventilatieopeningen aan de binnenkant niet.

Deze gegevens zijn slechts aanbevelingen en de instelling van de thermostaat moet worden aangepast aan de daadwerkelijke installatie- en gebruiksomstandigheden.

SPECIFIEKE INFORMATIE OVER WIJNKASTEN

AANBEVELINGEN VOOR OPSLAG

De wijnkoelkast is niet bedoeld voor gebruik in een garage, buiten of in de open lucht.

Het wordt aanbevolen om uw wijnkoelkast in een ruimte met een gematigde temperatuur te plaatsen.

Om de wijn niet te bederven, mag de wijnkast niet op een vochtige plaats worden geplaatst.

Plaats de wijnkast niet in de buurt van een warmtebron en vermijd direct zonlicht.

Om schimmelvorming op de etiketten te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat er niet te veel vocht in de binnenruimte aanwezig is.

Als het licht binnen blijft branden, kan de binnentemperatuur hoger worden.

De temperatuur in de wijnkast kan variëren, afhankelijk van het type en het aantal geplaatste flessen.

Een stabiele temperatuur is het allerbelangrijkste bij het bewaren van wijn.

Blootstelling aan licht, trillingen, temperatuurschommelingen en vochtigheid kunnen de wijn bederven.

Bewaar geen bederfelijke levensmiddelen in deze wijnkast.

AANVULLENDE INFORMATIE

Bewaringstemperaturen

Volgens deskundigen ligt de ideale bewaartemperatuur voor wijn rond de 12 °C, binnen een bereik van 10 °C tot 14 °C.

Verwar dit niet met de serveertemperatuur (zie hieronder), die varieert naargelang het type wijn dat wordt geserveerd.

Het is vooral belangrijk om plotselinge temperatuurschommelingen te vermijden.

Serveertemperaturen

De volgende temperaturen worden aanbevolen voor het proeven van wijn:

- Grote Bordeaux-wijnen – Rood 16 – 17 °C
- Grote Bourgondische wijnen – Rood 15 – 16 °C
- Grote droge witte wijnen 14 – 16 °C
- Lichte, fruitige, jonge rode wijnen 11 – 12 °C
- Roséwijnen uit de Provence, primeurwijnen 10 – 12 °C
- Droge witte wijnen en rode streekwijnen 10 – 12 °C
- Witte streekwijnen 8 – 10 °C
- Champagnes 5 – 8 °C
- Zoete wijnen 6 °C
- Sterke dranken 5 °C

Uiteraard zijn deze gegevens slechts ter informatie en bepaalt iedereen zelf wat voor hem of haar de juiste proeftemperatuur is.

Trillingsdempingssysteem

De compressor is uitgerust met speciale schokdempers (silent-blocks) en de binnenkuip is van de behuizing geïsoleerd door een dikke laag polyurethaanschuim.

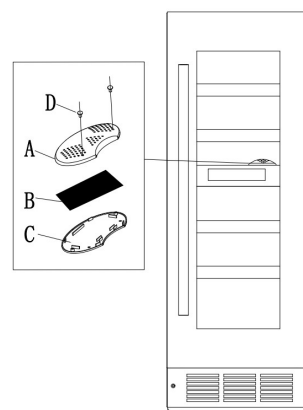
Deze constructie voorkomt dat trillingen worden doorgegeven aan de wijnen.

Koolstoffilter in (RWXS216FN1)

Het koolstoffilter bevindt zich bovenop het bedieningspaneel. Het filtert eventuele geuren in de wijnkast weg die na verloop van tijd de smaak van de wijn kunnen aantasten. Dit filter kan worden verwijderd volgens de onderstaande instructies om de koolstof binnenin te vervangen.

A. Deksel - B. Actieve kool - C. Voetstuk - D. Schroef

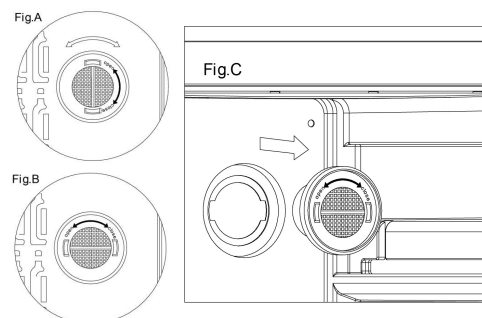
1. Plaats eerst de actieve kool in de voet. Sluit vervolgens het deksel.
2. Bevestig vervolgens de actieve-koolmodule met twee schroeven op de plaat van het luchtkanaal.
3. Volg de stappen in omgekeerde volgorde om de actieve kool te vervangen.



Koolstoffilter aan de binnenkant (RWXE119FN1, RWXE221FN1 et RWXS244FN1)

De koolstoffilters bevinden zich in de linkerbovenhoek van elke zone. Ga als volgt te werk om de filters te vervangen:

1. Open de deur en verwijder de twee bovenste roosters (zie „Verwijderen van de roosters”).
2. Draai het filter zoals aangegeven in afbeelding A.
3. Zoals te zien is in afbeelding B, moet het filter in lijn liggen met de inkepingen.
4. Verwijder het filter (afb. C).
5. Plaats het vervangende filter en draai het zoals aangegeven in afb. A om het op zijn plaats te vergrendelen.
6. Plaats de roosters weer terug.



Opmerking: Voor het beste resultaat wordt aangeraden het filter om de 4 tot 6 maanden te vervangen.

UV-werende deur

Licht versnelt de veroudering van wijnen.

Dit apparaat met glazen deur is voorzien van een speciale behandeling die schadelijke ultraviolette straling filtert; de wijnen zijn dus beschermd. Vermijd echter dat de wijnkast in direct contact komt met zonlicht.

Ontdooien

Dit product produceert geen ijs (No-Frost-technologie). Er ontstaat dus geen ijs of rijp, en er zijn geen handelingen nodig om deze te verwijderen.

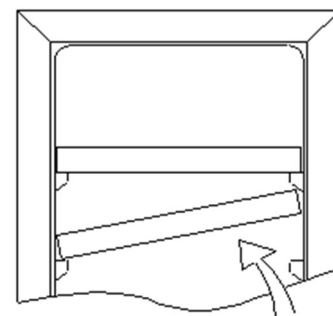
Tijdens het gebruik kunnen er kleine druppeltjes ijs op de bodem van het apparaat ontstaan; dit maakt deel uit van de normale werkingscyclus en heeft geen invloed op de bewaring van de wijn.

Legplanken

Om schade aan de deurrubber te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat de deur volledig openstaat voordat u de legplanken uittrekt om flessen te plaatsen of te verwijderen.

Om een legplank te verwijderen: kantel deze zoals aangegeven op de afbeelding en trek hem vervolgens eenvoudig naar buiten.

Om de plank terug te plaatsen, duwt u deze naar binnen totdat deze goed in de steunen vastklikt.



HET PLAATSEN VAN DE FLESSEN

BELANGRIJK: deze wijnkast is bij uitstek geschikt voor standaard Bordeaux-flessen van 0,75 liter. Aangezien er ook grotere flessen in passen, moet u ervoor zorgen dat deze de deur niet verhinderen om goed te sluiten.

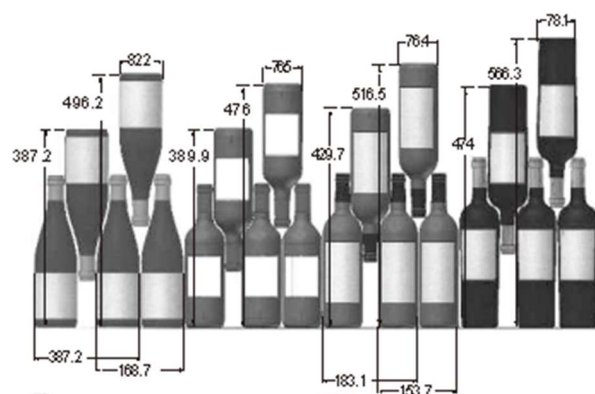
- Als u tientallen flessen toevoegt of de wijnkast voor het eerst vult, is het raadzaam om dit gefaseerd te doen en de wijnkast in drie keer te vullen (1/3 per 24 uur).
- Controleer of de deur sluit zonder een fles te raken voordat u deze sluit.
- Om schade aan de deurrubber te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat de deur volledig openstaat wanneer u de roosters verwijdert (indien het apparaat dit toelaat).

Afmetingen van de flessen

Er bestaan verschillende flesafmetingen, afhankelijk van de herkomst (Bourgonië, Bordeaux, Elzas, ... of zelfs andere landen).

Er zijn tal van andere flessen in alle inhoudsmaten en vormen.

Afhankelijk van de diepte van de legplank en de breedte van de flessen kunt u de wijnkoelkast op verschillende manieren vullen. In de onderstaande afbeelding ziet u enkele voorbeelden.

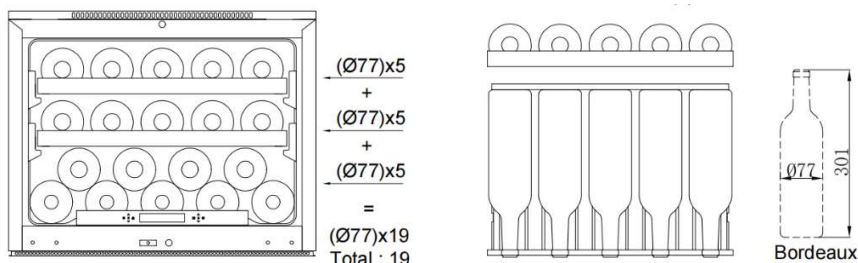


Indeling

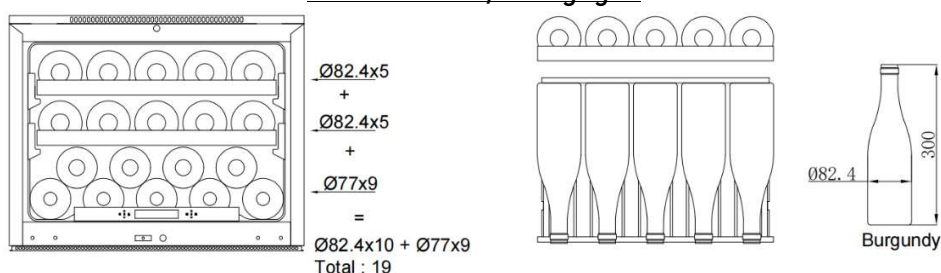
De bovenstaande schema's geven aan hoe flessen op basis van hun diameter kunnen worden geplaatst. Een standaard Bordeaux-fles van 0,75 l heeft een diameter van ongeveer 77 mm.

RWXE119FN1 (max. 19 flessen) – Verschillende vulmogelijkheden

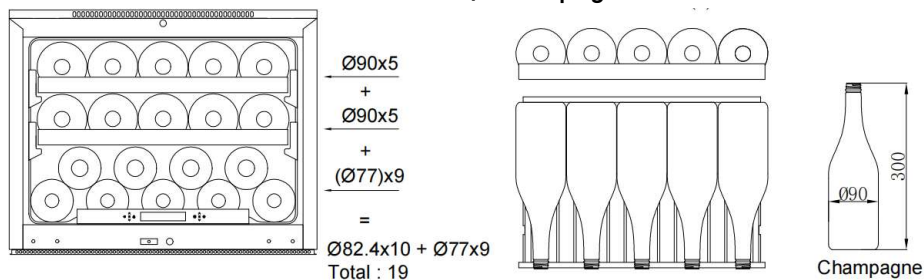
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgonie

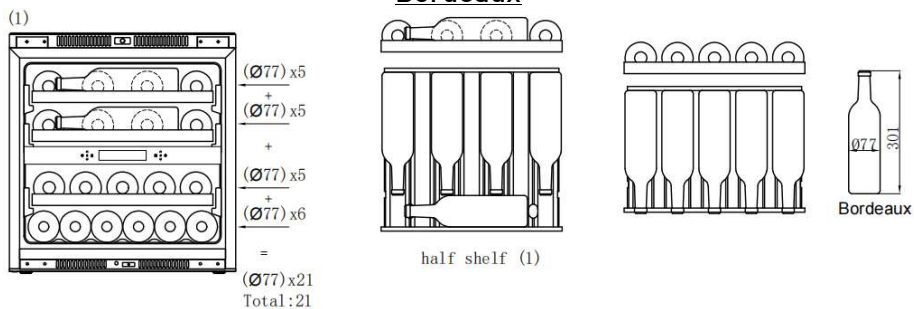


Mix Bordeaux/Champagne

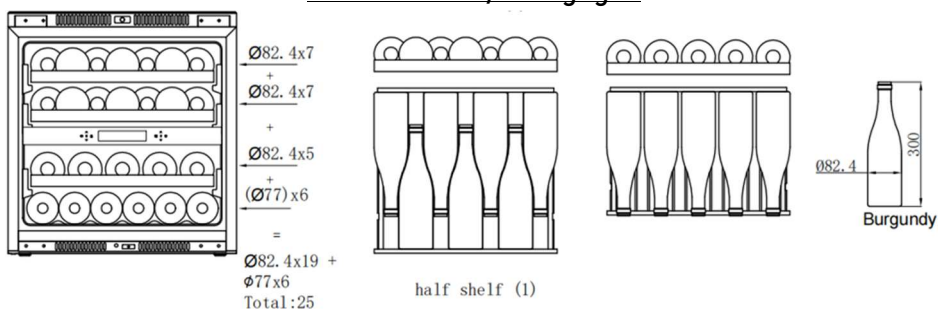


RWxE221FN1 (max. 25 flessen) – Verschillende vulopties mogelijk

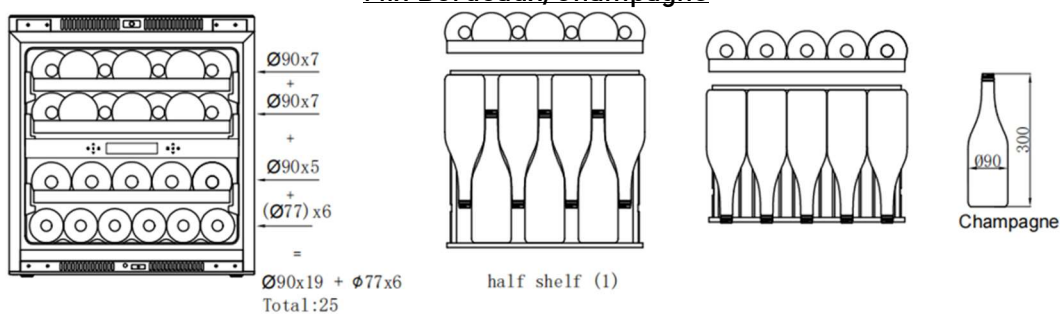
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgogne

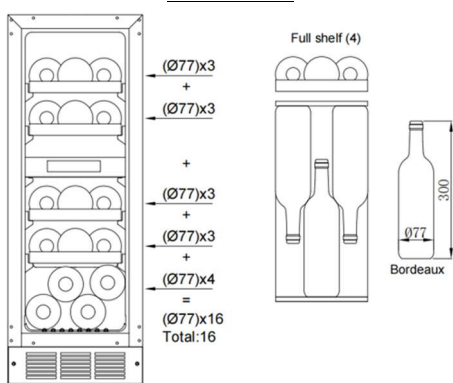


Mix Bordeaux/Champagne

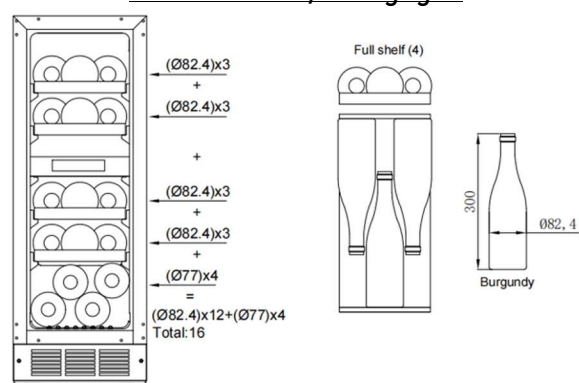


RWXS216FN1 (max. 16 flessen) – Verschillende vulopties mogelijk

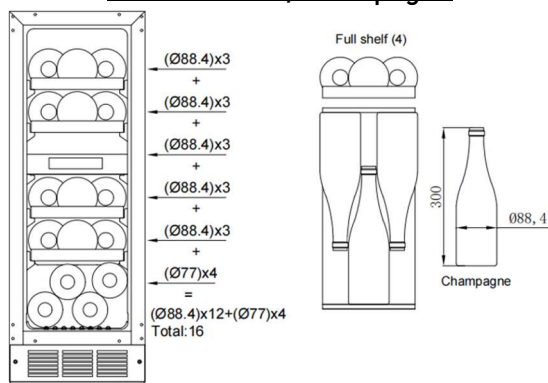
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgogne

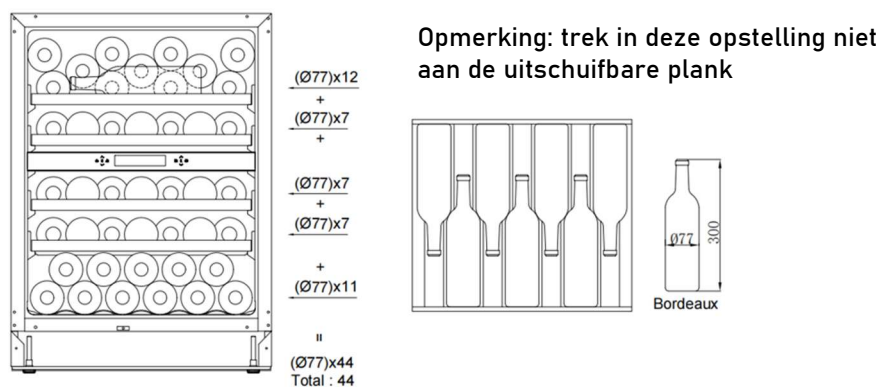


Mix Bordeaux/Champagne

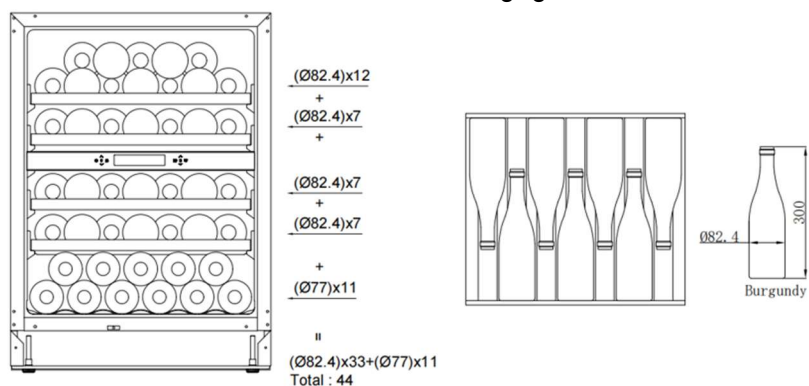


RWX244FN1 (max. 44 flessen) – Verschillende vulopties mogelijk

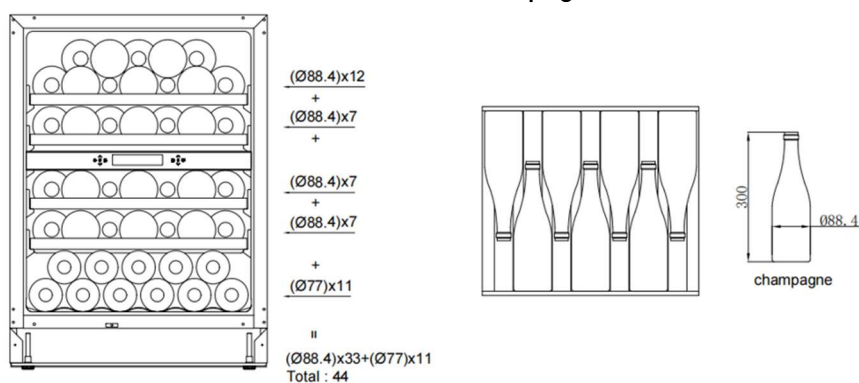
Bordeaux



Mix Bordeaux/Bourgogne

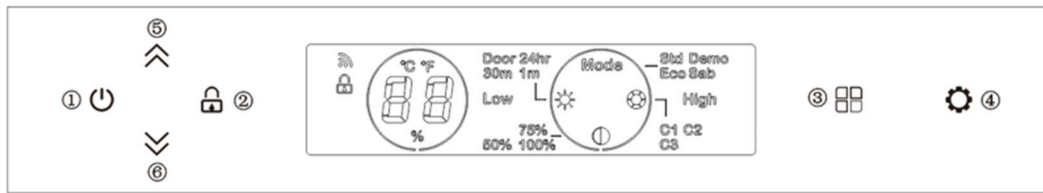


Mix Bordeaux/Champagne

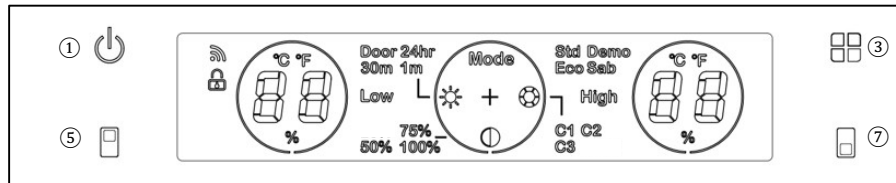


WERKING VAN DE MODELLEN

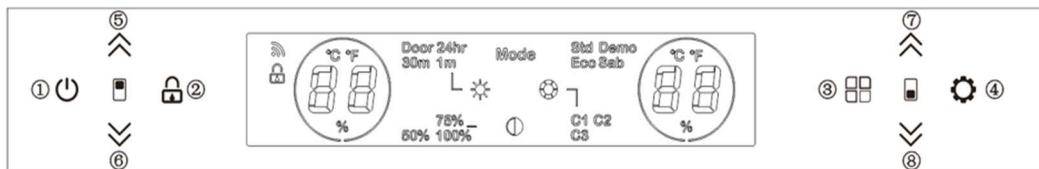
RWXE119FN1



RWXS216FN1



RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1



① Aan/uit-knop

Standaard wordt het systeem automatisch ingeschakeld zodra het wordt aangesloten.

Houd de knop 3 seconden ingedrukt: er klinkt een pieptoon. Het apparaat wordt uitgeschakeld.

Druk lichtjes op de knop : er klinkt een pieptoon. Het apparaat gaat aan.

② Vergrendelknop (kinderbeveiliging)

Standaard is het systeem ontgrendeld nadat het apparaat is ingeschakeld.

Om het bedieningspaneel te vergrendelen: houd de knop 3 seconden ingedrukt; er klinkt een pieptoon. Het systeem schakelt over naar de vergrendelingsmodus. Het systeem reageert niet wanneer u in de vergrendelingsmodus op de knop drukt. (Met uitzondering van de aan/uit-knop en de vergrendelingsknop).

Om te ontgrendelen: houd de knop in de vergrendelingsmodus 3 seconden ingedrukt; er klinkt een pieptoon en het bedieningspaneel wordt ontgrendeld.

Model RWXS216FN1: druk tegelijkertijd 3 seconden lang op de toetsen en om het apparaat te vergrendelen of te ontgrendelen (met uitzondering van de aan/uit-knop, die actief blijft)

③ Functieselectieknop

Het systeem beschikt over 4 functie pictogrammen: Systeemmodus , Verlichtingskleur , Lichtintensiteit en Verlichtingsmodus .

Druk één keer op de knop ; het pictogram 'Systeemmodus' () knippert. Druk nogmaals op de functieselectieknop om over te schakelen naar het knipperende pictogram 'Verlichtingskleur' , , .

Het functie pictogram knippert 5 keer; u kunt op de knop drukken om de gewenste functie te selecteren terwijl het pictogram knippert. Als er na de 5 knipperingen geen actie wordt ondernomen, verlaat het systeem de functieselectiemodus.

④ Knop voor het instellen van functies (Model RWXS216FN1)

Deze knop is alleen actief wanneer het functie pictogram knippert.

a. Het pictogram 'Mode' biedt 4 modi: Std / Demo / Eco / Sab

Wanneer het pictogram 'Mode' knippert, drukt u op de knop om een van de bedrijfsmodi te kiezen: Std/Demo/Eco. De geselecteerde modus zal knipperen. Druk op om te schakelen tussen Std/Demo/Eco. De geselecteerde systeemmodus zal 5 keer knipperen, waarna de selectie wordt bevestigd en het knipperen stopt. De standaardmodus van het systeem is „Std“ nadat het apparaat is ingeschakeld.

'Std': standaardmodus, alle functies zijn actief.

'Demo': demonstratiemodus; schakelt de compressor en daarmee de koeling uit. Het bedieningspaneel blijft functioneren. Deze modus is handig voor demonstraties in de winkel.

'Eco': energiebesparingsmodus; de binnenverlichting en het display gaan uit zodra de deur wordt gesloten.

„Sab”: sabbatmodus; de binnenverlichting gaat uit. Het display gaat uit. Er kunnen geen knoppen worden bediend, met uitzondering van de aan/uit-knop en de functieknop.

Er is een handmatige bediening nodig om de modus „SAB” in of uit te schakelen.

Houd de knop  3 seconden ingedrukt om de sabbatmodus in te schakelen. Houd de knop  3 seconden ingedrukt om de sabbatmodus uit te schakelen en terug te keren naar de standaardmodus.

Model RWXS216FN1: Wanneer de functiepictogrammen knipperen, drukt u op de knop om de functie „SAB” te openen. Zodra het pictogram stopt met knipperen, bevestigt u uw keuze door de knop 3 seconden ingedrukt te houden om de Sabbat-modus in of uit te schakelen.

b. Wanneer het pictogram  knippert, drukt u op de knop / : de opties C1/C2/C3 lichten op en 'C1' knippert. Druk op de knop /  om te schakelen tussen de verschillende kleuren C1/C2/C3. De geselecteerde kleur knippert 5 keer en stopt daarna met knipperen. De standaardkleur van het systeem is „C1” wanneer het apparaat wordt ingeschakeld. C1 staat voor de kleur wit, C2 voor blauw en C3 voor oranje.

c. Wanneer het pictogram  knippert, drukt u op de knop /  om de indicatorlampjes 50%/75%/100% in te schakelen, waarna '75%' gaat knipperen. Druk op /  om te schakelen tussen de helderheidsniveaus 50%, 75% of 100%. Het geselecteerde helderheidsniveau knippert 5 keer en stopt daarna met knipperen. De standaardhelderheid van het systeem is '75%' nadat het apparaat is ingeschakeld.

d. Wanneer het pictogram  ' knippert, drukt u op de knop /  om de modi 'Door'/'24h'/'30min'/'1min' te activeren; 'Door' knippert. Druk op de knop /  om te schakelen tussen de modi 'Door'/'24h'/'30min'/'1min'. De geselecteerde verlichtingsmodus knippert 5 keer en stopt daarna met knipperen. De verlichtingsmodus 'Door' (Deur) is standaard geselecteerd wanneer het apparaat wordt ingeschakeld.

'Door': wanneer de deur wordt geopend, gaat de verlichting aan op 100% helderheid en gaat deze weer uit zodra de deur wordt gesloten.

„24hr”: wanneer de deur opengaat, gaat de verlichting aan op 100 % helderheid; nadat de deur is gesloten, wordt de helderheid aangepast aan het ingestelde helderheidsniveau. De verlichting blijft continu branden.

« 30m »: wanneer de deur opengaat, gaat de verlichting aan op 100% helderheid; nadat de deur is gesloten, wordt de helderheid aangepast aan het ingestelde helderheidsniveau. De verlichting gaat 30 minuten na het sluiten van de deur uit.

„1 min”: wanneer de deur open is, gaat de verlichting aan op 100% helderheid; na het sluiten van de deur wordt de helderheid aangepast aan de ingestelde helderheidsgraad. De verlichting gaat 1 minuut na het sluiten van de deur uit.

Knoppen voor het instellen van de temperatuur van het bovenste gedeelte.

Knop om de temperatuur te verhogen

Druk één keer op de knop: er klinkt een pieptoon en de temperatuur stijgt met 1 °C.

Wanneer de ingestelde temperatuur de ingestelde bovengrens van 10°C/20°C bereikt, verandert deze niet meer.

Model RWXS216FN1: elke keer dat u op de toets  drukt, daalt de ingestelde temperatuur voor de bovenste zone met 1 °C. Wanneer de ingestelde temperatuur de ondergrens van 5 °C bereikt, keert deze terug naar 10 °C, enzovoort.

Knop om de temperatuur te verlagen

Druk één keer op de knop: er klinkt een pieptoon en de temperatuur daalt met 1 °C.

Zodra de ingestelde temperatuur de ondergrens van 5 °C bereikt, verandert deze niet meer.

Alleen voor de modellen RWXE221FN1, RWXS216FN1 en RWXS244FN1

Knoppen voor het instellen van de temperatuur van de onderste zone.

⑦ Knop om de temperatuur te verhogen

Druk één keer op de knop: er klinkt een pieptoon en de temperatuur stijgt met 1 °C.

Wanneer de ingestelde temperatuur de bovenste limiet van 20 °C bereikt, verandert deze niet meer.

Model RWXS216FN1: Telkens wanneer u op de toets  aa drukt, daalt de ingestelde temperatuur voor de onderste zone met 1 °C. Wanneer de ingestelde temperatuur de ondergrens van 10 °C bereikt, keert deze terug naar 20 °C, enzovoort.

⑧ Knop om de temperatuur te verlagen

Druk één keer op de knop: er klinkt een pieptoon en de temperatuur daalt met 1 °C.

Zodra de ingestelde temperatuur de ingestelde ondergrens (10) bereikt, verandert deze niet meer.

Omschakelen tussen °C en °F:

- **Model RWXE119FN1:** druk 3 seconden lang tegelijkertijd op  en  (⑤+⑥); de temperatuurweergave schakelt tussen °C en °F

- **Model RWXS216FN1:** druk tegelijkertijd gedurende 3 seconden op  en  (⑤+⑦); de temperatuurweergave schakelt tussen °C en °F

- **Modellen RWXE221FN1, RWXS216FN1 en RWXS244FN1:** druk tegelijkertijd gedurende 3 seconden op  en  in het bovenste gedeelte (⑤+⑥) of het onderste gedeelte (⑦+⑧); de temperatuurweergave schakelt tussen °C en °F.

De waarden die in beide vensters worden weergegeven, worden tegelijkertijd omgerekend.

Wanneer de temperatuur is ingesteld in graden Celsius, licht het symbool '°C' op; wanneer deze is ingesteld in graden Fahrenheit, licht het symbool '°F' op.

Geheugen / Standaardinstellingen

Het apparaat beschikt over een geheugenfunctie voor het geval de stroom uitvalt. De wijnkoelkast onthoudt de vorige temperatuurinstellingen; wanneer de stroom weer terugkeert, keert de temperatuur van de wijnkoelkast terug naar dezelfde instelling als op het moment van de stroomonderbreking.

	RWXE119FN1	RWXE221FN1 & RWXS216FN1	RWXS244FN1
Standaardtemperatuur	12°C	Bovenste zone 6°C Onderste zone 12°C	12°C in elke zone
Temperatuurbereik	5-20 °C	Bovenste zone 5-10°C Onderste zone 10-20°C	5-20°C in elke zone

Temperatuuralarm

Als de binnentemperatuur hoger is dan 23 °C, verschijnt de melding „Temp High“ op het scherm, waardoor het alarm voor hoge temperatuur wordt geactiveerd: er klinken om de 5 minuten drie piepjes om aan te geven dat de binnentemperatuur te hoog is; controleer de oorzaak hiervan.

Als de binnentemperatuur lager is dan 0 °C, verschijnt de melding „Temp Low“ op het scherm en klinkt het geluidsalarm. Er klinken om de 5 minuten drie piepjes om aan te geven dat de binnentemperatuur te laag is; controleer de oorzaak hiervan.

Alarmfunctie bij halfopen deur

Als de deur niet volledig gesloten is, gaat het alarm na 2 minuten af. Sluit de deur volledig om koelverlies te voorkomen.

Opmerking: Als het apparaat is losgekoppeld, bij een stroomstoring of als het is uitgeschakeld, moet u 3 tot 5 minuten wachten voordat u het opnieuw start. Als u probeert het apparaat opnieuw te starten voordat deze tijd is verstreken, zal de wijnkoelkast niet opstarten.

Wanneer u de wijnkoelkast voor het eerst gebruikt of weer inschakelt na een lange periode van stilstand, kan er een verschil van enkele graden zijn tussen de temperatuur die u instelt en de temperatuur die op het LED-display wordt weergegeven. Dit is normaal en wordt veroorzaakt door de opstarttijd. Zodra de wijnkoelkast enkele uren heeft gedraaid, is alles weer normaal.

Opmerkingen:

- Bij het eerste gebruik of wanneer u de wijnkoelkast na een lange periode van niet-gebruik weer in gebruik neemt, zal de binnentemperatuur niet onmiddellijk de gewenste insteltemperatuur bereiken; u moet namelijk enkele uren wachten totdat de wijnkoelkast op temperatuur is gekomen en een gelijkmatige temperatuur heeft bereikt.

- Om overmatige condensatie te voorkomen wanneer de omgevingstemperatuur hoger is dan 28 °C, mag de ingestelde temperatuur niet onder de 7 °C worden ingesteld.
- De verlichting (LED) is geschikt voor het bewaren van wijn. Het wordt echter aangeraden om de verlichting tijdens normaal gebruik uit te schakelen.
- Om te voorkomen dat de luchtcirculatie wordt belemmerd en de efficiëntie van het koelsysteem wordt aangetast, wordt aangeraden geen roosters voor de ventilator(en) te plaatsen en de openingen tussen de latten van de roosters niet te blokkeren.

REINIGING EN ONDERHOUD

Schakel de stroomtoevoer uit voordat u met reinigings- of onderhoudswerkzaamheden begint. Zet alle toegankelijke bedieningselementen in de stand UIT.

Volg bij het reinigen of onderhouden van dit apparaat de aanwijzingen in deze handleiding.

Om de betrouwbaarheid van dit apparaat te garanderen, dient u het in een goede, schone staat te houden, ook al is het ontworpen om het onderhoud tot een minimum te beperken. De onderdelen van het apparaat die in contact komen met voedsel moeten regelmatig worden gereinigd.

ALGEMENE REINIGING

BUITENKANT

Reinig de buitenkant met een doek of een zachte spons gedrenkt in water; zo zorgt u voor een gelijkmatige reiniging.

Gebruik geen puntige of scherpe voorwerpen die krassen op het oppervlak kunnen veroorzaken.

Gebruik geen oplosmiddelen of schurende reinigingsmiddelen.

BINNENKANT

Reinig de binnenkant van het apparaat met een vochtige doek of een fijne spons en veeg het vervolgens af met een zachte, droge doek.

Bij hardnekkiger vuil kunt u warm water met neutrale zeep gebruiken.

Zorg ervoor dat u geen zure stoffen (citroensap, witte azijn) gebruikt op onderdelen van roestvrij staal, indien uw apparaat deze bevat. Gebruik geen oplosmiddelen of schurende reinigingsmiddelen op kunststof onderdelen.

Gebruik geen hogedrukreiniger om het apparaat schoon te maken. De afneembare onderdelen zijn niet vaatwasmachinebestendig.

SPECIFIEKE REINIGING VAN HET APPARAAT

Om hygiënische redenen moeten de binnenkant van het apparaat en de accessoires regelmatig worden gereinigd.

Het apparaat moet droog zijn voordat het weer in gebruik wordt genomen.

Belangrijk: etherische oliën en organische oplosmiddelen kunnen de kunststof onderdelen aantasten, bijvoorbeeld citroensap, sinaasappelschilap of reinigingsmiddelen op basis van boterzuur die azijnzuur bevatten.

Bij langdurige afwezigheid dient u het apparaat leeg te maken en schoon te maken; laat de deur tijdens de periode van niet-gebruik op een kier staan.

Bij schimmelvorming als gevolg van te hoge luchtvochtigheid, gebruik dan een beetje bleekmiddel; zorg voor goede ventilatie voordat u de deur weer sluit.

Zorg ervoor dat deze stoffen niet in contact komen met levensmiddelen.

Aangezien dit apparaat is voorzien van een zogenaamd 'no-frost'-koelsysteem (ijsvrij), hoeft er niet te worden ontdooid. Tijdens het gebruik kunnen er enkele druppels ijs op de bodem van de koelruimte verschijnen; dit is normaal en heeft geen invloed op de werking van de wijnkoelkast of de bewaring van de wijn.

PROBLEEMOPLOSSINGSGIDS

Als u problemen heeft met uw apparaat of denkt dat het niet goed werkt, kunt u enkele eenvoudige controles uitvoeren voordat u de klantenservice belt.

LET OP! Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Als het probleem zich blijft voordoen nadat u de onderstaande aanwijzingen hebt gecontroleerd, neem dan contact op met de klantenservice van uw dealer of met de winkel waar u het apparaat hebt gekocht.

VERVANGING VAN DE VERLICHTINGSLAMP

Dit apparaat is voorzien van lichtdioden (LED's). Dit type diode kan niet door de gebruiker worden vervangen. De levensduur van deze LED's is voldoende, zodat er geen vervanging nodig is.

Informatie met betrekking tot de verordeningen 2015/2020/EU en 2019/2020/EU.

- Dit product bevat een lichtbron van klasse G.
- De lichtbron van dit product mag niet door de gebruiker worden vervangen, maar uitsluitend door de klantenservice.



PROBLEMEN EN OPLOSSINGEN

Sommige problemen kunnen eenvoudig en snel worden opgelost. Hieronder volgen enkele eenvoudige voorbeelden van probleemoplossingen.

Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Als het probleem blijft bestaan nadat u de volgende controles hebt uitgevoerd, neem dan contact op met de klantenservice of de winkel waar u het product hebt gekocht.

Probleem	Mogelijke oorzaak en oplossing
Het apparaat gaat niet aan.	Controleer of het netsnoer goed in het stopcontact is gestoken. Controleer de zekering of het stroomcircuit en vervang deze indien nodig.
De zijkanen van het apparaat zijn warm.	Dit is volkomen normaal en wordt veroorzaakt door de werking van het apparaat.
Er komen geuren uit de compartimenten.	De binnenkant van het apparaat moet wellicht worden schoongemaakt.
De binnentemperatuur is te hoog.	Mogelijk hebt u de deuren te vaak of te lang opengehouden, of wordt het goed sluiten van de deuren belemmerd door een obstakel. Het is ook mogelijk dat er aan de achterkant onvoldoende ruimte is.
De binnentemperatuur is te laag.	Verhoog de temperatuur volgens de instructies in het hoofdstuk 'Bediening'.
De verlichting werkt niet.	Mogelijk is de lamp beschadigd. Raadpleeg het hoofdstuk 'De lamp vervangen' om de verlichting te vervangen.
De deuren sluiten moeilijk.	Controleer of er zich geen voorwerpen in het apparaat bevinden die het sluiten van de deuren verhinderen.
Er druppelt water op de vloer.	Het is mogelijk dat het waterreservoir (onderaan en aan de achterkant van het apparaat) niet goed waterpas staat of dat de afvoertuit (onder de bovenwand van de compressor) niet goed is geplaatst om het water naar dit reservoir te leiden. Het is ook mogelijk dat de waterafvoer verstopt is. Mogelijk moet u het apparaat iets van de muur afschuiven om het reservoir en de uitloop te controleren.

Probleem	Mogelijke oorzaak en oplossing
Het apparaat maakt geluid.	<u>De volgende geluiden zijn volkomen normaal:</u> - Bedrijfsgeluiden van de compressor. - Geluid uit het compartiment of andere compartimenten. - Een borrelend geluid dat lijkt op dat van kokend water. - Een droog geluid tijdens het automatisch ontdooien. - Een ratelend geluid voordat de compressor start. <u>Andere ongebruikelijke geluiden kunnen de volgende oorzaken hebben:</u> - Het apparaat staat niet waterpas. - De achterwand van het apparaat raakt de muur.
De motor draait continu.	Het is normaal dat u af en toe het geluid van de motor hoort. De motor zal in de volgende omstandigheden harder moeten werken: - De temperatuur is lager ingesteld dan nodig is. - Er is onlangs een grote hoeveelheid flessen in het apparaat geplaatst. - De temperatuur buiten het apparaat is te hoog. - De deuren zijn te vaak of te lang open geweest. - Nadat u uw apparaat hebt geïnstalleerd of als het gedurende een langere periode is uitgeschakeld.

FOUTCODES VAN HET MODEL RWXE119FN1

Foutcode	Storing	Controles
E1	Storing in de temperatuursensor	Start het apparaat opnieuw op. Neem contact op met de klantenservice als het probleem zich blijft voordoen
E2	Kortsluiting in de temperatuursensor	Start het apparaat opnieuw op. Neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt
HI	Te hoge temperatuur	Controleer of de deur goed gesloten is Controleer of de ventilatoren niet verstopt zijn Start het apparaat opnieuw op. Neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt
LO/CL	Te lage temperatuur	Controleer of de ventilatoren niet verstopt zijn Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem zich blijft voordoen
UART	Communicatiefout op de besturingskaart	Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt

Neem bij andere foutcodes of andere storingen contact op met de klantenservice.

FOUTCODES VAN DE MODELLEN RWXE221FN1, RWXS216FN1 EN RWXS244FN1

Foutcode	Storing	Controlepunten
E1	Storing in de temperatuursensor in het bovenste gedeelte	Start het apparaat opnieuw op. Neem contact op met de klantenservice als het probleem zich blijft voordoen
E2	Kortsluiting in de temperatuursensor in het bovenste gedeelte	Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt
E3	Storing in de temperatuursensor in het onderste gedeelte	Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt
E4	Kortsluiting in de temperatuursensor in de onderste zone	Start het apparaat opnieuw op. Neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt
HI	Te hoge temperatuur (bovenste of onderste zone)	Controleer of de deur goed gesloten is Controleer of de ventilatoren niet verstopt zijn Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem zich blijft voordoen
LO/CL	Te lage temperatuur (bovenste of onderste zone)	Controleer of de ventilatoren niet verstopt zijn Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem zich blijft voordoen
UA	Communicatiefout op de besturingskaart	Start het apparaat opnieuw op; neem contact op met de klantenservice als het probleem aanhoudt

Neem bij andere foutcodes of andere storingen contact op met de klantenservice.

KLANTENSERVICE

BELANGRIJK: de garantie dekt geen schade veroorzaakt door een verkeerde installatie, door gebruik dat niet in overeenstemming is met de instructies in deze handleiding, noch door ongeoorloofde wijzigingen of reparaties die niet door erkend personeel zijn uitgevoerd.

Dit apparaat wordt gedekt door een wettelijke garantie van minimaal 2 jaar. De winkel waar u het apparaat hebt gekocht, kan een langere garantie bieden of voorstellen. Het is belangrijk dat u de aankoopfactuur bewaart, zodat de exacte garantietermijn van het product kan worden vastgesteld.

Buiten de garantieperiode kunt u informatie over professionele reparatiediensten of het bestellen van reserveonderdelen verkrijgen door contact op te nemen met uw dealer.

In overeenstemming met de verordening inzake ecologisch ontwerp zijn reserveonderdelen gedurende 10 tot 12 jaar (afhankelijk van het type apparaat) beschikbaar vanaf de aankoopdatum die op de factuur staat vermeld.

AFDANKEN/RECYCLEN



Voor recycling, terugwinning en afvalverwerking aan het einde van de levensduur van dit apparaat volgt u de onderstaande informatie of neemt u contact op met de lokale instanties.

Dit apparaat is voorzien van het symbool voor gescheiden afvalinzameling voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Elektrische producten mogen niet samen met huishoudelijk afval worden weggegooid. Volgens de Europese richtlijn 2012/19/EG betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en de uitvoering daarvan in de nationale wetgeving, moeten gebruikte elektrische producten apart worden ingezameld en bij de daarvoor bestemde inzamelpunten worden afgegeven. Neem contact op met de lokale autoriteiten of uw dealer voor advies over recycling.

Elektrische en elektronische producten die niet gescheiden worden ingezameld, kunnen schadelijk zijn voor het milieu en de gezondheid vanwege de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen.

Door afval te recycleren, draagt u bij aan het behoud van ons milieu.

Gracias por elegir este producto. Este aparato ha sido cuidadosamente seleccionado, probado y homologado por la empresa **Global Applus**.

Tras los primeros usos, comprobará que los productos de la marca **La Réserve** son fáciles de usar, ofrecen un rendimiento fiable y una calidad impecable.

Esperamos que cada uso le resulte satisfactorio; puede ponerse en contacto con nosotros si lo necesita en la dirección: contact@globalapplus.com

ÍNDICE

Instrucciones de seguridad.....	79
Instrucciones generales	79
Instrucciones específicas	82
Especificaciones técnicas.....	84
Antes del primer uso.....	85
Descripción de los aparatos, RWXE119FN1 y RWXE221FN1	85
Descripción de los modelos RWXS216FN1 y RWXS244FN1.....	86
Desembalaje del aparato	86
Instalación de su aparato.....	87
Cambio del sentido de apertura de la puerta	88
Fijación de los modelos RWXE119FN1 y RWXE221FN1 al mueble.....	90
Antes de conectar el aparato	90
Uso	91
Consejos para ahorrar energía.....	91
Información específica sobre las vinotecas	91
Recomendaciones de almacenamiento.....	91
Información adicional.....	91
Carga de botellas.....	93
Funcionamiento de los modelos.....	96
Limpieza y mantenimiento	99
Limpieza general.....	99
Partes exteriores.....	99
Partes interiores.....	99
Limpieza específica del aparato	99
Guía de resolución de problemas	100
Sustitución de la lámpara de iluminación.....	100
Problemas y soluciones	100
Códigos de error del modelo RWXE119FN1 de.....	101
Códigos de error de los modelos RWXE221FN1, RWXS216FN1 y RWXS244FN1	102
Servicio posventa.....	103
Eliminación / Reciclaje	103

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD



Lee este manual de instrucciones antes de instalar y poner en marcha tu aparato. Guarda este documento en un lugar seguro para poder consultarlo más adelante.

Asegúrese de que cualquier persona que utilice este aparato haya leído este manual, incluso en caso de cesión.

En cuanto a la información sobre la instalación, el manejo, el mantenimiento y el reciclaje del aparato, consulte los apartados siguientes de este manual.

Si el aparato dispone de un sistema de iluminación y la lámpara puede ser sustituida por el usuario, consulte la información relativa a su método de sustitución en el apartado siguiente de este manual.

INSTRUCCIONES GENERALES

Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico y a usos similares, tales como:

- las cocinas reservadas para el personal de tiendas, oficinas y otros entornos profesionales;
- las granjas;
- los huéspedes de hoteles, moteles y otros entornos de carácter residencial;
- entornos del tipo de casas de huéspedes;
- **pero no** para la restauración ni otras aplicaciones similares, incluida la venta al por menor.

No lo utilice con fines comerciales o industriales ni para otros fines distintos de aquellos para los que ha sido diseñado.

Este aparato puede ser utilizado por niños de al menos 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que carezcan de experiencia o conocimientos, siempre que estén debidamente supervisados o se les hayan dado instrucciones sobre el uso seguro del aparato y se les hayan explicado los riesgos que conlleva.

Los niños no deben jugar con el aparato.

Se debe mantener a los niños menores de 3 años alejados del aparato, a menos que estén bajo supervisión continua.

La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.

Para evitar cualquier riesgo de electrocución, no sumerja nunca el aparato, el cable ni el enchufe en agua ni en ningún otro líquido.

Asegúrese de que los niños o sus animales domésticos no puedan acceder al interior del aparato.

Este aparato es frágil; para evitar cualquier riesgo de deterioro, transpórtelo en su posición de uso y provisto de sus cuñas de transporte. Al desembalarlo, y para prevenir riesgos de asfixia y lesiones corporales, mantenga los materiales de embalaje fuera del alcance de los niños.

Para evitar cualquier riesgo (para el mobiliario, la vivienda, lesiones corporales, etc.), la instalación, las conexiones, la puesta en marcha y el mantenimiento de su aparato deben ser realizados por un profesional cualificado.

Una vez que el aparato esté colocado y bien nivelado, debe asegurarse de que cada una de las patas se encuentre en una posición estable.

Si el aparato está instalado sobre moqueta, ajuste las patas para permitir que el aire circule libremente alrededor del aparato.

Las aberturas de ventilación no deben quedar obstruidas por una alfombra.

Si la instalación eléctrica de su vivienda requiere alguna modificación para la conexión de su aparato, acuda a un electricista cualificado.

Este aparato debe estar conectado a tierra. En caso de avería o corte de corriente, la conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar una vía de menor resistencia para la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cable provisto de un conductor de tierra y un enchufe con toma de tierra. El enchufe del aparato debe conectarse a una toma de corriente de pared adecuada y con toma de tierra.

No conecte el aparato a una toma de corriente que no esté protegida contra sobrecargas (fusible).

No utilice nunca regletas ni alargadores para conectar el aparato.

ADVERTENCIA: No coloque regletas de enchufes móviles ni fuentes de alimentación portátiles en la parte trasera del aparato.

Este aparato no está diseñado para funcionar mediante un temporizador externo, un sistema de control remoto independiente ni ningún otro dispositivo que lo encienda automáticamente.

ADVERTENCIA: Al colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado ni resulte dañado. Tras la instalación, compruebe que no quede apoyado sobre el cable de alimentación.

No enchufe el cable de alimentación a la toma de corriente hasta que haya finalizado la instalación. Asegúrese de que el enchufe quede accesible una vez instalado el aparato.

Este aparato es pesado; tenga cuidado al moverlo.

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su servicio técnico o personal con cualificación similar para evitar cualquier peligro.

Si el aparato incluye una lámpara:

- La bombilla está destinada exclusivamente a su uso en este aparato.
- La bombilla no es adecuada para la iluminación de una estancia del hogar.
- Desenchufe siempre el aparato de la toma de corriente antes de cambiar la lámpara.
- Desenchufe siempre el enchufe del aparato de la toma de corriente antes de proceder a su limpieza, de mover el aparato o de limpiar el suelo debajo del mismo.

El cable de alimentación nunca debe tirarse por el cable, sino siempre por el enchufe.

No desenchufe el enchufe con las manos húmedas.

Desenchufe el aparato antes de realizar cualquier operación de limpieza manual. Utilice únicamente productos comerciales no corrosivos ni inflamables. Queda prohibido rociar agua o vapor para evitar el riesgo de electrocución.

Para evitar riesgos de explosión e incendio, no coloque productos inflamables ni elementos empapados en productos inflamables dentro, cerca o sobre el aparato.

Es peligroso modificar las características técnicas o intentar modificar el aparato de cualquier forma.

En caso de avería, no intente reparar el aparato por su cuenta. Las reparaciones realizadas por personal no cualificado pueden provocar daños.

No utilice nunca el aparato si el cable de alimentación, el panel de control o el propio aparato están dañados de tal forma que se pueda acceder al interior del mismo.

INSTRUCCIONES ESPECIFICAS

Este aparato está destinado a bebidas específicas a una temperatura de conservación superior a la de un compartimento de conservación de alimentos frescos.

En ningún caso está destinado a conservar alimentos frescos.

Este aparato está destinado exclusivamente al almacenamiento de vino.

No instale este aparato en estancias demasiado húmedas o frías, como un anexo, un garaje o un sótano.

Asegúrese de que el lugar donde se coloque el aparato pueda soportar su peso una vez que esté completamente cargado (a modo de referencia, una botella de 75 cl pesa aproximadamente 1,3 kg).

Si el aparato ha estado en posición horizontal durante el transporte, espera 48 horas antes de ponerlo en funcionamiento.

Los niños de entre 3 y 8 años pueden cargar y descargar los aparatos de refrigeración.

ADVERTENCIA: Para evitar cualquier peligro derivado de la inestabilidad del aparato, este debe fijarse siguiendo las instrucciones.

PRECAUCIÓN: No dañe el circuito de refrigeración.

PRECAUCIÓN: El sistema de refrigeración está a alta presión. No lo toque. Póngase en contacto con un servicio técnico cualificado antes de desecharlo.

PRECAUCIÓN: No utilice aparatos eléctricos dentro del compartimento de almacenamiento de alimentos, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

ADVERTENCIA: No utilice dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación que no sean los recomendados por el fabricante.

ADVERTENCIA: Mantenga despejadas las aberturas de ventilación de la carcasa del aparato.

ADVERTENCIA: Mantenga despejadas las aberturas de ventilación del recinto del aparato o de la estructura de empotramiento.

Se debe prever un dispositivo de desconexión en las tuberías fijas, de conformidad con las normas de instalación.

Este aparato de refrigeración no es adecuado para la congelación de alimentos.

No almacene en este aparato sustancias explosivas, como aerosoles que contengan gases propulsores inflamables.

Se debe respetar la capacidad de carga de los compartimentos indicada en el manual y en el producto.

Mantener la puerta abierta durante un tiempo prolongado puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.

Limpia regularmente las superficies y los sistemas de drenaje accesibles.

Si el frigorífico permanece vacío durante un periodo prolongado, desconéctelo de la red eléctrica, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la aparición de moho en el interior del aparato.



ADVERTENCIA: RIESGO DE INCENDIO / MATERIALES INFLAMABLES

El refrigerante contenido en el circuito frigorífico del aparato es isobutano (R600a). Se trata de un gas natural con un alto nivel de compatibilidad medioambiental; sin embargo, es inflamable. Durante el transporte y la instalación del aparato, asegúrese de que ninguno de los componentes del circuito frigorífico resulte dañado.

Si el sistema de refrigeración resulta dañado:

- No utilice llamas cerca del aparato.
- Evite las chispas: no encienda ningún aparato eléctrico ni lámpara eléctrica.
- Ventile inmediatamente la estancia

ESPECIFICACIONES TECNICAS

Modelo	RWxE119FN1	RWxE221FN1	RWXS216FN1	RWXS244FN1
Alimentación	220-240 V~ 50 Hz			
Potencia nominal (W)	85	100	74	100
Instalación	Empotrable	Empotrable	Empotrable o independiente	Para empotrar o de pie
Clase climática	N/ST (la temperatura ambiente óptima de funcionamiento debe estar comprendida entre 16 °C y 38 °C)			
Descongelación de los compartimentos	Sin escarcha			
Dimensiones (alto x ancho x fondo) (mm)	455 x 590 x 588*	596 x 590 x 591*	820 x 295 x 611*	820 x 595 x 611*
Peso neto (kg)	31	42	33	45,5

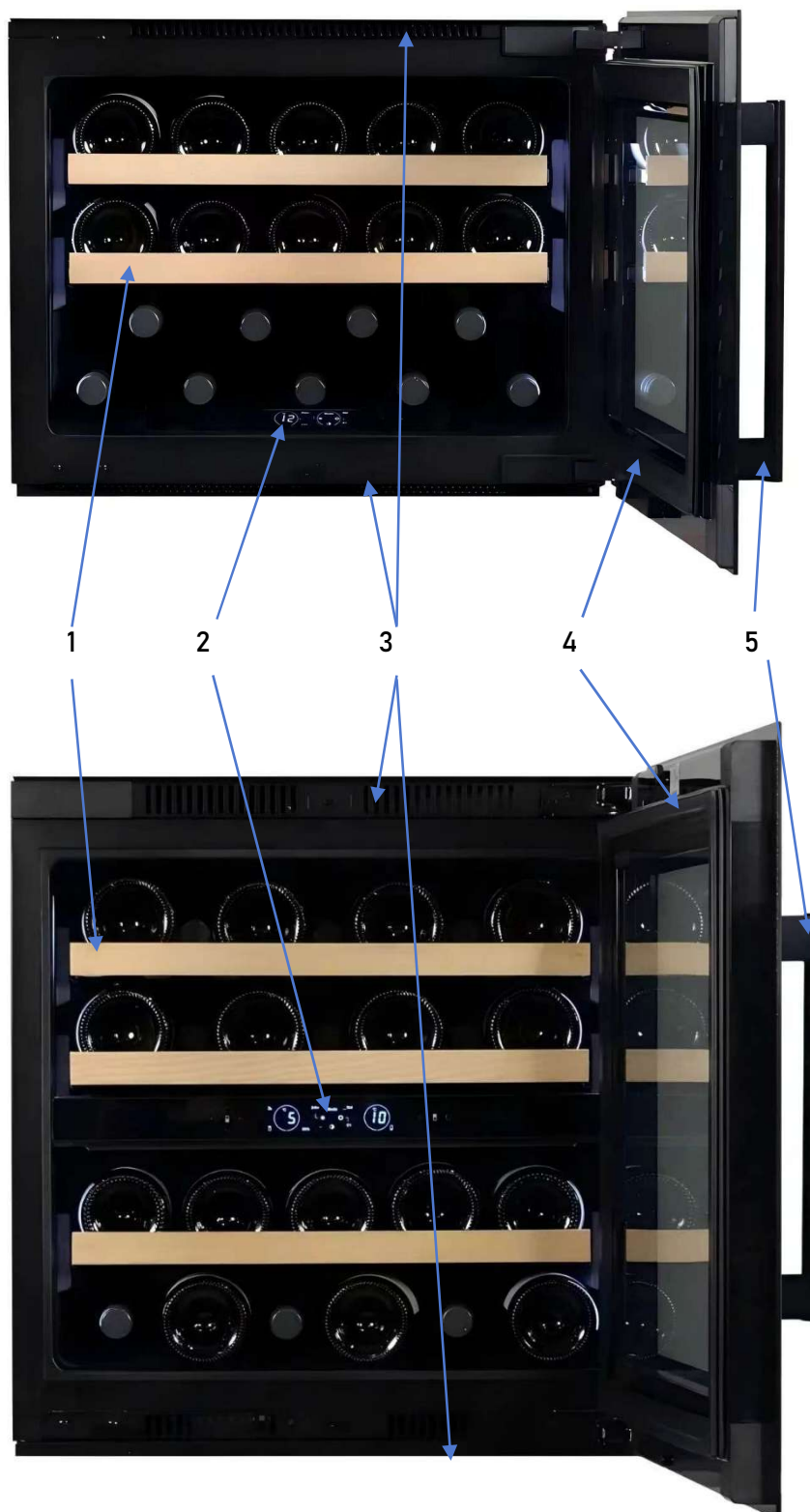
**con el tirador instalado*

De conformidad con el Reglamento Delegado (UE) 2019/2016 de la Comisión, se puede acceder a la información de este aparato almacenada en la base de datos de productos a través del siguiente enlace o escaneando el código QR que aparece a continuación:

Modelo: RWxE119FN1 Enlace: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741848	
Modelo: RWxE221FN1 Enlace: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741850	
Modelo: RWXS216FN1 Enlace: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741854	
Modelo: RWXS244FN1 Enlace: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741857	

ANTES DEL PRIMER USO

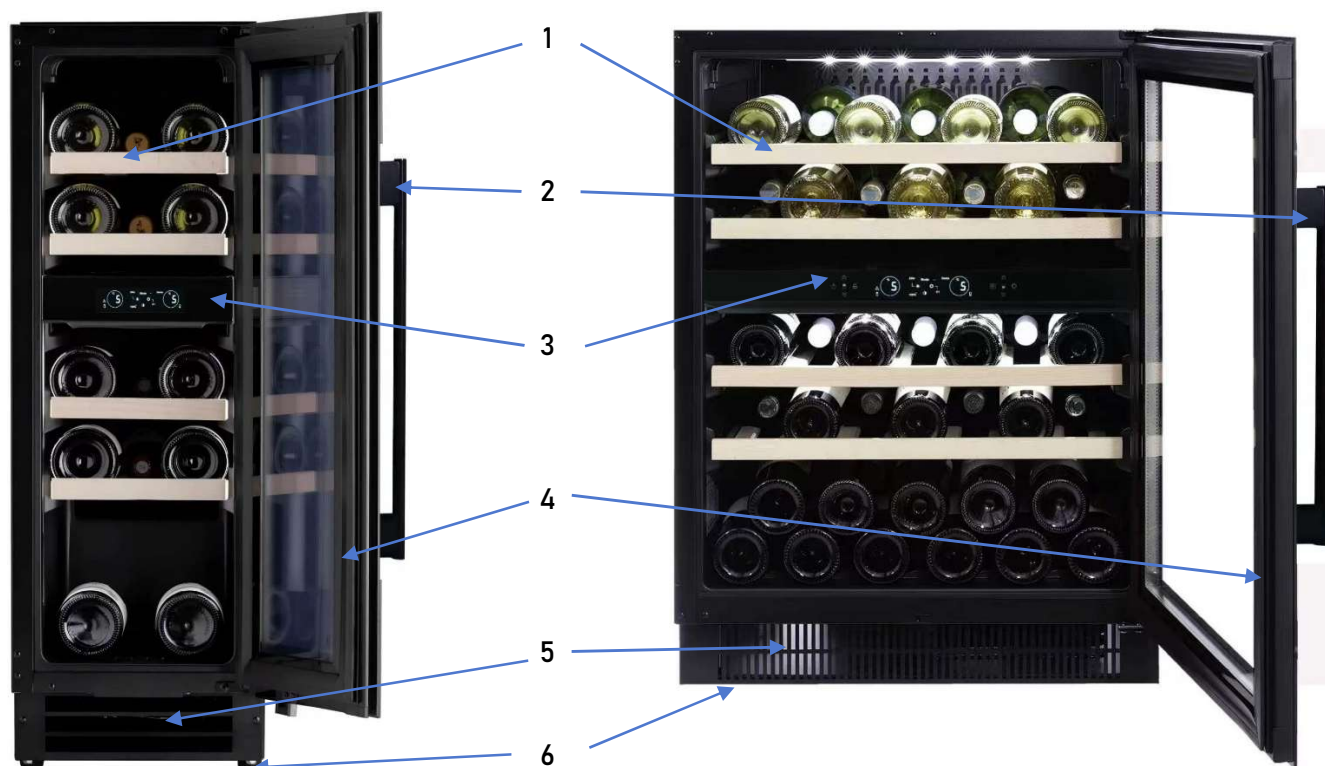
DESCRIPCION DE LOS APARATOS, RWXE119FN1 Y RWXE221FN1



1. Estantes
2. Panel de control
3. Rejillas de ventilación

4. Junta de la puerta
5. Tirador

DESCRIPCION DE LOS MODELOS RWXS216FN1 Y RWXS244FN1



- | | |
|---------------------|---------------------------|
| 1. Bandeja | 4. Junta de la puerta |
| 2. Asa | 5. Rejilla de ventilación |
| 3. Panel de control | 6. Patas regulables |

Nota: las bandejas, el marco de la puerta, el tirador, el panel de control y otros accesorios pueden variar en función de los modelos y la configuración. Todas las fotografías de este manual se proporcionan a título de referencia. Es posible que el aparato adquirido no sea exactamente idéntico al que se muestra aquí.

DESEMBALAJE DEL APARATO

Desembale correctamente su aparato. Retire todas las cintas adhesivas y todos los protectores situados en el exterior y el interior del aparato.

Compruebe que el aparato no presente daños. Si es así, no lo enchufe y póngase en contacto con su distribuidor sin demora.

ATENCIÓN: los elementos del embalaje no están destinados al uso por parte de niños; algunos de ellos, como los films de plástico o el poliestireno, pueden ser ingeridos o provocar asfixia. Asegúrese de que todos los elementos del embalaje permanezcan fuera del alcance de los niños.

INSTALACION DE SU APARATO

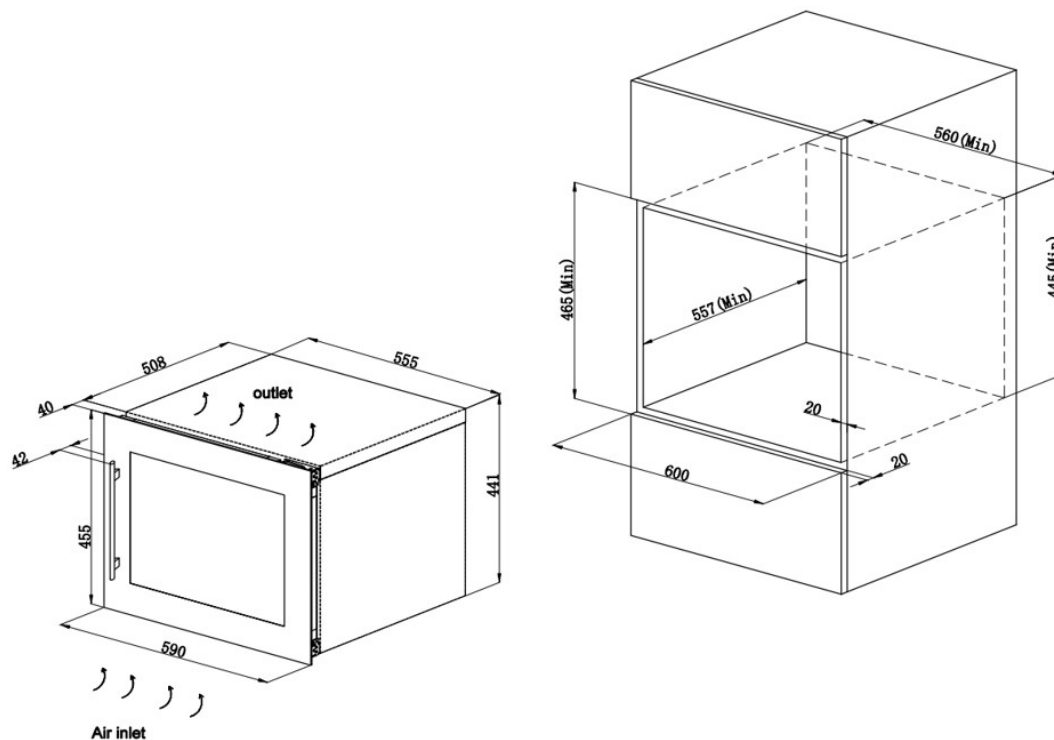
En general, nunca coloque un electrodoméstico en contacto directo con una fuente de calor ni bajo la luz solar directa.

El electrodoméstico debe instalarse de manera que la toma de corriente sea accesible en todo momento.

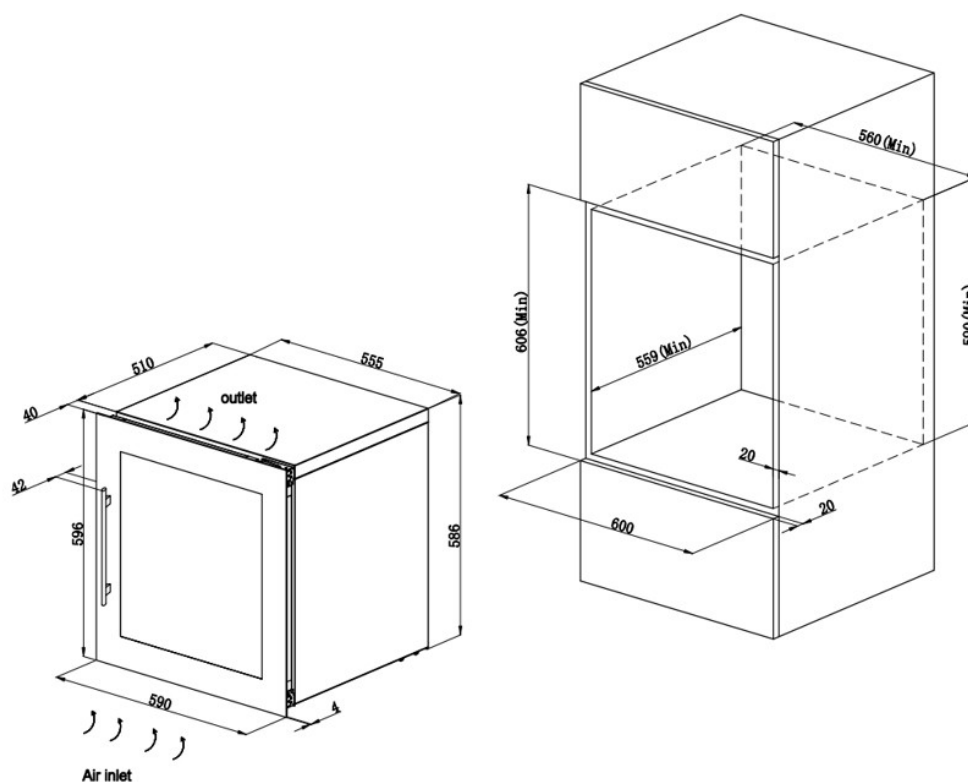
El lugar donde se instale el aparato debe estar bien ventilado y seco, a temperatura ambiente.

Respete las dimensiones de instalación que se indican a continuación:

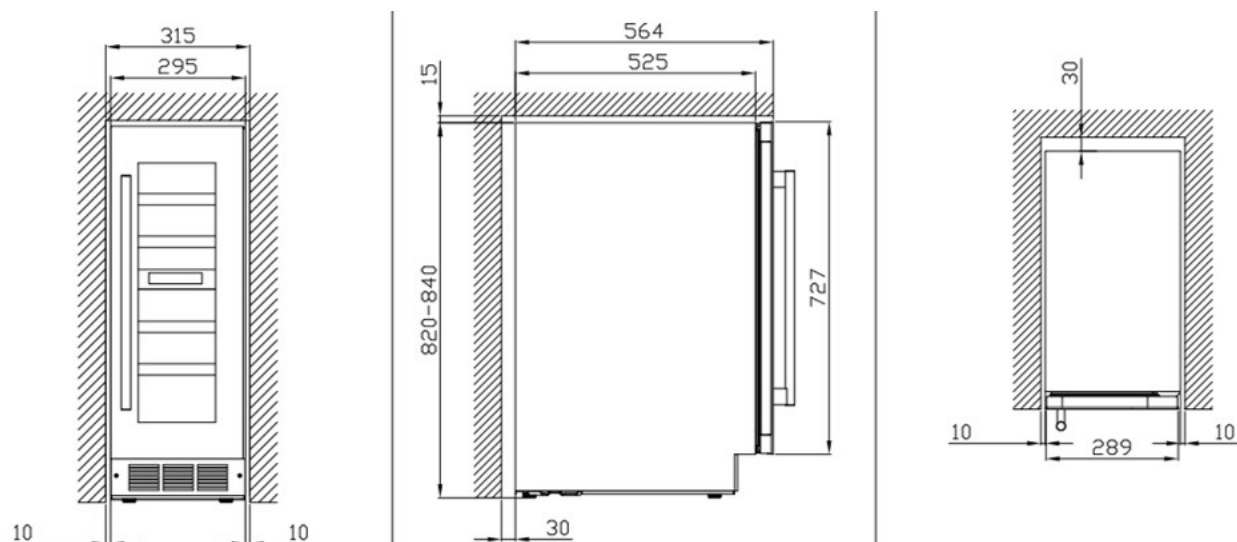
RWXE119FN1



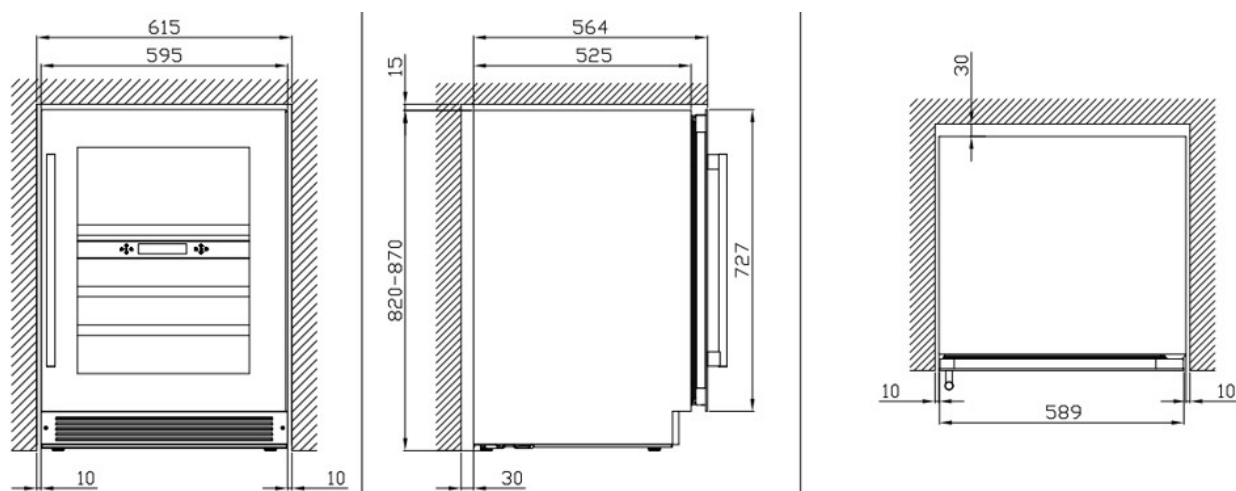
RWXE221FN1



RWXS216FN1



RWXS244FN1



Nota: Deje un espacio libre de 15 mm por encima de la vinoteca y de al menos 30 mm entre la parte trasera de la vinoteca y la pared. Si hay un zócalo de madera, prevea una ventilación de al menos 500 cm² en la base del mueble. Una instalación incorrecta del aparato supondrá la pérdida total de la garantía del mismo.

CAMBIO DEL SENTIDO DE APERTURA DE LA PUERTA

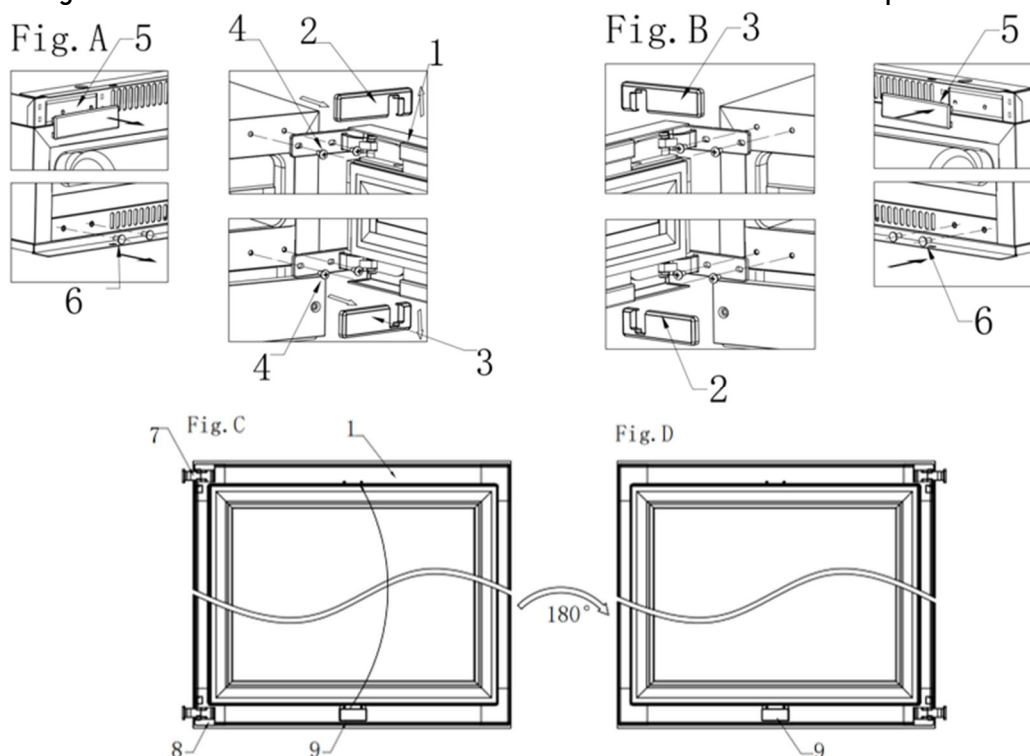
Herramientas necesarias: destornillador de estrella, destornillador plano, llave plana.

- Asegúrese de que el aparato esté desenchufado y vacío.
- Para retirar la puerta, es necesario inclinar el aparato hacia atrás. Debe apoyar el aparato sobre algo sólido para que no se deslice durante el proceso de inversión de la puerta.
- Todas las piezas retiradas deben conservarse para volver a instalar la puerta.
- No coloque el aparato boca abajo, ya que podría dañar el sistema de refrigeración.
- Es preferible que dos personas manipulen el aparato durante las operaciones.
- El proceso requiere la presencia de dos personas

Modelos RWXE119FN1 y RWXE221FN1

Piezas sueltas:

- | | | |
|-----------------------------|-----------------------|---------------------------------|
| 1. Puerta | 4. Tornillos | 7/8. Bisagra de la puerta |
| 2. Tapa de bisagra superior | 5. Tapa decorativa | 11. Pomo de la luz de la puerta |
| 3. Tapa de bisagra inferior | 6. Clavos decorativos | |



1. Abre la puerta, tira de la tapa decorativa hacia fuera sujetándola por la muesca inferior (5) y, a continuación, retira el clavo decorativo (6) situado en la parte inferior izquierda (Fig. A);
2. Tire de la tapa de la bisagra derecha de la puerta (2) hacia delante y hacia arriba y, a continuación, tire de la tapa de la bisagra inferior derecha de la puerta (3) hacia delante y hacia abajo (Fig. A);
3. Retire todos los tornillos (4) de las bisagras superior e inferior y, a continuación, retire la puerta (Fig. A);
4. Presione el botón de la luz de la puerta (9), retírelo e instálelo en el marco superior de la puerta; a continuación, gire la puerta 180 grados (fig. C, D);
5. Fije las bisagras de la puerta situadas en el lado izquierdo de la carcasa con los tornillos y apriételes para asegurarse de que la bisagra quede bien fijada; a continuación, vuelva a colocar la tapa de la bisagra derecha (2) y la tapa de la bisagra inferior derecha (3) (fig. B);
6. Por último, inserte el gancho izquierdo de la tapa decorativa (5) en la ranura izquierda situada en el lado derecho de la campana extractora, introduzca con cuidado el gancho derecho en la ranura derecha y, a continuación, fije los clavos decorativos (6) en la esquina inferior derecha de la carcasa (fig. B).

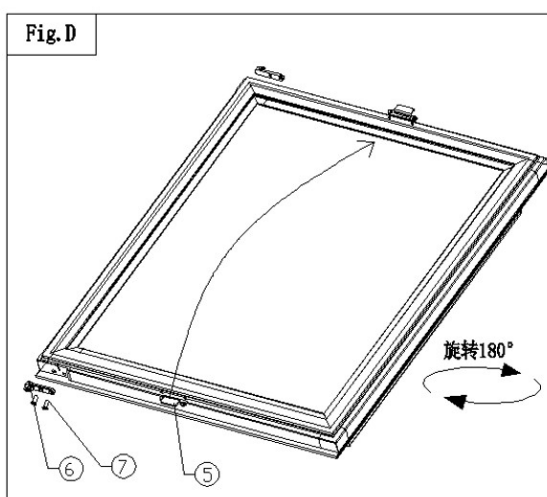
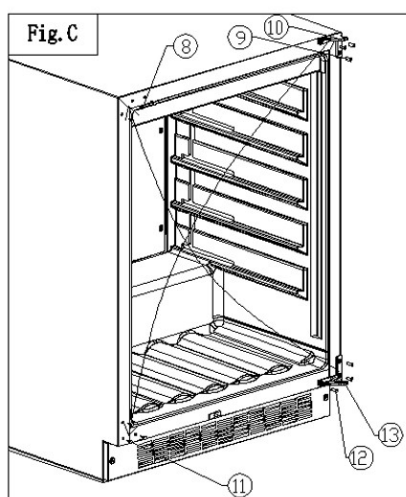
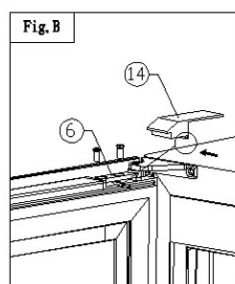
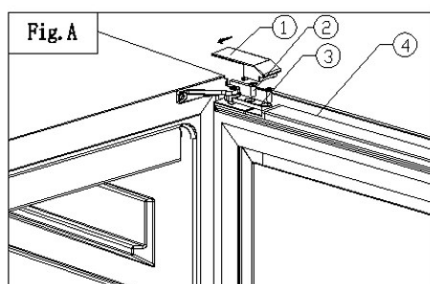
Modelos RWXS216FN1 y RWXS244FN1

Piezas de recambio:

- | | | |
|--|---------------------------------------|---|
| ① Tapa decorativa de la bisagra de la puerta | ⑥ Eje inferior de la puerta de hierro | ⑪ clavo decorativo |
| ② tornillo | ⑦ tornillo | ⑫ tornillo |
| ③ Eje de la puerta de hierro | ⑧ clavo decorativo | ⑬ bisagra de la puerta inferior |
| ④ Puerta | ⑨ tornillo | ⑭ Tapa decorativa de la bisagra de la puerta inferior |
| ⑤ pomo de la puerta | ⑩ bisagra de la puerta | |

1. Abre la puerta y retira completamente la tapa decorativa de la bisagra de la puerta ① siguiendo la dirección de la flecha, antes de retirar la tapa decorativa de la bisagra de la puerta. (Fig. A)
2. Desatornille los 2 tornillos ②, retire el eje de la puerta ③, retire la puerta ④, colóquela en un lugar seguro y, a continuación, vuelva a colocar el eje de la puerta en su sitio con los tornillos. (Fig. A)

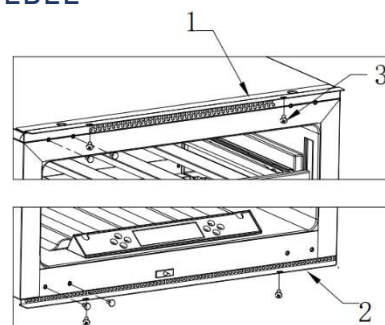
3. Desatornille los dos tornillos de la placa de fijación de la luz de la puerta ⑤, retire la placa de fijación de la luz de la puerta y, a continuación, colóquela en la parte superior de la puerta, tal y como se indica en la figura. (Fig. D)
4. Desatornille los dos tornillos ⑦, retire el eje inferior de la puerta ⑥ para volver a utilizarlo. (Fig. D)
5. Retire los clavos decorativos superiores ⑧ e inferiores ⑪, desatornille los tornillos ⑨ y ⑫ de las bisagras superior e inferior de la puerta, retire las bisagras superior ⑩ e inferior ⑬ y, tras ajustarlas, instálelas respectivamente a la izquierda, tal y como indica la flecha de la figura. (Fig. C)
6. Gire la puerta 180°, introduzca el pasador de hierro ③ del eje de la puerta en la bisagra ⑩, retire el pasador de hierro ⑥ del eje de la puerta que vaya a utilizar e introdúzcalo en la bisagra ⑬, mueva lentamente la puerta, alinee el orificio del eje de hierro del eje de la puerta y, a continuación, apriete los dos tornillos. (Fig. B)
7. Retire la tapa decorativa de la bisagra inferior de la puerta ⑭ de la bolsa de accesorios, alinee la tapa de la bisagra con la ranura de la puerta y, a continuación, presione hacia dentro en la dirección de la flecha, tal y como se indica en la ilustración. (Fig. B)



FIJACION DE LOS MODELOS RWXE119FN1 Y RWXE221FN1 AL MUEBLE

Herramienta necesaria: destornillador de estrella, tornillos incluidos

1. Instala el producto en el mueble, colócalo correctamente y, a continuación, abre la puerta;
2. Saca los tornillos de la bolsa que contiene el manual de instrucciones;
3. Utilice 4 tornillos autorroscantes ST4*12 para fijar los soportes superiores y el soporte inferior al mueble.



ANTES DE CONECTAR EL APARATO

Para eliminar los restos de adhesivo persistentes, puede utilizar un poco de alcohol frotando suavemente sobre la marca.

Se recomienda limpiar el aparato antes de enchufarlo por primera vez. Se puede limpiar con un paño suave humedecido con agua jabonosa neutra. Tras la limpieza, séquelo completamente con un paño seco.

Este aparato está diseñado para funcionar con una alimentación monofásica de 230 V. Asegúrese de que la toma de corriente de pared disponga de toma de tierra (excepto en el caso de aparatos con doble aislamiento de clase II), esté protegida por un fusible de 10 A y cumpla con las especificaciones de su proveedor de electricidad.

USO

Antes de poner en funcionamiento este aparato, asegúrese de haber leído el capítulo «Antes del primer uso».

Antes de poner en funcionamiento este aparato por primera vez, se recomienda limpiar el interior y los accesorios con agua tibia y jabón; a continuación, seque con un paño seco y suave. Esto también ayudará a eliminar el olor a «nuevo».

No utilice detergentes ni polvos abrasivos que puedan dañar la superficie del aparato.

CONSEJOS PARA AHORRAR ENERGIA

Con el fin de reducir el impacto global sobre el medio ambiente (por ejemplo, el consumo energético), asegúrese de que su producto esté instalado de acuerdo con el manual de usuario y de que el espacio (donde se encuentra instalado el aparato) esté suficientemente ventilado.

Se recomienda no abrir la puerta con demasiada frecuencia ni dejar las luces encendidas en el interior del aparato para evitar un consumo excesivo de energía.

Para evitar que el vino se altere, es importante que la temperatura se mantenga estable en el interior del aparato; evite abrir la puerta con frecuencia y tapar las rejillas de ventilación interiores.

Estos datos son meras recomendaciones y el termostato debe ajustarse en función de las condiciones reales de instalación y uso.

INFORMACION ESPECIFICA SOBRE LAS VINOTECAS

RECOMENDACIONES DE ALMACENAMIENTO

La vinoteca no está diseñada para utilizarse en un garaje, en el exterior ni al aire libre.

Se recomienda instalar la vinoteca en una estancia con temperatura moderada.

Para no alterar el vino, no coloque la vinoteca en un lugar húmedo.

No instale la vinoteca cerca de una fuente de calor y evite la luz solar directa.

Para evitar la aparición de moho en las etiquetas, evite que haya demasiada humedad en el interior de la vinoteca.

Si la luz interior permanece encendida, la temperatura interior puede ser más elevada.

La temperatura en el interior de la vinoteca puede variar en función del tipo y del número de botellas almacenadas.

La estabilidad de la temperatura es lo más importante a la hora de almacenar vino.

La exposición a la luz, las vibraciones o las variaciones de temperatura y la humedad pueden estropear el vino.

No almacene alimentos perecederos en esta vinoteca.

INFORMACION ADICIONAL

Temperaturas de conservación

Según los expertos, la temperatura ideal para conservar el vino ronda los 12 °C, dentro de un rango de entre 10 °C y 14 °C.

No hay que confundirla con la temperatura de degustación (véase más abajo), que varía según el tipo de vino que se vaya a servir.

Es fundamental evitar los cambios bruscos de temperatura.

Temperaturas de degustación

Se recomiendan las siguientes temperaturas para la cata del vino:

➤ Grandes vinos de Burdeos – Tintos	16 – 17 °C
➤ Grandes vinos de Borgoña – Tintos	15 – 16 °C
➤ Grandes vinos blancos secos	14 – 16 °C
➤ Tintos ligeros, afrutados y jóvenes	11 – 12 °C
➤ Rosados de Provenza, vinos jóvenes	10 – 12 °C
➤ Vinos blancos secos y vinos tintos de la tierra	10 – 12 °C
➤ Vinos blancos de la tierra	8 – 10 °C
➤ Champanes	5 – 8 °C
➤ Vinos dulces	6 °C
➤ Bebidas espirituosas	5 °C

Por supuesto, estos datos son meramente orientativos y cada uno decidirá cuál es la temperatura ideal para su degustación.

Sistema antivibraciones

El compresor está equipado con amortiguadores especiales (los «silent-blocks») y la cuba interior está aislada de la carcasa mediante una gruesa capa de espuma de poliuretano.

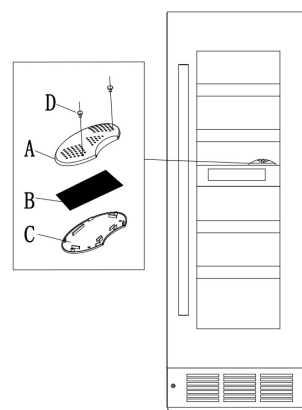
Esta construcción permite evitar la transmisión de vibraciones a los vinos.

Filtro de carbón (RWXS216FN1)

El filtro de carbón se encuentra en la parte superior del panel de control. Permite filtrar los posibles olores del interior de la vinoteca que, con el tiempo, pueden alterar el sabor del vino. Este filtro se puede extraer siguiendo las siguientes instrucciones para cambiar el carbón que hay en su interior.

A. Tapa - B. Carbón activo - C. Base - D. Tornillo

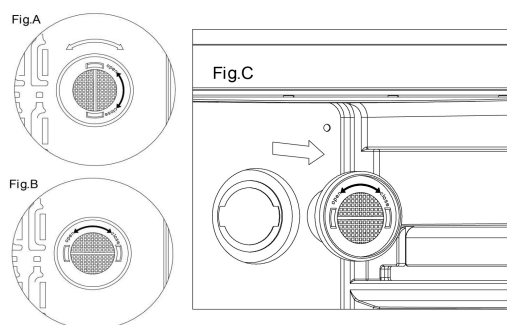
1. Empiece por colocar el carbón activo en la base. A continuación, cierre la tapa.
2. A continuación, fije el módulo de carbón activo a la placa del conducto de aire con dos tornillos.
3. Para sustituir el carbón activo, siga los pasos en orden inverso.



Filtro de carbón en el interior (RWXE119FN1, RWXE221FN1 et RWXS244FN1)

Los filtros de carbón se encuentran en la esquina superior izquierda de cada zona. Para sustituir los filtros, proceda de la siguiente manera:

1. Abre la puerta y retira las dos bandejas superiores (véase «Extracción de las bandejas»).
2. Gire el filtro tal y como se indica en la figura A.
3. Tal y como se muestra en la figura B, el filtro debe quedar alineado con las muescas.
4. Retire el filtro (fig. C).
5. Inserte el filtro de recambio y gírelo tal y como se indica en la fig. A para fijarlo en su sitio.
6. Vuelva a colocar las bandejas en su sitio.



Nota: Para obtener mejores resultados, se recomienda cambiar el filtro cada 4 a 6 meses.

Puerta con protección UV

La luz acelera el envejecimiento de los vinos.

Este aparato, con puerta de cristal, ha sido sometido a un tratamiento especial que filtra los rayos ultravioleta nocivos; de este modo, los vinos quedan protegidos. No obstante, hay que evitar que la vinoteca esté en contacto directo con los rayos del sol.

Descongelación

Este producto no genera escarcha (tecnología No-Frost). Por lo tanto, no se forma escarcha ni hielo, por lo que no es necesario realizar ninguna operación para eliminarlos.

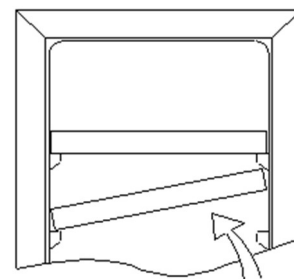
Durante su funcionamiento, pueden aparecer ligeras gotitas de escarcha en el fondo del aparato; esto forma parte del ciclo normal de funcionamiento y no afecta a la conservación del vino.

Bandejas

Para evitar dañar la junta de la puerta, asegúrate de que la puerta esté bien abierta antes de sacar las bandejas para colocar o retirar las botellas.

Para extraer una balda, inclínala como se indica en el esquema y, a continuación, simplemente tire de ella hacia fuera.

Para volver a colocarla, empújela hacia dentro hasta que encaje correctamente en los soportes.



CARGA DE BOTELLAS

IMPORTANTE: esta vinoteca está diseñada específicamente para albergar botellas estándar de tipo Burdeos de 0,75 litros. Aunque puede albergar botellas más grandes, hay que asegurarse de que estas no impidan que la puerta se cierre correctamente.

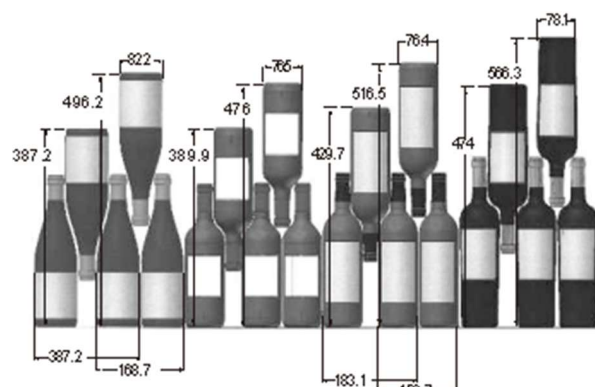
- Si se añaden varias decenas de botellas o durante la primera carga, se recomienda hacerlo por etapas y llenar la vinoteca en tres veces (1/3 cada 24 horas).
- Compruebe que la puerta se cierre sin tocar ninguna botella antes de cerrarla.
- Para evitar dañar la junta de la puerta, asegúrese de que la puerta esté completamente abierta al retirar las bandejas (si el aparato lo permite).

Dimensiones de las botellas

Existen diferentes tamaños de botellas, en función de su procedencia (Borgoña, Burdeos, Alsacia... o incluso de otros países).

Existen muchas otras de todas las capacidades y formas.

En función de la profundidad de la bandeja y de la anchura de las botellas, es posible cargar la vinoteca de diferentes maneras. El siguiente gráfico muestra algunas de ellas.

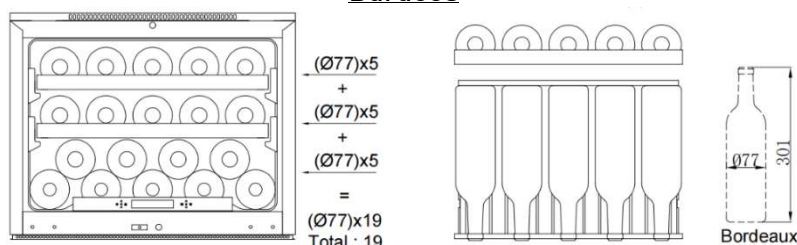


Esquema de carga

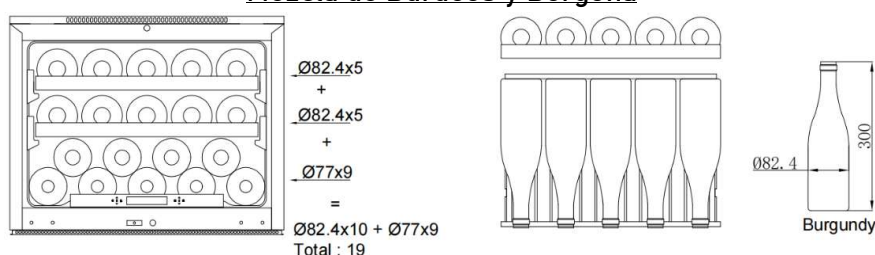
Los esquemas anteriores indican cómo colocar las botellas en función de su diámetro. Una botella estándar de Burdeos de 0,75 l tiene un diámetro aproximado de 77 mm.

RWXE119FN1 (19 botellas máx.) – Diferentes formas de llenado posibles

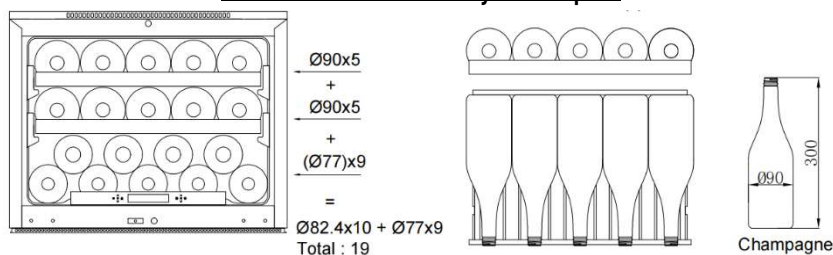
Burdeos



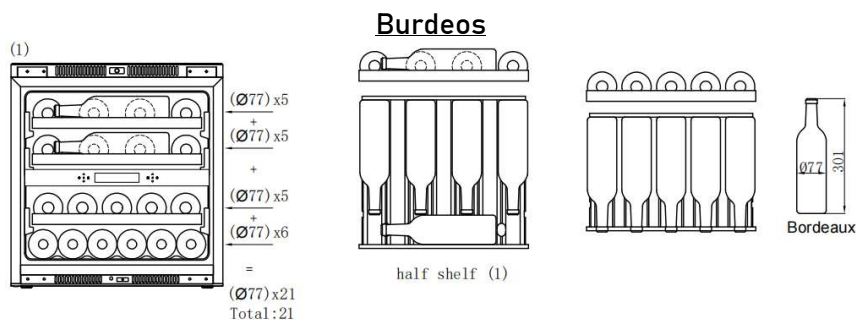
Mezcla de Burdeos y Borgoña



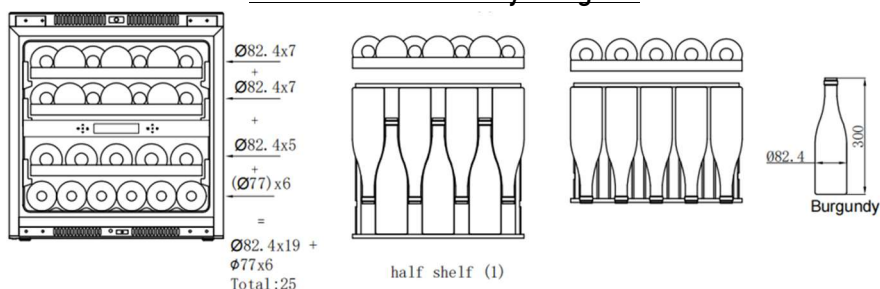
Mezcla de Burdeos y champán



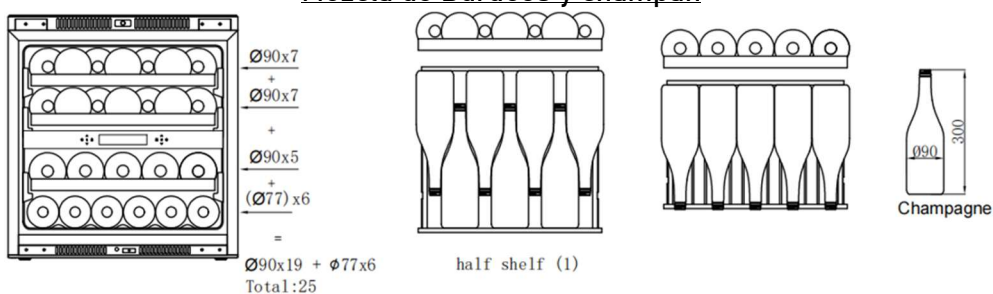
RWxE221FN1 (máx. 25 botellas) – Diferentes configuraciones posibles



Mezcla de Burdeos y Borgoña

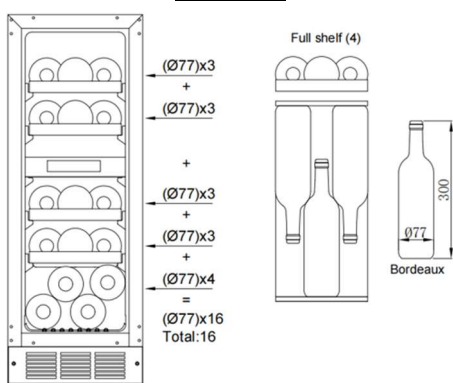


Mezcla de Burdeos y champán

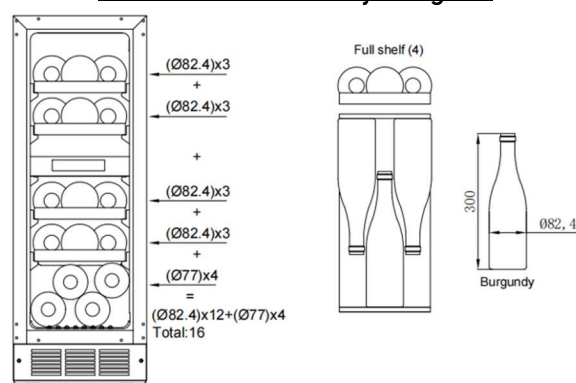


RWXS216FN1 (máx. 16 botellas) – Posibilidad de diferentes configuraciones

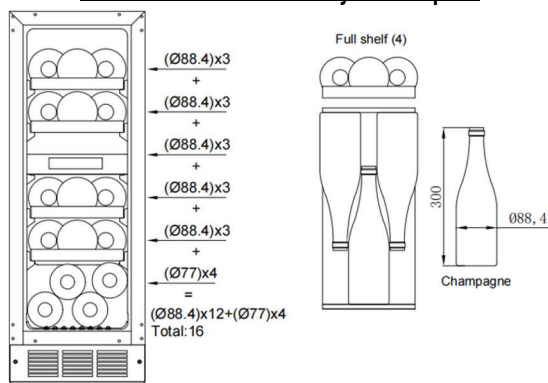
Bordeaux



Surtido de Burdeos y Borgoña

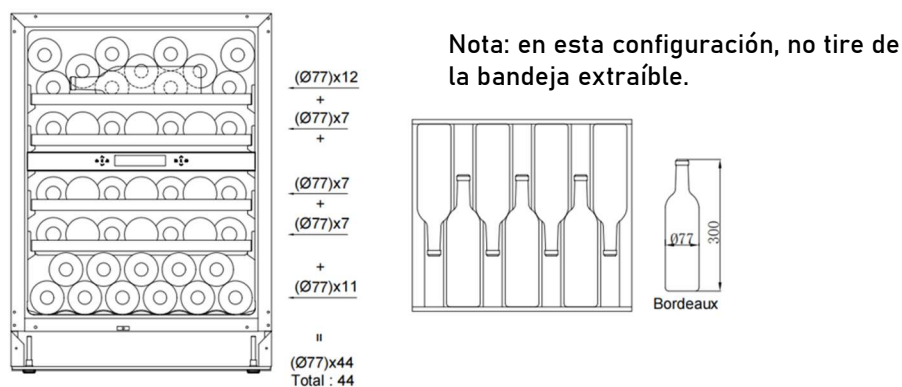


Mezcla de Burdeos y champán

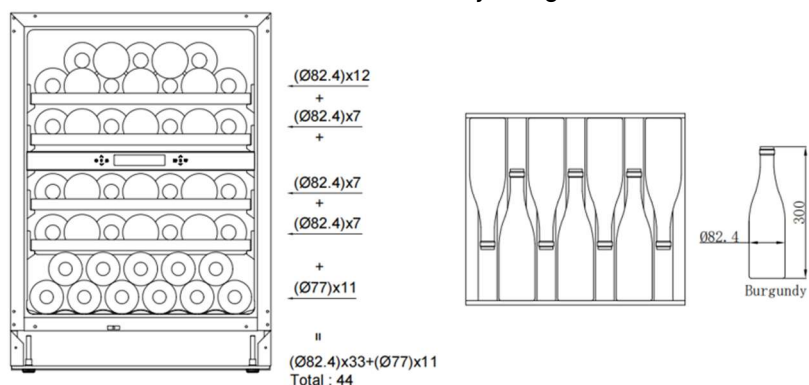


RWX244FN1 (44 botellas como máximo) – Posibilidad de diferentes configuraciones

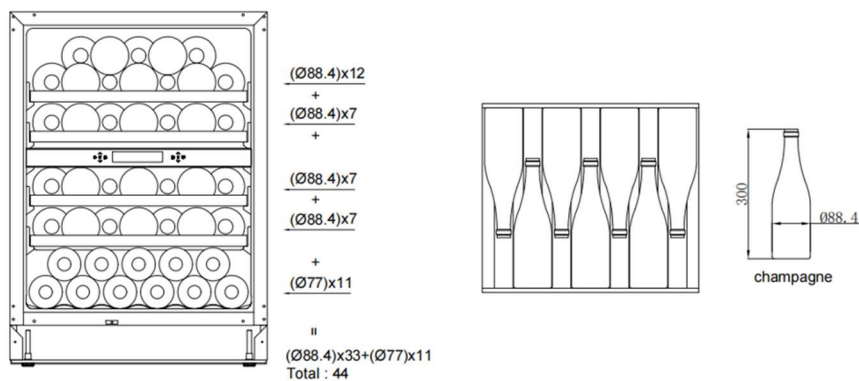
Burdeos



Mezcla de Burdeos y Borgoña

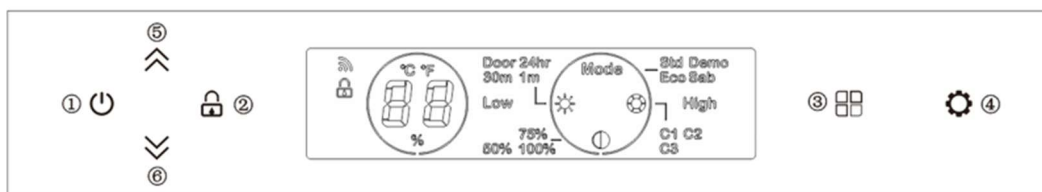


Mezcla Burdeos/Champán

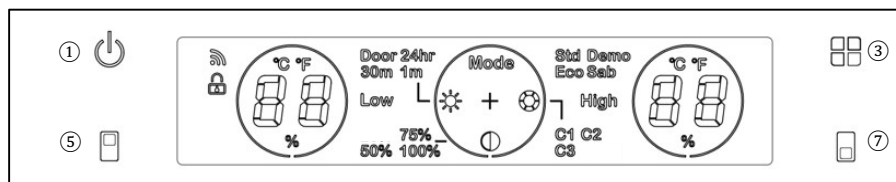


FUNCIONAMIENTO DE LOS MODELOS

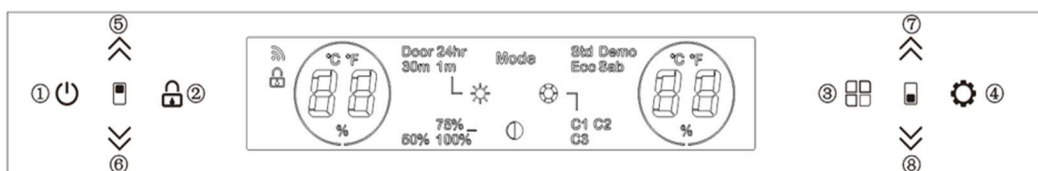
RWXE119FN1



RWXS216FN1



RWXE221FN1, RWXS216FN1 y RWXS244FN1



① Botón de encendido/apagado

Por defecto, el sistema se enciende automáticamente en cuanto se conecta.

Mantén pulsado el botón «» durante 3 segundos: se oirá un pitido. El dispositivo se apagará.

Pulse ligeramente el botón «»: se oirá un pitido. El aparato se encenderá.

② Botón de bloqueo (seguridad infantil)

Por defecto, el sistema se desbloquea tras encender el aparato.

Para bloquear el panel de control: mantén pulsado el botón «» durante 3 segundos; se oirá un pitido. El sistema pasa al modo de bloqueo. El sistema no responde al pulsar los botones en el modo de bloqueo. (Excepto el botón de encendido y el botón de bloqueo).

Para desbloquear: mantén pulsado el botón «» durante 3 segundos en modo de bloqueo; se oirá un pitido y el panel de control se desbloqueará.

Modelo RWXS216FN1: pulsa simultáneamente las teclas y durante 3 segundos para bloquear o desbloquear el aparato (excepto el botón de encendido, que permanece activo)

③ Botón de selección de funciones

El sistema dispone de 4 iconos de función: Modo del sistema Mode, Color de la iluminación , Intensidad luminosa y Modo de iluminación .

Pulse una vez el botón «»; el icono «Modo del sistema» (Mode) parpadeará. Vuelva a pulsar el botón de selección de funciones para pasar al icono «Color de la iluminación», que parpadeará , , .

El icono de función parpadeará 5 veces; puede pulsar el botón para seleccionar la función deseada mientras el icono parpadea. Si no se realiza ninguna acción tras los 5 parpadeos, el sistema saldrá del modo de selección de funciones.

④ Botón de ajuste de funciones (Modelo RWXS216FN1)

Este botón solo está activo cuando el icono de función parpadea.

a. El icono «Modo» ofrece 4 modos: Std / Demo / Eco / Sab

Cuando parpadee el icono «Mode», pulse el botón «/» para seleccionar uno de los modos de funcionamiento: Std/Demo/Eco; el modo seleccionado parpadeará. Pulse «/» para alternar entre Std/Demo/Eco. El modo del sistema seleccionado parpadeará 5 veces; a continuación, se confirmará la selección y dejará de parpadear. El modo predeterminado del sistema es «Std» tras encender el dispositivo.

«Std»: modo estándar, todas las funciones están activas.

«Demo»: modo de demostración; desactiva el compresor y, por lo tanto, la refrigeración. El panel de control sigue funcionando. Este modo resulta útil para demostraciones en tiendas.

«Eco»: modo de ahorro de energía; la iluminación interior y la pantalla se apagan una vez cerrada la puerta.

«Sab»: modo sabático; la iluminación interior se apaga. La pantalla se apaga. No se puede accionar ningún botón, salvo el de encendido y el de función.

Es necesario un comando manual para activar o desactivar el modo «SAB».

Mantenga pulsado el botón «» durante 3 segundos para activar el modo «Sabbat». Mantenga pulsado el botón «» durante 3 segundos para desactivar el modo «Sabbat» y volver al modo estándar.

Modelo RWXS216FN1: Cuando los iconos de función parpadeen, pulsa el botón  para acceder a la función «SAB». Una vez que el icono deje de parpadear, confirma tu selección manteniendo pulsado el botón  durante 3 segundos para activar o desactivar el modo Sabbat.

b. Cuando el icono  parpadee, pulsa el botón / : las opciones C1/C2/C3 se iluminarán y «C1» parpadeará. Pulsa el botón / para alternar entre los diferentes colores C1/C2/C3. El color seleccionado parpadeará 5 veces y, a continuación, dejará de parpadear. El color predeterminado del sistema es «C1» al encender el dispositivo. C1 corresponde al color blanco, C2 al azul y C3 al naranja.

c. Cuando el icono  parpadee, pulsa el botón / para encender los indicadores 50 %/75 %/100 %, y «75 %» parpadeará. Pulsa / para alternar entre las intensidades del 50 %, 75 % o 100 %. El nivel de brillo seleccionado parpadeará 5 veces y, a continuación, dejará de parpadear. El brillo predeterminado del sistema es «75 %» tras encender el dispositivo.

d. Cuando parpadee el icono «», pulsa el botón «/» para activar los modos «Door/24h/30min/1min»; parpadeará «Door». Pulsa el botón «/» para alternar entre los modos «Door/24h/30min/1min». El modo de iluminación seleccionado parpadeará 5 veces y, a continuación, dejará de parpadear. El modo de iluminación «Door» (Puerta) está seleccionado por defecto al encender el aparato.

«Door»: cuando se abre la puerta, la iluminación se enciende al 100 % de su intensidad y se apaga una vez cerrada la puerta.

«24hr»: cuando se abre la puerta, la iluminación se enciende al 100 % de su intensidad y, una vez cerrada la puerta, su intensidad se ajusta en función del nivel de luminosidad definido. La iluminación permanece encendida de forma permanente.

«30m»: cuando se abre la puerta, la iluminación se enciende al 100 % de su intensidad y, una vez cerrada la puerta, su intensidad se ajusta en función del nivel de luminosidad definido. La iluminación se apaga 30 minutos después de cerrar la puerta.

«1 min»: cuando la puerta está abierta, la luz se enciende al 100 % de intensidad y, una vez cerrada la puerta, su intensidad se ajusta en función del nivel de luminosidad definido. La luz se apaga 1 minuto después de que se cierre la puerta.

Botones de ajuste de la temperatura de la zona superior.

Botón para aumentar la temperatura

Pulsa una vez el botón: se oirá un pitido y la temperatura aumentará 1 °C.

Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite superior definido de 10 °C/20°C, ya no cambia.

Modelo RWXS216FN1: cada vez que se pulsa la tecla , la temperatura ajustada para la zona superior disminuye en 1 °C. Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite inferior de 5 °C, vuelve a 10 °C, y así sucesivamente.

Botón para bajar la temperatura

Pulse una vez el botón: se oirá un pitido y la temperatura disminuirá en 1 °C.

Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite inferior definido de 5 °C, deja de cambiar.

Solo para los modelos RWXE221FN1, RWXS216FN1 y RWXS244FN1

Botones de ajuste de la temperatura de la zona inferior.

Botón para aumentar la temperatura

Pulse el botón una vez: se oirá un pitido y la temperatura aumentará 1 °C.

Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite superior definido de 20 °C, ya no varía.

Modelo RWXS216FN1: cada vez que se pulsa la tecla , la temperatura ajustada para la zona inferior disminuye en 1 °C. Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite inferior de 10 °C, vuelve a 20 °C, y así sucesivamente.

⑧ Botón para bajar la temperatura

Pulse una vez el botón: se oír un pitido y la temperatura bajará 1 °C.

Cuando la temperatura ajustada alcanza el límite inferior establecido (10), ya no cambia.

Cambio entre °C y °F:

- **Modelo RWXE119FN1:** pulse simultáneamente durante 3 segundos  y  (⑤+⑥); la indicación de la temperatura alternará entre °C y °F.

- **Modelo RWXS216FN1:** pulsa simultáneamente durante 3 segundos  y  (⑤+⑦); la visualización de la temperatura alterna entre °C y °F

- **Modelos RWXE221FN1, RWXS216FN1 y RWXS244FN1:** pulsa simultáneamente durante 3 segundos las teclas  y  de la zona superior (⑤+⑥) o de la zona inferior (⑦+⑧); la visualización de la temperatura alternará entre °C y °F.

Los valores que aparecen en ambas ventanas se convierten simultáneamente.

Cuando la temperatura está ajustada en grados Celsius, se ilumina el símbolo «°C»; cuando está ajustada en grados Fahrenheit, se ilumina el símbolo «°F».

Memoria / Ajustes predeterminados

El aparato dispone de una función de memoria en caso de corte de corriente. La vinoteca memoriza los ajustes de temperatura anteriores; cuando vuelve la corriente, la temperatura de la vinoteca vuelve al mismo ajuste que tenía en el momento del corte.

	RWXE119FN1	RWXE221FN1 & RWXS216FN1	RWXS244FN1
Temperatura predeterminada	12°C	Zona superior 6°C Zona inferior 12°C	12°C en cada zona
Rango de temperatura	5-20 °C	Zona superior 5-10°C Zona inferior 10-20°C	5-20°C en cada zona

Alarma de temperatura

Si la temperatura interior supera los 23 °C, aparece el mensaje «Temp High» en la pantalla, lo que activa la alarma de temperatura elevada: se emiten tres pitidos cada 5 minutos para indicar que la temperatura interior es demasiado alta; compruebe cuál es la causa.

Si la temperatura interior es inferior a 0 °C, aparecerá el mensaje «Temp Low» en la pantalla y sonará la alarma acústica. Se emitirán tres pitidos cada 5 minutos para indicar que la temperatura interior es demasiado alta; compruebe la causa.

Función de alarma de puerta entreabierta

Si la puerta no está completamente cerrada, la alarma sonará al cabo de 2 minutos. Cierre completamente la puerta para evitar la pérdida de frío.

Nota: Si el aparato está desenchufado, en caso de corte de corriente o si está apagado, debe esperar entre 3 y 5 minutos antes de volver a ponerlo en marcha. Si intenta volver a ponerlo en marcha antes de que transcurra este tiempo, la vinoteca no se pondrá en marcha.

Cuando utilice la vinoteca por primera vez o la vuelva a poner en marcha tras un largo periodo de inactividad, puede producirse una diferencia de unos pocos grados entre la temperatura que seleccione y la que se indica en la pantalla LED. Este fenómeno es normal y se debe al tiempo de arranque. Una vez que la vinoteca haya funcionado durante unas horas, todo volverá a la normalidad.

Notas:

- Durante el primer uso o tras poner en marcha la vinoteca después de un largo periodo de inactividad, la temperatura interior no alcanzará inmediatamente la temperatura de consigna deseada; de hecho, hay que esperar unas horas a que la vinoteca alcance la temperatura adecuada y se mantenga homogénea.
- Para evitar una condensación excesiva cuando la temperatura ambiente sea superior a 28 °C, no baje la temperatura de consigna por debajo de 7 °C.

- La luz (LED) es adecuada para la conservación del vino. No obstante, se recomienda apagar la luz durante el uso normal.
- Para evitar bloquear la circulación del aire y afectar a la eficacia del sistema de refrigeración, se recomienda no colocar estantes delante del ventilador o ventiladores y no obstruir los espacios entre los travesaños de los estantes.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Antes de realizar cualquier operación de limpieza o mantenimiento, desconecte el aparato de la red eléctrica. Coloque todos los mandos accesibles en la posición de APAGADO.

Al limpiar o realizar el mantenimiento de este aparato, siga las instrucciones que figuran en este manual. Para garantizar la fiabilidad de este aparato, manténgalo limpio, aunque haya sido diseñado para minimizar su mantenimiento. Las piezas del aparato que entren en contacto con los alimentos deberán limpiarse con regularidad.

LIMPIEZA GENERAL

PARTES EXTERIORES

Limpia el exterior con un paño o una esponja suave humedecidos con agua; así se conseguirá una limpieza uniforme.

No utilice objetos puntiagudos o afilados que puedan rayar la superficie.

No utilice disolventes ni productos de limpieza abrasivos.

PARTES INTERIORES

Limpia el interior del aparato con un paño húmedo o una esponja fina y, a continuación, sécalo con un paño suave y seco.

En caso de suciedad más persistente, utiliza agua caliente con jabón neutro.

Asegúrate de no utilizar sustancias ácidas (zumo de limón, vinagre blanco) sobre las piezas de acero inoxidable si tu aparato las contiene. No utilices disolventes ni productos de limpieza abrasivos sobre las piezas de plástico.

No utilice una hidrolimpiadora para limpiar el aparato. Las piezas extraíbles no son aptas para el lavavajillas.

LIMPIEZA ESPECIFICA DEL APARATO

Por motivos de higiene, el interior del aparato y sus accesorios deben limpiarse con regularidad.

El aparato debe estar seco antes de volver a ponerlo en funcionamiento.

Importante: los aceites esenciales y los disolventes orgánicos pueden dañar las piezas de plástico, por ejemplo, el zumo de limón, el zumo de cáscara de naranja o los productos de limpieza a base de ácido butírico que contengan ácido acético.

En caso de ausencia prolongada, vacía y limpia el aparato; mantén la puerta entreabierta mientras no se utilice.

En caso de moho debido a un exceso de humedad, utilice un poco de lejía; ventile bien antes de cerrar la puerta.

No permita que estas sustancias entren en contacto con los alimentos.

Dado que este aparato cuenta con un circuito de refrigeración denominado «no-frost» (sin escarcha), no es necesario descongelarlo. Pueden aparecer algunas gotas de escarcha en el fondo de la cavidad durante el funcionamiento; esto es normal y no afecta al funcionamiento de la bodega ni a la conservación del vino.

GUIA DE RESOLUCION DE PROBLEMAS

Si tiene algún problema con su aparato o cree que no funciona correctamente, puede realizar algunas comprobaciones sencillas antes de llamar al servicio de atención al cliente.

¡ATENCIÓN! No intente reparar el aparato por su cuenta. Si el problema persiste tras comprobar las indicaciones que figuran a continuación, póngase en contacto con el servicio posventa de su distribuidor o con la tienda donde compró el aparato.

SUSTITUCION DE LA LAMPARA DE ILUMINACION

Este aparato está compuesto por diodos electroluminiscentes (DEL/LED). Este tipo de diodo no puede ser sustituido por el usuario. La vida útil de estos LED es suficiente para que no sea necesario realizar ningún cambio.

Información relativa a los Reglamentos (UE) 2015/2020 y (UE) 2019/2020.

- Este producto contiene una fuente luminosa de clase G.
- La fuente luminosa de este producto no debe ser sustituida por el usuario, sino únicamente por el servicio técnico.



PROBLEMAS Y SOLUCIONES

Algunos problemas pueden resolverse de forma sencilla y rápida. A continuación se ofrecen algunos ejemplos sencillos de resolución de problemas.

No intente reparar el aparato por su cuenta. Si el problema persiste tras realizar las siguientes comprobaciones, póngase en contacto con el servicio posventa o con la tienda donde adquirió el producto.

Problema	Posible causa y solución
El aparato no se enciende.	Comprueba si el cable de alimentación está correctamente enchufado a la toma de corriente. Compruebe el fusible o el circuito de su instalación eléctrica y sustitúyalo si es necesario.
Los laterales del aparato están calientes.	Esto es totalmente normal y se debe al funcionamiento del aparato.
Se perciben olores procedentes de los compartimentos.	Es posible que haya que limpiar el interior del aparato.
La temperatura interior es demasiado alta.	Es posible que hayas abierto las puertas con demasiada frecuencia o durante demasiado tiempo, o que algún obstáculo impida que las puertas se cierren correctamente. También es posible que el espacio libre en la parte trasera sea insuficiente.
La temperatura interior es demasiado baja.	Aumente la temperatura siguiendo las instrucciones de la sección «Funcionamiento».
La iluminación no funciona.	Es posible que la lámpara esté dañada. Para sustituir la iluminación, consulte la sección «Sustitución de la lámpara».
Las puertas tienen dificultades para cerrarse.	Asegúrese de que ningún elemento del interior del aparato impida el cierre de las puertas.

Problema	Posible causa y solución
Gotea agua al suelo.	Es posible que el depósito de agua (situado en la parte inferior y trasera del aparato) no esté correctamente nivelado o que la boquilla de desagüe (situada debajo de la pared superior del compresor) no esté bien colocada para dirigir el agua hacia dicho depósito. También es posible que el desagüe esté obstruido. Es posible que tengas que alejar el aparato de la pared para comprobar el depósito y la boquilla.
El aparato hace ruido.	<u>Los siguientes ruidos son totalmente normales:</u> - Ruidos de funcionamiento del compresor. - Ruido procedente del compartimento o de otros compartimentos. - Un gorgoteo similar al del agua hirviendo. - Ruido seco durante la descongelación automática. - Ruido de traqueteo antes de que arranque el compresor. <u>Otros ruidos inusuales pueden deberse a las siguientes causas:</u> - El aparato no está nivelado. - La pared trasera del aparato toca la pared.
El motor funciona de forma continua.	Es normal oír el ruido del motor con regularidad. Este tendrá que funcionar más en las siguientes circunstancias: - La temperatura está ajustada a un nivel más frío de lo necesario. - Se ha introducido recientemente una gran cantidad de botellas en el aparato. - La temperatura exterior del aparato es demasiado alta. - Se han abierto las puertas con demasiada frecuencia o durante demasiado tiempo. - Después de instalar el aparato o si ha estado apagado durante un periodo prolongado.

CODIGOS DE ERROR DEL MODELO RWXE119FN1 DE

Código de error	Avería	Comprobaciones
E1	Fallo del sensor de temperatura de	Reinicia el aparato; si el problema persiste, ponte en contacto con el servicio técnico
E2	Cortocircuito en el sensor de temperatura	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
HI	Temperatura demasiado alta	Comprueba que la puerta esté bien cerrada Comprueba que los ventiladores no estén obstruidos Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
LO/CL	Temperatura demasiado baja	Comprueba que los ventiladores no estén obstruidos Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
UA	Error de comunicación en la placa de control	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico

Para cualquier otro código de error u otro problema de funcionamiento, póngase en contacto con el servicio técnico.

CODIGOS DE ERROR DE LOS MODELOS RWXE221FN1, RWXS216FN1 Y RWXS244FN1

Código de error	Avería	Comprobaciones
E1	Fallo del sensor de temperatura en la zona superior	Reinicia el aparato; si el problema persiste, ponte en contacto con el servicio técnico
E2	Cortocircuito del sensor de temperatura en la zona superior	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
E3	Fallo del sensor de temperatura en la zona inferior	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
E4	Cortocircuito en el sensor de temperatura de la zona inferior	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
HI	Temperatura demasiado alta (zona superior o inferior)	Comprueba que la puerta esté bien cerrada Compruebe que los ventiladores no estén obstruidos Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
LO/CL	Temperatura demasiado baja (zona superior o inferior)	Comprueba que los ventiladores no estén obstruidos Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico
UART	Error de comunicación en la placa de control	Reinicie el aparato; si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio técnico

Para cualquier otro código de error u otro problema de funcionamiento, póngase en contacto con su servicio posventa.

SERVICIO POSVENTA

IMPORTANTE: la garantía no cubre los daños causados por una instalación incorrecta, por un uso que no se ajuste a las instrucciones de este manual, ni por cualquier modificación no autorizada o reparación no realizada por personal autorizado.

Este aparato está cubierto por una garantía legal de conformidad mínima de 2 años. La tienda vendedora puede ofrecer o proponer una garantía superior. Es importante conservar la factura de compra, ya que permite determinar la duración exacta de la garantía del producto.

Fuera del periodo de garantía, puede obtener información sobre los servicios de reparación profesionales o el pedido de piezas de repuesto poniéndose en contacto con su distribuidor.

De conformidad con el reglamento sobre diseño ecológico, las piezas de repuesto están disponibles durante 10 a 12 años (dependiendo del tipo de aparato) a partir de la fecha de compra que figura en la factura.

ELIMINACION / RECICLAJE



Para el reciclaje, la recuperación y la eliminación al final de la vida útil de este aparato, siga las instrucciones que figuran a continuación o póngase en contacto con las autoridades locales.

Este aparato lleva el símbolo de «reciclaje selectivo» relativo a los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Los productos eléctricos no deben desecharse junto con los productos domésticos. De acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y su transposición a la legislación nacional, los productos eléctricos usados deben recogerse por separado y depositarse en los puntos de recogida previstos para tal fin. Consulte a las autoridades locales o a su distribuidor para obtener asesoramiento sobre el reciclaje.

Los productos eléctricos y electrónicos que no se reciclan de forma selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas.

La valorización de los residuos contribuye a preservar nuestro medio ambiente.

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Dieses Gerät wurde von der Firma **Global Applus** sorgfältig ausgewählt, getestet und geprüft.

Nach den ersten Einsätzen werden Sie feststellen, dass die Produkte der Marke **La Réserve** einfach zu bedienen sind, zuverlässige Leistung bieten und von einwandfreier Qualität sind.

Wir hoffen, dass Sie bei jedem Einsatz zufrieden sein werden; bei Bedarf können Sie uns unter folgender Adresse kontaktieren: contact@globalapplus.com

INHALTSVERZEICHNIS

Sicherheitshinweise	105
Allgemeine Hinweise.....	105
Spezifische Hinweise	108
Technische Daten	110
Vor dem ersten Gebrauch	111
Gerätebeschreibung RWXE119FN1 & RWXE221FN1	111
Gerätebeschreibung RWXS216FN1 & RWXS244FN1	112
Auspacken Ihres Geräts.....	112
Aufstellung Ihres Geräts	113
Änderung der Türöffnungsrichtung	114
Befestigung der Modelle RWXE119FN1 & RWXE221FN1 am Möbelstück	116
Vor dem Anschließen des Geräts	117
Bedienung	117
Tipps zum Energiesparen	117
Spezifische Informationen zu Weinkühlschränken	117
Lagerungsempfehlung.....	117
Weitere Informationen	118
Einräumen der Flaschen	119
Funktionsweise der Modelle.....	122
Reinigung und Wartung	125
Allgemeine Reinigung	125
Außenbereiche	125
Innenbereiche	126
Gerätespezifische Reinigung	126
Leitfaden zur Fehlerbehebung	126
Austausch der Beleuchtungslampe.....	126
Probleme und Lösungen	126
Fehlercodes des Modells RWXE119FN1	128
Fehlercodes der Modelle RWXE221FN1, RWXS216FN1 und RWXS244FN1.....	128
Kundendienst.....	129
Entsorgung / Recycling	129

SICHERHEITSHINWEISE



Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung, bevor Sie Ihr Gerät installieren und in Betrieb nehmen. Bewahren Sie dieses Dokument an einem sicheren Ort auf, damit Sie später bei Bedarf darauf zurückgreifen können.

Bitte stellen Sie sicher, dass alle Personen, die dieses Gerät benutzen, diese Anleitung gelesen haben, auch im Falle einer Weitergabe.

Informationen zur Installation, Handhabung, Wartung und zum Recycling des Geräts finden Sie in den folgenden Abschnitten dieser Anleitung. Verfügt das Gerät über ein Beleuchtungssystem und kann die Lampe vom Benutzer ausgetauscht werden, beachten Sie bitte die Informationen zum Austauschvorgang im folgenden Abschnitt dieser Anleitung.

ALLGEMEINE HINWEISE

Dieses Gerät ist ausschließlich für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke bestimmt, wie zum Beispiel:

- Küchenbereiche, die dem Personal in Geschäften, Büros und anderen beruflichen Umgebungen vorbehalten sind;
- Bauernhöfe;
- Gäste in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
- Umgebungen wie Gästezimmer;
- **jedoch nicht** für die Gastronomie und ähnliche Anwendungen, einschließlich des Einzelhandels.

Verwenden Sie das Gerät nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke oder für andere Zwecke als den, für den es vorgesehen ist.

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Kenntnis verwendet werden, sofern sie angemessen beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Risiken verstanden wurden.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Kinder unter 3 Jahren sollten von dem Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie stehen unter ständiger Aufsicht.

Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.

Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, tauchen Sie das Gerät, das Kabel oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.

Stellen Sie sicher, dass Kinder oder Haustiere nicht in das Gerät gelangen können.

Dieses Gerät ist empfindlich. Um Beschädigungen zu vermeiden, transportieren Sie es in seiner Betriebsposition und mit den mitgelieferten Transportteilen. Halten Sie beim Auspacken das Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern, um Erstickungs- und Verletzungsgefahren zu vermeiden.

Um jegliche Risiken (an Möbeln, am Gebäude, für Personen usw.) zu vermeiden, müssen die Installation, die Anschlüsse, die Inbetriebnahme und die Wartung Ihres Geräts von einem qualifizierten Fachmann durchgeführt werden.

Sobald das Gerät aufgestellt und waagerecht ausgerichtet ist, müssen Sie sicherstellen, dass jeder der Füße stabil steht.

Wenn das Gerät auf einem Teppichboden aufgestellt wird, passen Sie die Füße so an, dass die Luft ungehindert um das Gerät zirkulieren kann.

Die Lüftungsöffnungen dürfen nicht durch einen Teppich verdeckt werden.

Falls für den Anschluss Ihres Geräts eine Änderung der Elektroinstallation in Ihrer Wohnung erforderlich ist, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.

Dieses Gerät muss geerdet werden. Im Falle einer Fehlfunktion oder eines Stromausfalls verringert die Erdung das Risiko eines Stromschlags, indem sie einen Weg für den Strom mit dem geringsten Widerstand bietet. Dieses Gerät ist mit einem Kabel ausgestattet, das über einen Erdungsleiter und einen geerdeten Stecker verfügt. Der Stecker des Geräts muss in eine geeignete, geerdete Wandsteckdose gesteckt werden.

Schließen Sie das Gerät nicht an eine Steckdose an, die nicht gegen Überlastung geschützt ist (Sicherung).

Verwenden Sie zum Anschließen des Geräts niemals Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabel.

WARNUNG: Stellen Sie keine mobilen Steckdosenleisten oder tragbaren Netzteile hinter das Gerät.

Dieses Gerät ist nicht dafür vorgesehen, über eine externe Zeitschaltuhr, ein separates Fernbedienungssystem oder eine andere Vorrichtung in Betrieb genommen zu werden, die das Gerät automatisch einschaltet.

WARNUNG: Achten Sie beim Aufstellen des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird. Vergewissern Sie sich nach der Installation, dass das Gerät nicht auf dem Netzkabel aufliegt.

Stecken Sie den Netzstecker erst nach Abschluss der Installation in die Steckdose. Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nach der Installation des Geräts zugänglich ist.

Dieses Gerät ist schwer; seien Sie beim Transport vorsichtig.

Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder von Personen mit vergleichbarer Qualifikation ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.

Falls das Gerät eine Lampe enthält:

- Die Glühbirne ist ausschließlich für den Einsatz in diesem Gerät bestimmt.
- Die Glühlampe ist nicht für die Beleuchtung eines Wohnraums geeignet.
- Ziehen Sie vor dem Austausch der Lampe immer den Netzstecker des Geräts aus der Steckdose.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker des Geräts, bevor Sie es reinigen, das Gerät umstellen oder den Boden unter dem Gerät reinigen.

Am Netzkabel darf niemals am Kabel selbst gezogen werden, sondern immer am Netzstecker.

Ziehen Sie den Netzstecker nicht mit feuchten Händen aus der Steckdose.

Trennen Sie Ihr Gerät vor jeder manuellen Reinigung vom Stromnetz. Verwenden Sie ausschließlich handelsübliche, nicht korrosive und nicht brennbare Reinigungsmittel. Das Besprühen mit Wasser oder Dampf ist strengstens untersagt, um die Gefahr eines Stromschlags auszuschließen.

Um Explosions- und Brandgefahren zu vermeiden, dürfen keine brennbaren Stoffe oder mit brennbaren Stoffen getränkte Gegenstände im Inneren, in der Nähe oder auf dem Gerät abgelegt werden.

Es ist gefährlich, die technischen Eigenschaften zu verändern oder zu versuchen, das Gerät in irgendeiner Weise zu modifizieren.

Versuchen Sie im Falle einer Störung nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Reparaturen durch nicht qualifiziertes Personal können zu Schäden führen.

Verwenden Sie das Gerät niemals, wenn das Netzkabel, das Bedienfeld oder das Gerät selbst so beschädigt sind, dass das Innere des Geräts zugänglich ist.

SPEZIFISCHE HINWEISE

Dieses Gerät ist für bestimmte Getränke bestimmt, deren Lagertemperatur höher ist als die eines Kühlfachs für frische Lebensmittel.

Es ist unter keinen Umständen für die Lagerung von frischen Lebensmitteln vorgesehen.

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Lagerung von Wein bestimmt.

Stellen Sie dieses Gerät nicht in Räumen auf, die zu feucht oder zu kalt sind, wie z. B. in einem Nebenraum, einer Garage oder einem Keller.

Stellen Sie sicher, dass der Aufstellungsort das Gewicht des Geräts im voll beladenen Zustand tragen kann (als Anhaltspunkt: 1 Flasche à 75 cl entspricht etwa 1,3 kg).

Falls Ihr Gerät während des Transports liegend transportiert wurde, warten Sie bitte 48 Stunden, bevor Sie es in Betrieb nehmen.

Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte be- und entladen.

WARNUNG: Um Gefahren durch einen instabilen Stand des Geräts zu vermeiden, muss dieses gemäß den Anweisungen befestigt werden.

VORSICHT: Beschädigen Sie den Kühlkreislauf nicht.

HINWEIS: Das Kühlsystem steht unter hohem Druck. Nicht berühren. Wenden Sie sich vor der Entsorgung an qualifizierte Wartungsdienste.

VORSICHT: Verwenden Sie im Lebensmittelraum keine elektrischen Geräte, es sei denn, diese entsprechen den Empfehlungen des Herstellers.

WARNUNG: Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel zur Beschleunigung des Abtauvorgangs, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.

WARNUNG: Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts frei.

WARNUNG: Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts oder in der Einbaukonstruktion frei.

In den fest verlegten Rohrleitungen muss gemäß den Installationsvorschriften eine Absperrvorrichtung vorgesehen werden.

Dieses Kühlgerät ist nicht zum Einfrieren von Lebensmitteln geeignet.

Lagern Sie in diesem Gerät keine explosiven Stoffe wie Aerosole, die brennbare Treibgase enthalten.

Die in der Bedienungsanleitung und auf dem Produkt angegebene Beladung der Fächer ist einzuhalten.

Längeres Offenhalten der Tür kann zu einem erheblichen Temperaturanstieg in den Fächern des Geräts führen.

Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen und die zugänglichen Abflusssysteme.

Wenn das Kühlgerät über einen längeren Zeitraum leer bleibt, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen und trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Inneren des Geräts zu verhindern.



WARNUNG: BRANDGEFAHR / ENTZÜNDLICHE MATERIALIEN

Das im Kältekreislauf des Geräts enthaltene Kältemittel ist Isobutan (R600a). Es handelt sich um ein natürliches Gas mit hoher Umweltverträglichkeit, das jedoch entflammbar ist. Achten Sie während des Transports und der Installation des Geräts darauf, dass keine Komponenten des Kältekreislaufs beschädigt werden.

Wenn das Kühlsystem beschädigt ist:

- Verwenden Sie keine offenen Flammen in der Nähe des Geräts.
- Vermeiden Sie Funkenbildung – schalten Sie keine Elektrogeräte oder Lampen ein.
- Lüften Sie den Raum unverzüglich

TECHNISCHE DATEN

Modell	RWxE119FN1	RWxE221FN1	RWXS216FN1	RWXS244FN1
Stromversorgung	220–240 V~ 50 Hz			
Nennleistung (W)	85	100	74	100
Einbau	Einbaubar	Einbaubar	Einbaubar oder freistehend	Einbaubar oder freistehend
Klimaklasse Klimaklasse	N/ST (die optimale Umgebungstemperatur für den Betrieb muss zwischen 16 °C und 38 °C liegen)			
Abtauung der Fächer	Eisfrei			
Abmessungen (H x B x T) (mm)	455 x 590 x 588*	596 x 590 x 591*	820 x 295 x 611*	820 x 595 x 611*
Nettogewicht (kg)	31	42	33	45,5

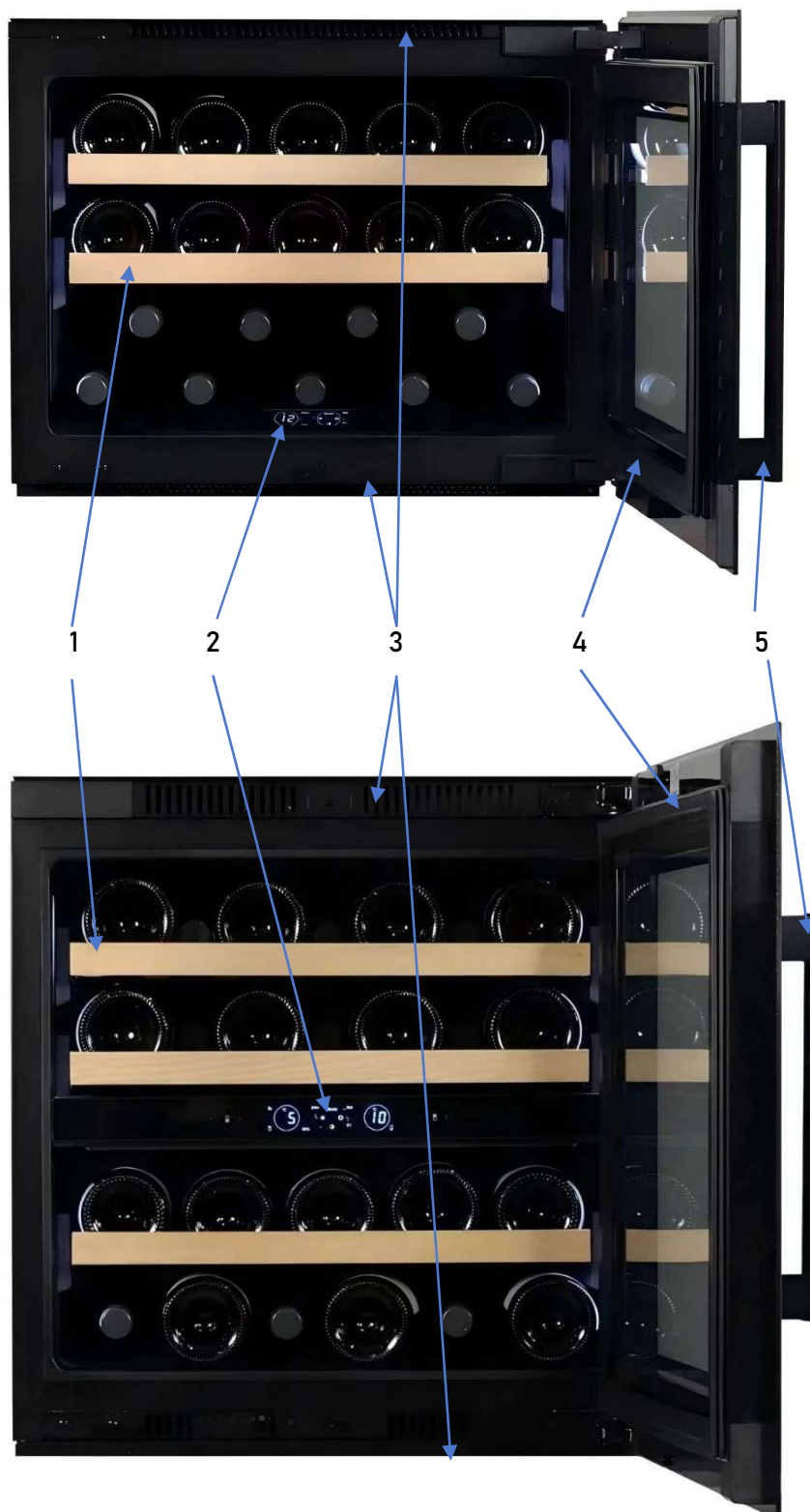
**mit montiertem Griff*

Gemäß der Delegierten Verordnung (EU) 2019/2016 der Kommission sind die in der Produktdatenbank gespeicherten Informationen zu diesem Gerät über den folgenden Link oder durch Scannen des untenstehenden QR-Codes abrufbar:

Modell: RWxE119FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741848	
Modell: RWxE221FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741850	
Modell: RWXS216FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741854	
Modell: RWXS244FN1 Link: https://eprel.ec.europa.eu/qr/2741857	

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

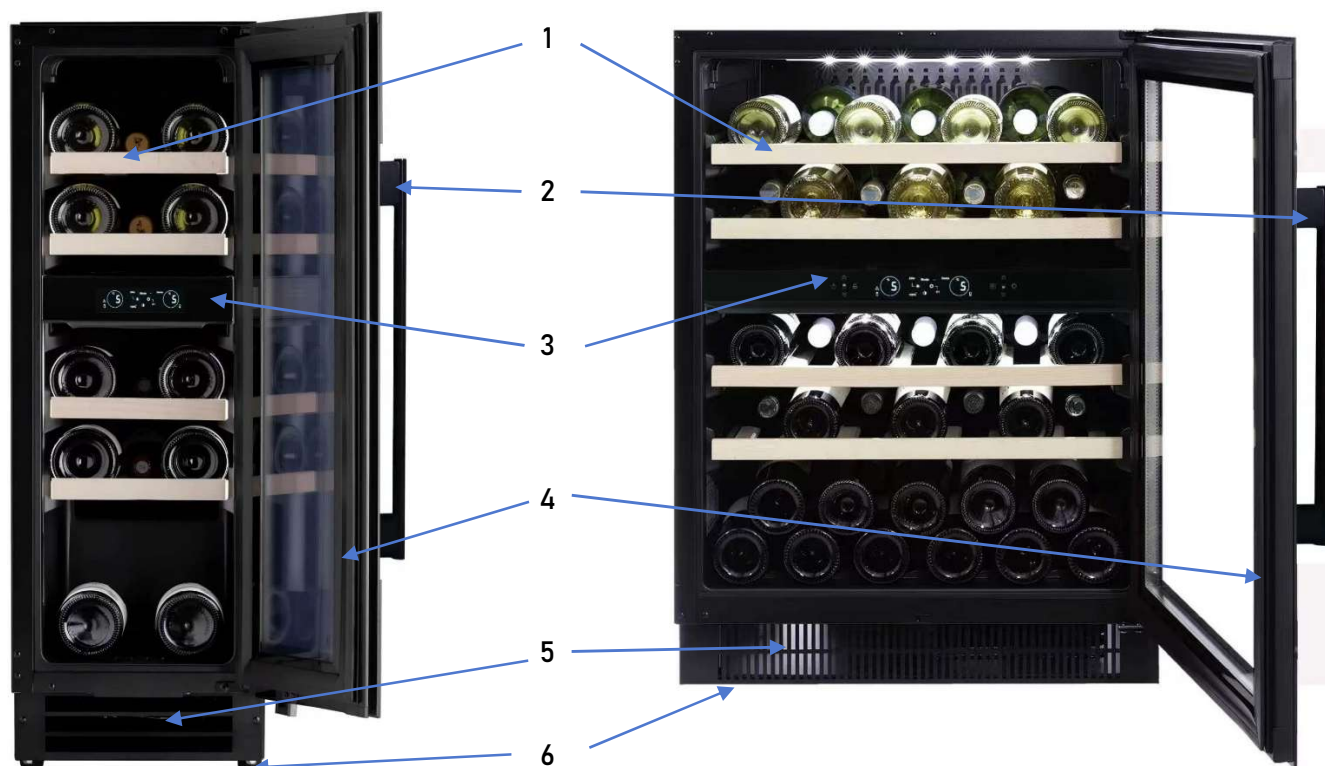
GERÄTEBESCHREIBUNG RWXE119FN1 & RWXE221FN1



1. Einlegeböden
2. Bedienleiste
3. Lüftungsgitter

4. Türdichtung
5. Griff

GERÄTEBESCHREIBUNG RWXS216FN1 & RWXS244FN1



- | | |
|-----------------|----------------------|
| 1. Einschub | 4. Türdichtung |
| 2. Griff | 5. Lüftungsgitter |
| 3. Bedienleiste | 6. Verstellbare Füße |

Hinweis: Die Einlegeböden, der Türrahmen, der Griff, die Bedienleiste und weiteres Zubehör können je nach Modell und Konfiguration variieren. Alle Abbildungen in dieser Anleitung dienen lediglich als Referenz. Das von Ihnen gekaufte Gerät entspricht möglicherweise nicht genau dem hier abgebildeten.

AUSPACKEN IHRES GERÄTS

Packen Sie Ihr Gerät sorgfältig aus. Entfernen Sie alle Klebebänder und Schutzvorrichtungen an der Außen- und Innenseite des Geräts.

Bitte überprüfen Sie das Gerät auf Beschädigungen. Sollte dies der Fall sein, schließen Sie es nicht an und wenden Sie sich unverzüglich an Ihren Händler.

ACHTUNG: Die Verpackungsmaterialien sind nicht für die Verwendung durch Kinder bestimmt; bestimmte Teile, wie beispielsweise Plastikfolien oder Styropor, können verschluckt werden oder eine Erstickungsgefahr darstellen. Achten Sie darauf, dass alle Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

AUFSTELLUNG IHRES GERÄTS

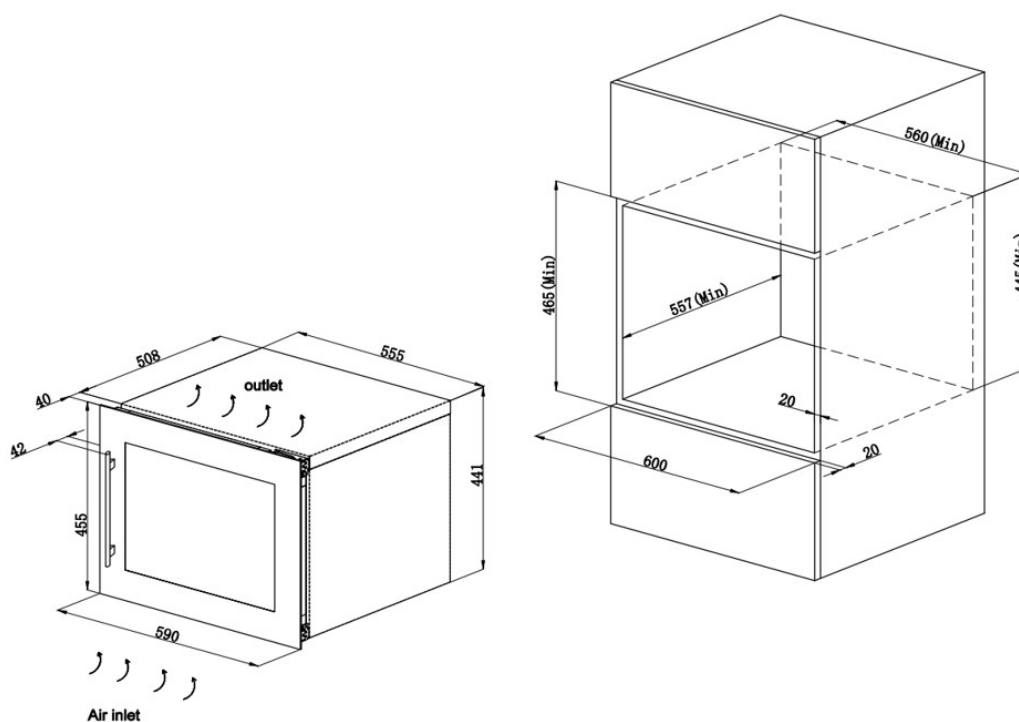
Generell sollten Sie ein Haushaltsgerät niemals in direkten Kontakt mit einer Wärmequelle oder in direktes Sonnenlicht stellen.

Das Gerät muss so aufgestellt werden, dass die Steckdose jederzeit zugänglich ist.

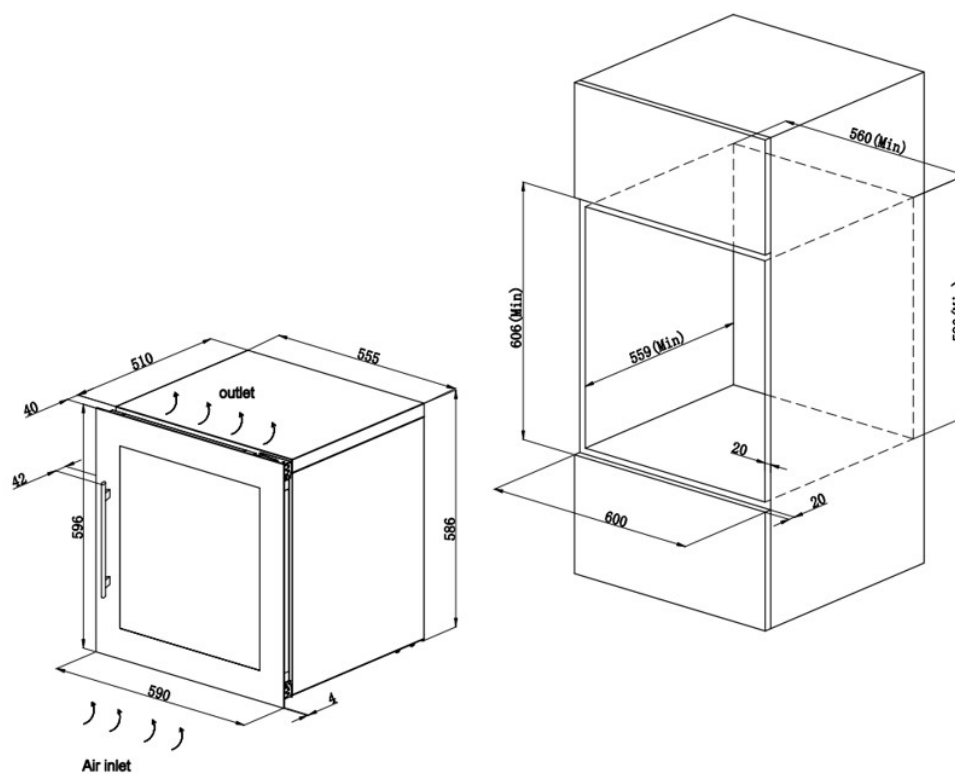
Der Aufstellungsort Ihres Geräts muss ausreichend belüftet und trocken sein und Raumtemperatur aufweisen.

Bitte beachten Sie die unten angegebenen Einbaumaße:

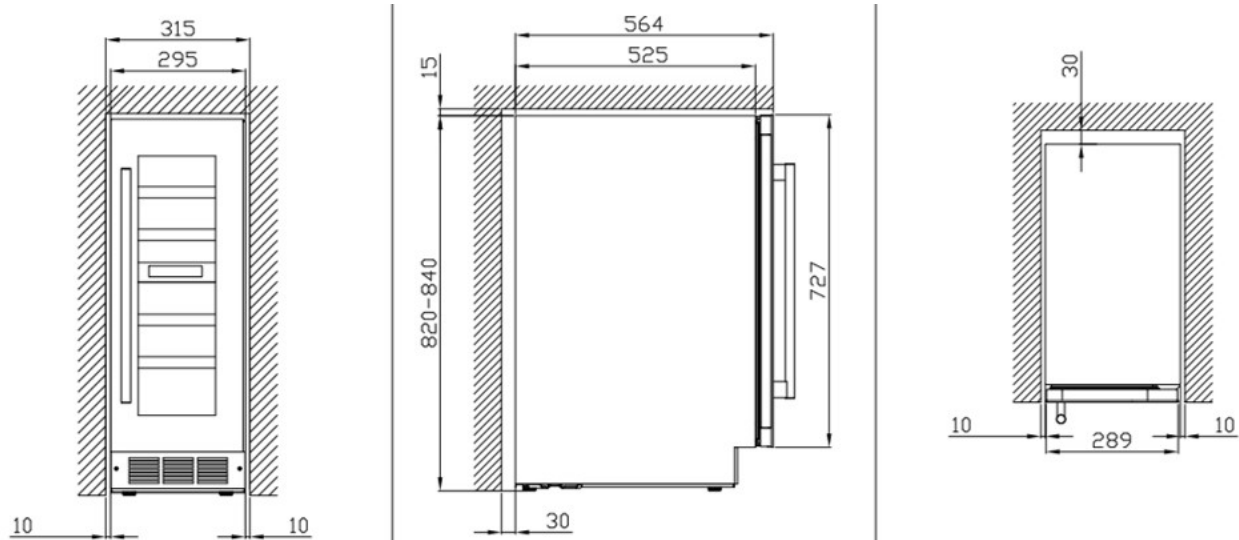
RWXE119FN1



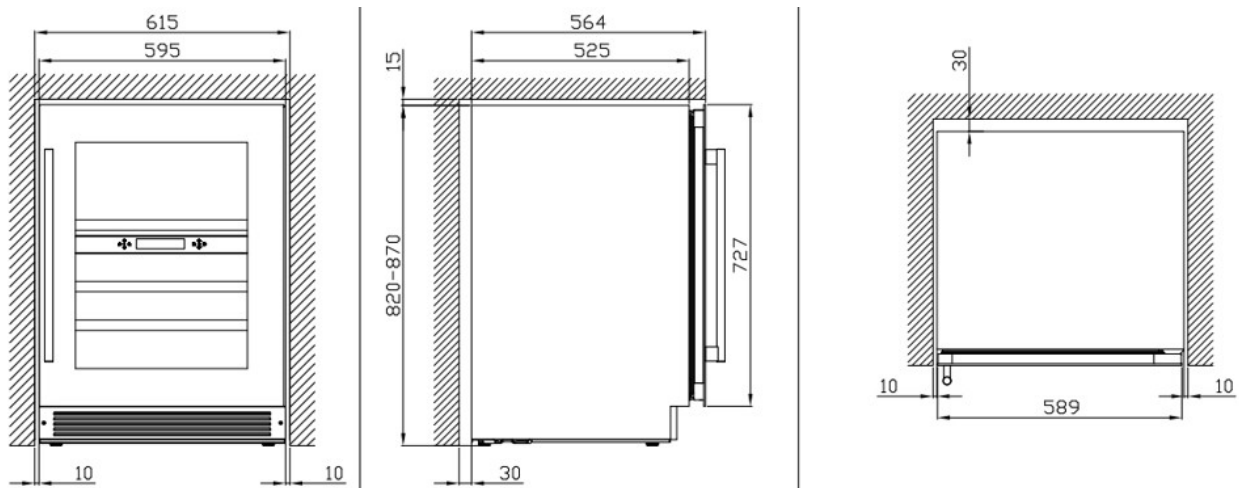
RWXE221FN1



RWXS216FN1



RWXS244FN1



Hinweis: Lassen Sie oberhalb des Weinkühlschranks einen Freiraum von 15 mm und zwischen der Rückseite des Weinkühlschranks und der Wand mindestens 30 mm. Bei einer Holzsockelleiste ist am Boden des Möbels eine Belüftungsfläche von mindestens 500 cm² vorzusehen. Eine unsachgemäße Installation des Geräts führt zum vollständigen Verlust der Garantie.

ÄNDERUNG DER TÜRÖFFNUNGSRICHTUNG

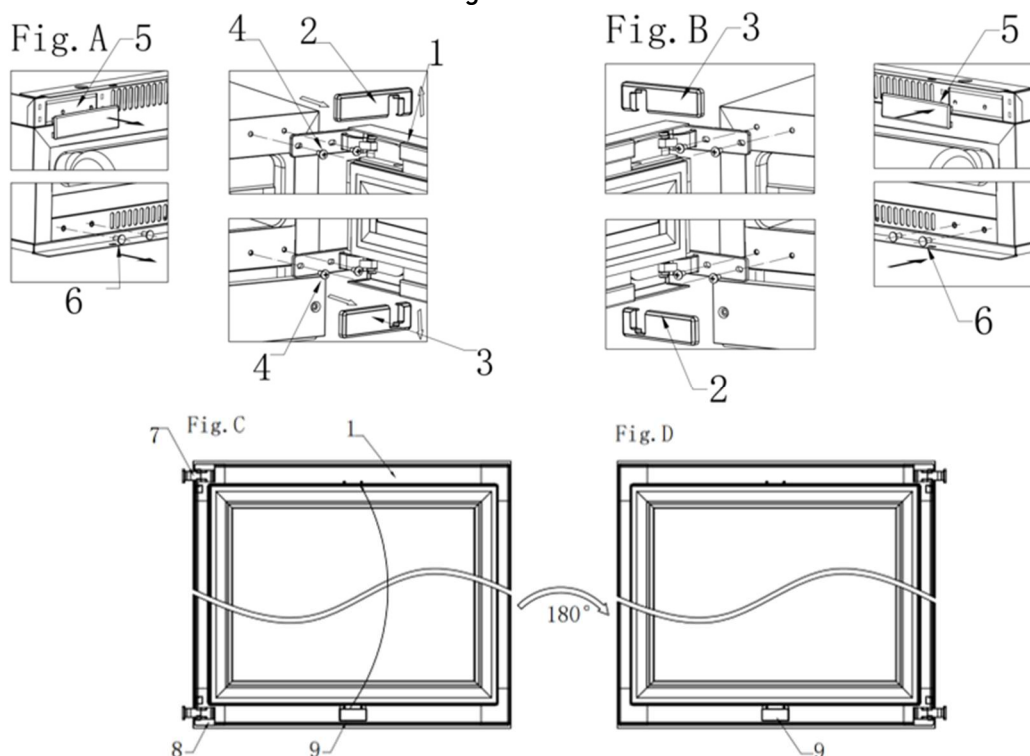
Benötigtes Werkzeug: Kreuzschlitzschraubendreher, Schlitzschraubendreher, Gabelschlüssel.

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt und leer ist.
- Um die Tür zu entfernen, muss das Gerät nach hinten gekippt werden. Sie müssen das Gerät gegen etwas Festes abstützen, damit es während des Umkehrvorgangs der Tür nicht verrutscht.
- Alle ausgebauten Teile müssen für den Wiedereinbau der Tür aufbewahrt werden.
- Legen Sie das Gerät nicht auf die Rückseite, da dies zu einer Beschädigung des Kühlsystems führen könnte.
- Es ist ratsam, dass zwei Personen das Gerät während der Arbeiten handhaben.
- Für diesen Vorgang sind 2 Personen erforderlich

Modelle RWXE119FN1 & RWXE221FN1

Einzelteile:

- | | | |
|-----------------------------|---------------|------------------------------|
| 1. Tür | 4. Schraube | 7/8. Türscharnier |
| 2. Obere Scharnierabdeckung | 5. Zierblende | 12. Knopf für die Türleuchte |
| 3. Unterer Scharnierdeckel | 6. Ziernägel | |



- Öffnen Sie die Tür, ziehen Sie die Zierblende an der unteren Kerbe (5) nach außen und entfernen Sie dann den Ziernagel (6) unten links (Abb. A);
- Ziehen Sie die Abdeckung des rechten Türscharniers (2) nach vorne und oben, und ziehen Sie anschließend die Abdeckung des unteren rechten Türscharniers (3) nach vorne und unten (Abb. A);
- Entfernen Sie alle Schrauben (4) aus den oberen und unteren Scharnieren und nehmen Sie anschließend die Tür ab (Abb. A);
- Drücken Sie den Lampenknopf der Tür (9) ein, entfernen Sie ihn und montieren Sie ihn am oberen Türrahmen; drehen Sie anschließend die Tür um 180 Grad (Abb. C, D);
- Befestigen Sie die Türscharniere auf der linken Seite des Gehäuses mit den Schrauben und ziehen Sie diese fest, um sicherzustellen, dass das Scharnier fest sitzt. Setzen Sie anschließend die Abdeckung des rechten Scharniers (2) und die Abdeckung des rechten unteren Scharniers (3) wieder ein (Abb. B);
- Stecken Sie abschließend den linken Haken der Zierblende (5) in den linken Schlitz an der rechten Seite der Dunstabzugshaube, drücken Sie den rechten Haken vorsichtig in den rechten Schlitz und befestigen Sie dann die Ziernägel (6) in der unteren rechten Ecke des Gehäuses (Abb. B).

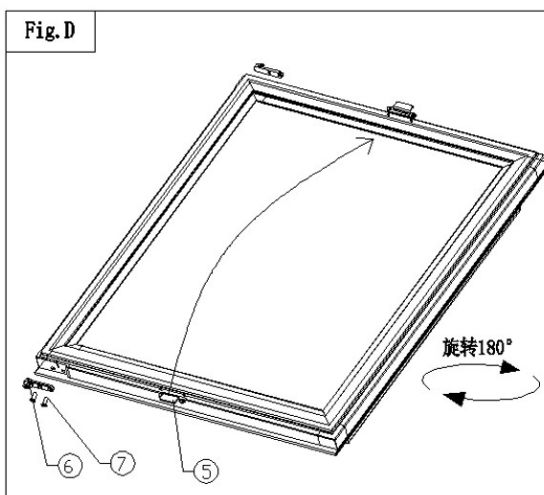
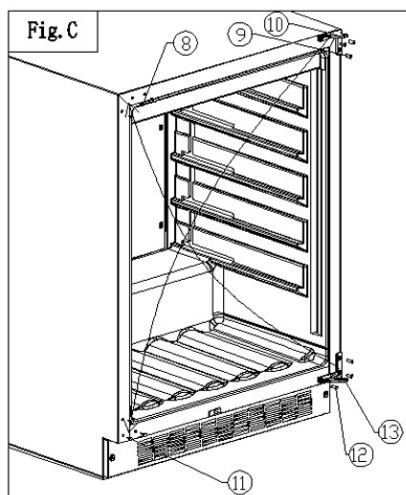
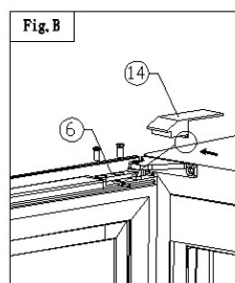
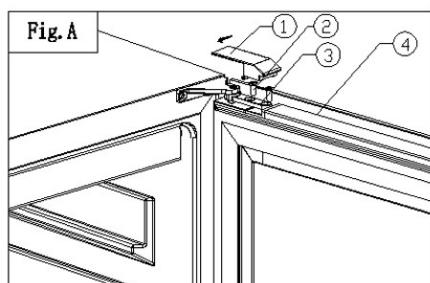
Modelle RWXS216FN1 & RWXS244FN1

Ersatzteile:

- | | | |
|-----------------------------------|-----------------------------|--|
| ① Zierblende für das Türscharnier | ⑥ Untere Türachse aus Eisen | ⑪ Ziernagel |
| ② Schraube | ⑦ Schraube | ⑫ Schraube |
| ③ Türachse aus Eisen | ⑧ Ziernagel | ⑬ unteres Türscharnier |
| ④ Tür | ⑨ Schraube | ⑭ Zierblende für das untere Türscharnier |
| ⑤ Türknauf | ⑩ Türscharnier | |

- Öffnen Sie die Tür und entfernen Sie die Zierblende des Türscharniers ① vollständig in Pfeilrichtung, bevor Sie die Zierblende des Türscharniers abnehmen. (Abb. A)

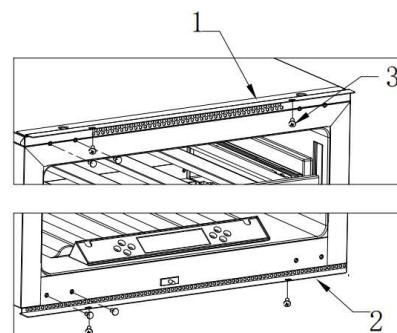
2. Lösen Sie die beiden Schrauben ②, entfernen Sie die Türachse ③, nehmen Sie die Tür ④ ab, legen Sie sie an einen sicheren Ort und befestigen Sie die Türachse anschließend wieder mit den Schrauben. (Abb. A)
3. Lösen Sie die beiden Schrauben der Befestigungsplatte der Türleuchte ⑤, entfernen Sie die Befestigungsplatte der Türleuchte und setzen Sie sie wie in der Abbildung gezeigt oben auf die Tür auf. (Abb. D)
4. Lösen Sie die beiden Schrauben ⑦, entfernen Sie die untere Türachse ⑥ und bewahren Sie sie zur Wiederverwendung auf. (Abb. D)
5. Entfernen Sie die oberen ⑧ und unteren ⑪ Ziernägel, lösen Sie die Schrauben ⑨ und ⑫ der oberen und unteren Türscharniere, entfernen Sie das obere ⑩ und das untere ⑬ Scharnier und montieren Sie diese nach dem Ausrichten jeweils auf der linken Seite, wie durch den Pfeil in der Abbildung angezeigt. (Abb. C)
6. Drehen Sie die Tür um 180°, führen Sie den Eisenstift ③ der Türwelle in das Scharnier ⑩ ein, entfernen Sie den Eisenstift ⑥ der zu verwendenden Türwelle und führen Sie ihn in das Scharnier ⑬ ein, bewegen Sie die Tür langsam, richten Sie das Loch der Eisenachse der Türwelle aus und ziehen Sie dann die beiden Schrauben fest. (Abb. B)
7. Nehmen Sie die Zierblende für das untere Türscharnier ⑭ aus dem Zubehörbeutel, richten Sie die Scharnierblende an der Nut in der Tür aus und drücken Sie sie dann in Pfeilrichtung ein, wie in der Abbildung gezeigt. (Abb. B)



BEFESTIGUNG DER MODELLE RWXE119FN1 & RWXE221FN1 AM MÖBELSTÜCK

Benötigtes Werkzeug: Kreuzschlitzschraubendreher, mitgelieferte Schrauben

1. Setzen Sie das Produkt in den Schrank ein, richten Sie es korrekt aus und öffnen Sie dann die Tür;
2. Entnehmen Sie die Schrauben aus dem Beutel mit der Gebrauchsanweisung;
3. Verwenden Sie 4 selbstschneidende Schrauben ST4*12, um die oberen Halterungen und die untere Halterung am Möbelstück zu befestigen.



VOR DEM ANSCHLIEßEN DES GERÄTS

Um hartnäckige Klebestellen zu entfernen, können Sie etwas Alkohol verwenden und die Stelle vorsichtig abreiben.

Es wird empfohlen, Ihr Gerät vor dem ersten Anschließen zu reinigen. Sie können das Gerät mit einem weichen, mit neutraler Seifenlauge befeuchteten Tuch reinigen. Trocknen Sie es nach der Reinigung vollständig mit einem trockenen Tuch ab.

Dieses Gerät ist für den Betrieb an einer einphasigen 230-V-Stromversorgung ausgelegt. Bitte stellen Sie sicher, dass die Steckdose über einen Schutzleiter verfügt (außer bei Geräten mit doppelter Isolierung der Klasse II), durch eine 10-A-Sicherung geschützt ist und den Vorgaben Ihres Stromversorgers entspricht.

BEDIENUNG

Bevor Sie dieses Gerät in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte unbedingt das Kapitel „**Vor der ersten Inbetriebnahme**“ durch.

Bevor Sie dieses Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen, wird empfohlen, den Innenraum und das Zubehör mit lauwarmem Seifenwasser zu reinigen und anschließend mit einem trockenen, weichen Tuch abzutrocknen. Dadurch werden auch „Neugerätegerüche“ entfernt.

Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Scheuermittel, die die Oberfläche des Geräts beschädigen könnten.

TIPPS ZUM ENERGIESPAREN

Um die Gesamtbelastung für die Umwelt (z. B. den Energieverbrauch) zu verringern, stellen Sie bitte sicher, dass Ihr Produkt gemäß der Bedienungsanleitung installiert ist und dass der Raum (in dem das Gerät aufgestellt ist) ausreichend belüftet ist.

Es wird empfohlen, die Tür nicht zu häufig zu öffnen und die Beleuchtung im Innenraum des Geräts nicht eingeschaltet zu lassen, um einen übermäßigen Energieverbrauch zu vermeiden.

Um eine Beeinträchtigung der Weinqualität zu vermeiden, ist es wichtig, dass die Temperatur im Innenraum stabil bleibt. Vermeiden Sie daher häufiges Öffnen der Tür und das Verschließen der Belüftungsöffnungen im Inneren.

Diese Angaben sind lediglich Empfehlungen; die Einstellung des Thermostats muss an die tatsächlichen Aufstellungs- und Nutzungsbedingungen angepasst werden.

SPEZIFISCHE INFORMATIONEN ZU WEINKÜHLSCHRÄNKEN

LAGERUNGSEMPFEHLUNG

Der Weinkühlschrank ist nicht für den Einsatz in einer Garage, im Freien oder unter freiem Himmel vorgesehen.

Es wird empfohlen, Ihren Weinkühlschrank in einem temperierten Raum aufzustellen.

Um den Wein nicht zu beeinträchtigen, stellen Sie den Weinkühlschrank nicht an einem feuchten Ort auf. Stellen Sie den Weinkühlschrank nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.

Um Schimmelbildung auf den Etiketten zu vermeiden, sollten Sie darauf achten, dass im Innenraum keine zu hohe Luftfeuchtigkeit herrscht.

Wenn die Innenbeleuchtung eingeschaltet bleibt, kann die Innentemperatur höher sein.

Die Temperatur im Inneren des Weinkühlschranks kann je nach Art und Anzahl der gelagerten Flaschen schwanken.

Die Temperaturstabilität ist bei der Lagerung von Wein von größter Bedeutung.

Lichteinwirkung, Vibrationen oder Temperaturschwankungen sowie Feuchtigkeit können den Wein verderben.

Lagern Sie keine verderblichen Lebensmittel in diesem Weinkühlschrank.

WEITERE INFORMATIONEN

Lagertemperaturen

Nach Meinung von Fachleuten liegt die ideale Lagertemperatur für Weine bei etwa 12 °C, in einem Bereich von 10 °C bis 14 °C.

Nicht zu verwechseln mit der Serviertemperatur (siehe unten), die je nach Weinsorte variiert.

Vor allem sollten plötzliche Temperaturschwankungen vermieden werden.

Verkostungstemperaturen

Für die Weinverkostung werden folgende Temperaturen empfohlen:

- Große Bordeaux-Weine – Rotweine 16 – 17 °C
- Große Burgunderweine – Rotweine 15 – 16 °C
- Große trockene Weißweine 14 – 16 °C
- Leichte, fruchtige, junge Rotweine 11 – 12 °C
- Roséweine aus der Provence, Primeur-Weine 10 – 12 °C
- Trockene Weißweine und rote Landweine 10 – 12 °C
- Weiße Landweine 8 – 10 °C
- Champagner 5 – 8 °C
- Süßweine 6 °C
- Hochprozentige Spirituosen 5 °C

Natürlich dienen diese Angaben nur als Richtwerte, und jeder entscheidet selbst, bei welcher Temperatur ihm der Wein am besten schmeckt.

Anti-Vibrationssystem

Der Kompressor ist mit speziellen Dämpfern (Silentblöcken) ausgestattet, und der Innenbehälter ist durch eine dicke Schicht aus Polyurethanschaum vom Gehäuse isoliert.

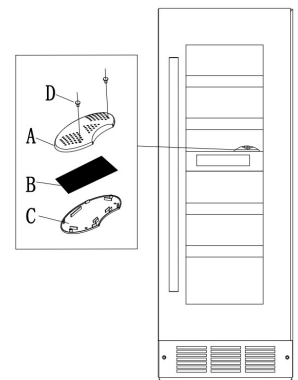
Diese Konstruktion verhindert die Übertragung von Vibrationen auf die Weine.

Aktivkohlefilter (RWXS216FN1)

Der Aktivkohlefilter befindet sich oben auf dem Bedienfeld. Er filtert eventuelle Gerüche im Inneren des Weinkühlschranks heraus, die mit der Zeit den Geschmack des Weins beeinträchtigen können. Dieser Filter kann gemäß den folgenden Anweisungen entfernt werden, um die darin befindliche Aktivkohle auszutauschen.

A. Deckel – B. Aktivkohle – C. Sockel – D. Schraube

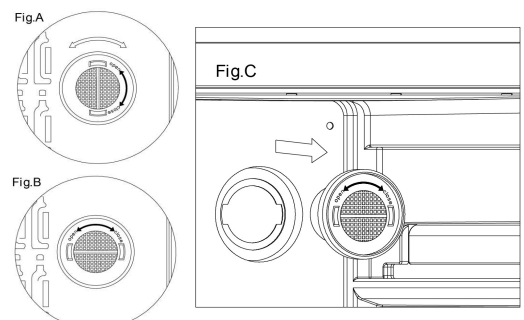
1. Legen Sie zunächst die Aktivkohle in den Sockel ein. Schließen Sie anschließend den Deckel.
2. Befestigen Sie anschließend das Aktivkohlemodul mit zwei Schrauben an der Platte des Luftkanals.
3. Um die Aktivkohle auszutauschen, führen Sie die Schritte in umgekehrter Reihenfolge durch.



Aktivkohlefilter im Inneren (RWXE119FN1, RWXE221FN1 et RWXS244FN1)

Die Aktivkohlefilter befinden sich in der oberen linken Ecke jedes Bereichs. Gehen Sie zum Austausch der Filter wie folgt vor:

1. Öffnen Sie die Tür und nehmen Sie die beiden oberen Einlegeböden heraus (siehe „Einlegeböden herausnehmen“).
2. Drehen Sie den Filter wie in Abbildung A gezeigt.
3. Wie in Abbildung B dargestellt, muss der Filter mit den Kerben ausgerichtet sein.
4. Entfernen Sie den Filter (Abb. C).
5. Setzen Sie den Ersatzfilter ein und drehen Sie ihn wie in Abb. A gezeigt, um ihn zu arretieren.
6. Setzen Sie die Einlegeböden wieder ein.



Hinweis: Für optimale Ergebnisse wird empfohlen, den Filter alle 4 bis 6 Monate zu wechseln.

UV-Schutz

Licht beschleunigt die Alterung von Weinen.

Dieses Gerät mit Glastür wurde einer speziellen Behandlung unterzogen, die schädliche UV-Strahlen filtert; die Weine sind somit geschützt. Dennoch sollte vermieden werden, den Weinkühlschrank direktem Sonnenlicht auszusetzen.

Abtauen

Dieses Produkt bildet keinen Reif (No-Frost-Technologie). Es kommt daher nicht zur Bildung von Reif oder Eis, sodass keine Maßnahmen zu deren Beseitigung erforderlich sind.

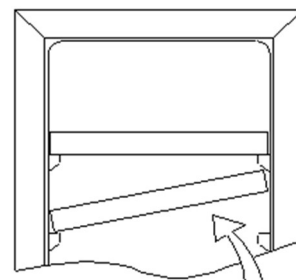
Während des Betriebs können sich am Boden des Geräts leichte Reiftröpfchen bilden; dies ist Teil des normalen Betriebszyklus und beeinträchtigt die Weinlagerung nicht.

Einlegeböden

Um eine Beschädigung der Türdichtung zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass die Tür vollständig geöffnet ist, bevor Sie die Einlegeböden herausziehen, um Flaschen einzulegen oder herauszunehmen.

Um einen Einlegeboden herauszunehmen, kippen Sie ihn wie in der Abbildung gezeigt und ziehen Sie ihn dann einfach nach außen.

Um ihn wieder einzusetzen, drücken Sie ihn hinein, bis er richtig in den Halterungen einrastet.



EINRÄUMEN DER FLASCHEN

WICHTIG: Dieser Weinkühlschrank ist ideal für Standardflaschen im Bordeaux-Format mit einem Fassungsvermögen von 0,75 Litern geeignet. Da er auch größere Flaschen aufnehmen kann, muss sichergestellt werden, dass diese das ordnungsgemäße Schließen der Tür nicht behindern.

- Wenn Sie mehrere Dutzend Flaschen hinzufügen oder den Weinkühlschrank zum ersten Mal befüllen, empfiehlt es sich, die Flaschen schrittweise einzuräumen und den Weinkühlschrank in drei Etappen zu befüllen (jeweils 1/3 pro 24 Stunden).
- Vergewissern Sie sich vor dem Schließen der Tür, dass diese schließt, ohne eine Flasche zu berühren.
- Um eine Beschädigung der Türdichtung zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass die Tür vollständig geöffnet ist, wenn Sie die Einlegeböden herausnehmen (sofern das Gerät dies zulässt).

Flaschengrößen

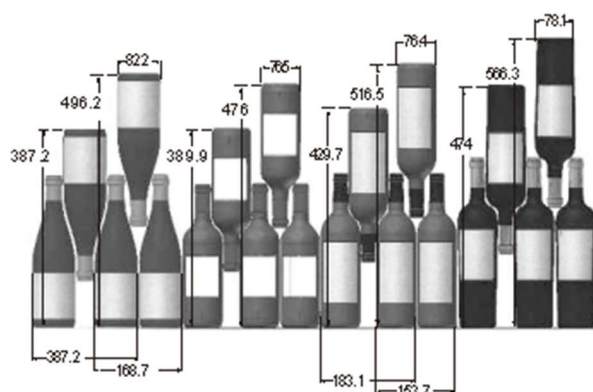
Es gibt verschiedene Flaschengrößen, je nach Herkunft (Burgund, Bordeaux, Elsass ... oder sogar aus anderen Ländern).

Es gibt zahlreiche weitere Flaschen in allen Größen und Formen.

Je nach Tiefe des Einlegebodens und Breite der Flaschen lässt sich der Weinkühlschrank auf verschiedene Arten bestücken. Die folgende Grafik zeigt einige Beispiele.

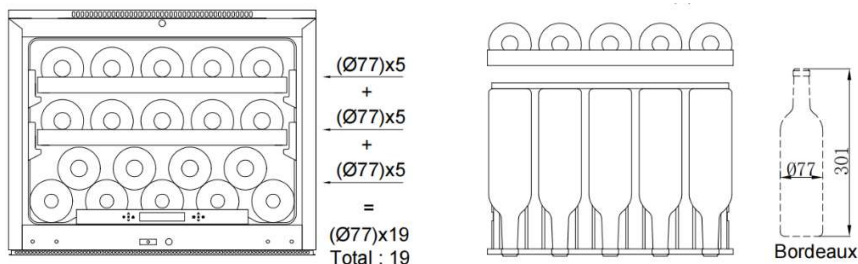
Beladungsplan

Die obigen Schemata zeigen, wie Flaschen je nach ihrem Durchmesser bestückt werden können. Eine Standard-Bordeaux-Flasche mit 0,75 l hat einen Durchmesser von etwa 77 mm.

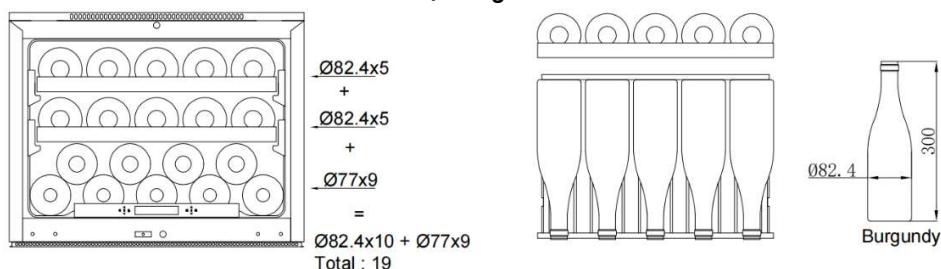


RWXE119FN1 (max. 19 Flaschen) – Verschiedene Beladungsmöglichkeiten

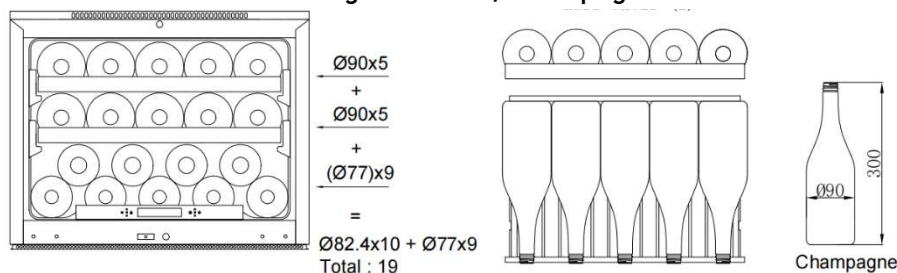
Bordeaux



Bordeaux/Burgunder-Mix

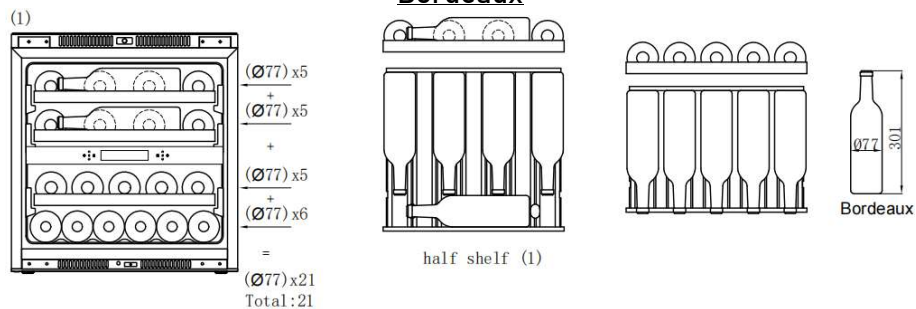


Mischung Bordeaux/Champagner

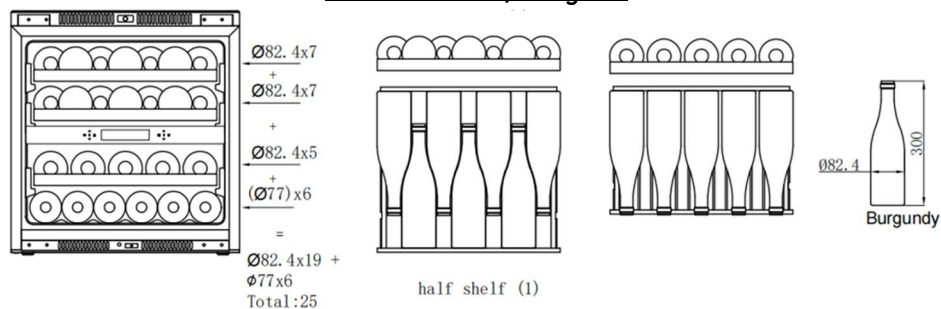


RWXE221FN1 (max. 25 Flaschen) – Verschiedene Beladungsmöglichkeiten

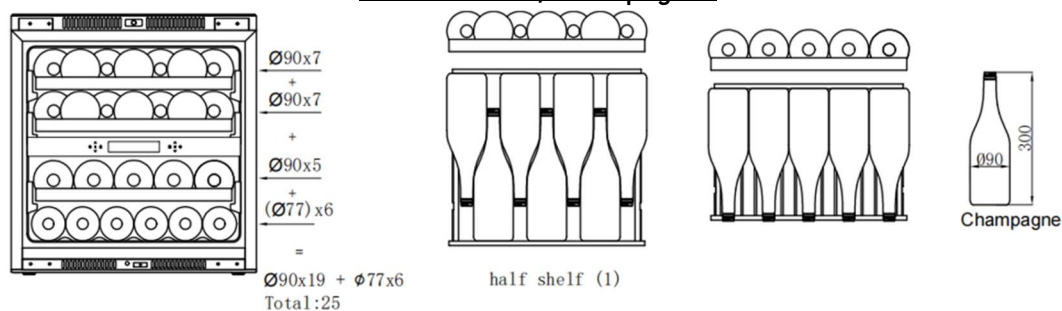
Bordeaux



Mix Bordeaux/Burgund

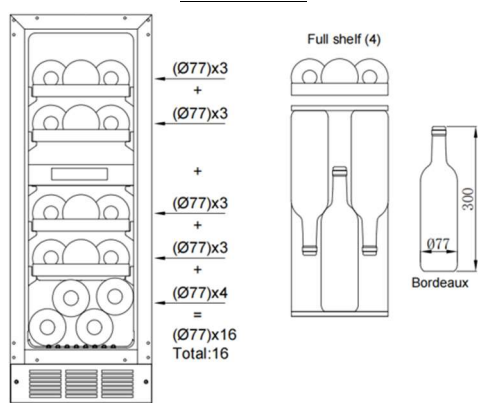


Mix Bordeaux/Champagner

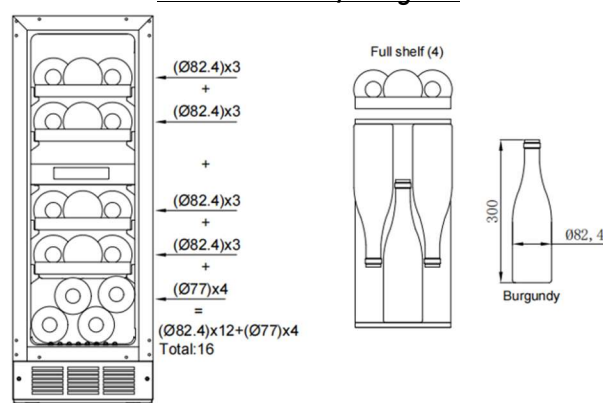


RWXS216FN1 (max. 16 Flaschen) – Verschiedene Beladungsmöglichkeiten

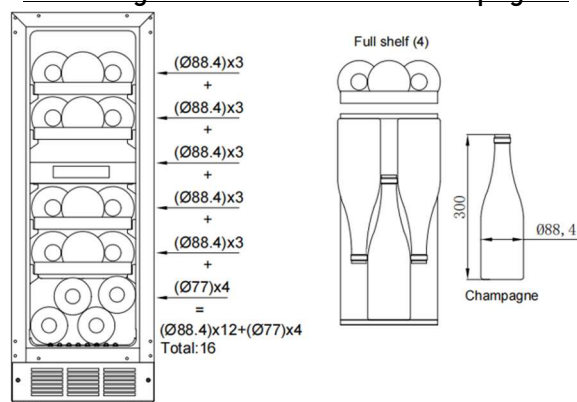
Bordeaux



Mix Bordeaux/Burgund

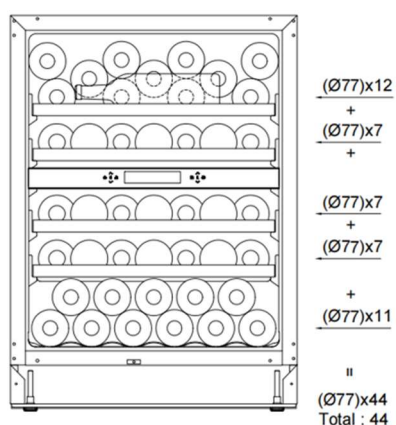


Mischung aus Bordeaux und Champagner

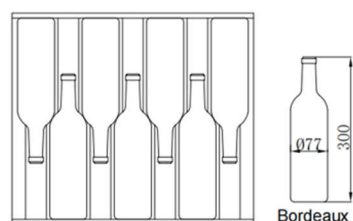


RWX244FN1 (max. 44 Flaschen) – Verschiedene Befüllungsmöglichkeiten

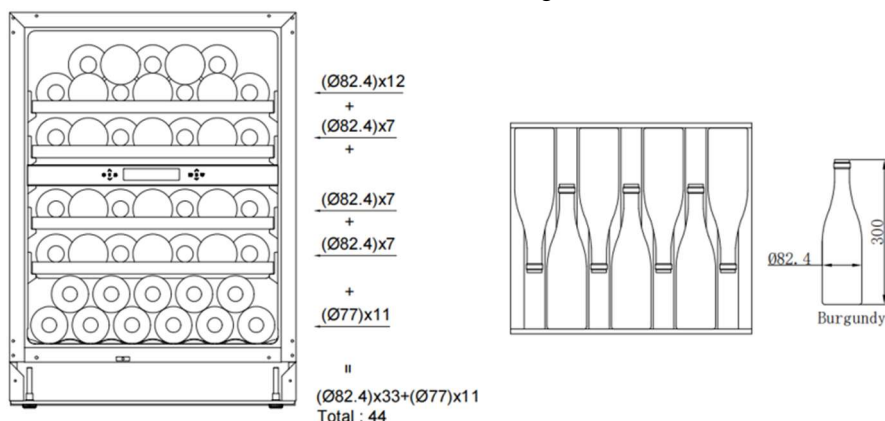
Bordeaux



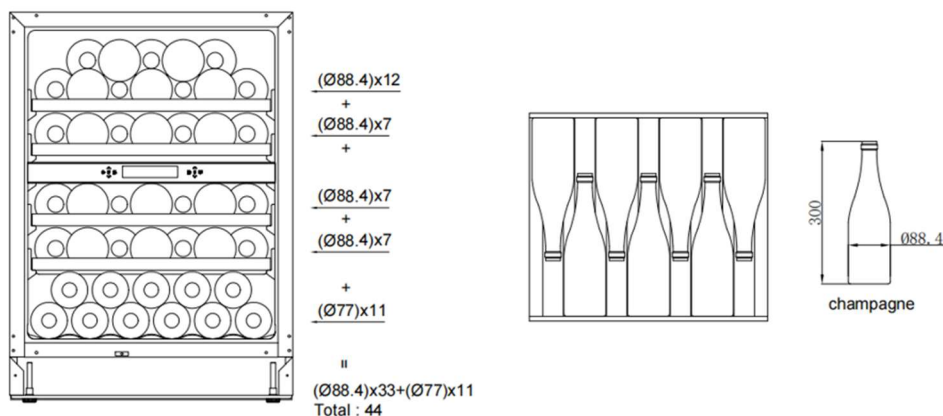
Hinweis: In dieser Konfiguration darf der Auszug nicht herausgezogen



Mix Bordeaux/Burgund

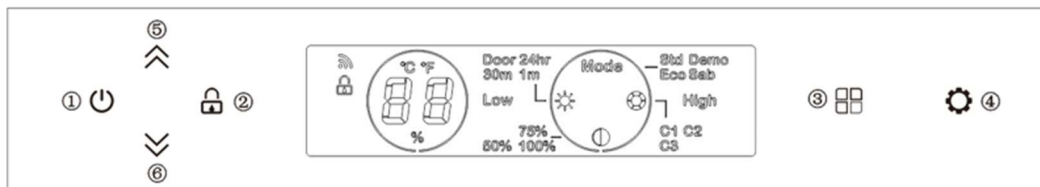


Mix Bordeaux/Champagner

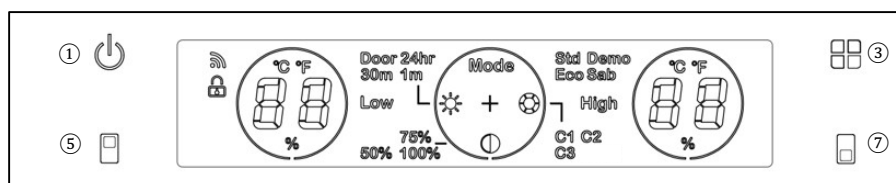


FUNKTIONSWEISE DER MODELLE

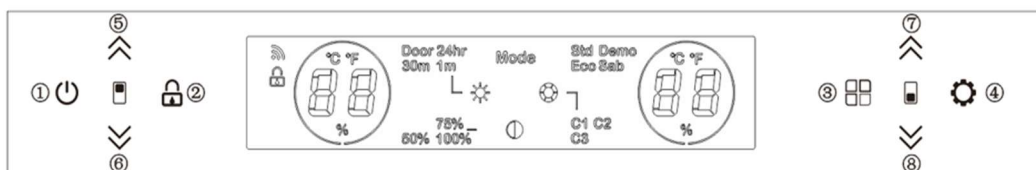
RWXE119FN1



RWXS216FN1



RWXE221FN1, RWXS216FN1 & RWXS244FN1



① Ein-/Aus-Taste

Standardmäßig schaltet sich das System automatisch ein, sobald es an das Stromnetz angeschlossen wird.

Halten Sie die Taste „“ 3 Sekunden lang gedrückt: Es ertönt ein Piepton. Das Gerät schaltet sich aus. Drücken Sie leicht auf die Taste „“: Es ertönt ein Piepton. Das Gerät schaltet sich ein.

② Sperrtaste (Kindersicherung)

Standardmäßig ist das System nach dem Einschalten des Geräts entsperrt.

So sperren Sie das Bedienfeld: Halten Sie die Taste „“ 3 Sekunden lang gedrückt; es ertönt ein Piepton. Das System wechselt in den Sperrmodus. Im Sperrmodus reagiert das System nicht auf das Drücken der Tasten. (Ausgenommen sind die Ein-/Aus-Taste und die Sperrtaste.)

Zum Entsperren: Halten Sie im Sperrmodus die Taste „“ 3 Sekunden lang gedrückt; es ertönt ein Piepton und das Bedienfeld wird entsperrt.

Modell RWXS216FN1: Drücken Sie die Tasten  und  gleichzeitig 3 Sekunden lang, um das Gerät zu sperren oder zu entsperren (mit Ausnahme der Ein-/Aus-Taste, die weiterhin aktiv bleibt)

③ Funktionstaste

Das System verfügt über 4 Funktionssymbole: Systemmodus  , Beleuchtungsfarbe  , Helligkeit  und Beleuchtungsmodus

Drücken Sie einmal auf die Taste „“; das Symbol „Systemmodus“ () blinkt. Drücken Sie erneut auf die Funktionstaste, um zum Symbol „Beleuchtungsfarbe“ zu wechseln, das blinkt , , .

Das Funktionssymbol blinkt fünfmal; Sie können die Taste „“ drücken, um die gewünschte Funktion auszuwählen, solange das Symbol blinkt. Wenn nach den fünf Blinksignalen keine Aktion erfolgt, verlässt das System den Funktionsauswahlmodus.

④ Einstellknopf für die Funktionen (Modell RWXS216FN1)

Diese Taste ist nur aktiv, wenn das Funktionssymbol blinkt.

a. Das Symbol „Mode“ bietet 4 Modi: Std / Demo / Eco / Sab

Wenn das Symbol „“ blinkt, drücken Sie die Taste „/ “, um einen der Betriebsmodi auszuwählen: Std/Demo/Eco. Der ausgewählte Modus blinkt dann. Drücken Sie „/ “, um zwischen Std/Demo/Eco zu wechseln. Der ausgewählte Systemmodus blinkt fünfmal, dann wird die Auswahl bestätigt und das Blinken hört auf. Der Standardmodus des Systems ist „Std“, nachdem das Gerät eingeschaltet wurde.

„Std“: Standardmodus, alle Funktionen sind aktiv.

„Demo“: Demomodus; deaktiviert den Kompressor und damit die Kühlung. Das Bedienfeld bleibt funktionsfähig. Dieser Modus eignet sich für Vorführungen im Geschäft.

„Eco“: Energiesparmodus; die Innenbeleuchtung und das Display schalten sich aus, sobald die Tür geschlossen wird.

„Sab“: Sabbat-Modus; die Innenbeleuchtung schaltet sich aus. Das Display schaltet sich aus. Mit Ausnahme des Netzschalters und der Funktionstaste können keine Tasten betätigt werden.

Zum Aktivieren oder Deaktivieren des „SAB“-Modus ist eine manuelle Bedienung erforderlich.

Halten Sie die Taste „“ 3 Sekunden lang gedrückt, um den Sabbat-Modus zu aktivieren. Halten Sie die Taste „“ 3 Sekunden lang gedrückt, um den Sabbat-Modus zu deaktivieren und zum Standardmodus zurückzukehren.

Modelo RWXS216FN1: Cuando los iconos de función parpadeen, pulsa el botón para acceder a la función «SAB». Una vez que el icono deje de parpadear, confirma tu selección manteniendo pulsado el botón durante 3 segundos para activar o desactivar el modo Sabbat.

b. Wenn das Symbol „“ blinkt, drücken Sie die Taste „/ “: Die Optionen C1/C2/C3 leuchten auf und „C1“ blinkt. Drücken Sie die Taste „/ “, um zwischen den verschiedenen Farben C1/C2/C3 zu wechseln. Die ausgewählte Farbe blinkt fünfmal und hört dann auf zu blinken. Die Standardfarbe des Systems ist „C1“, wenn das Gerät eingeschaltet wird. C1 entspricht der Farbe Weiß, C2 der Farbe Blau und C3 der Farbe Orange.

c. Wenn das Symbol „“ blinkt, drücken Sie die Taste „/ “, um die Anzeigen „50 %/75 %/100 %“ einzuschalten; daraufhin blinkt „75 %“. Drücken Sie „/ “, um zwischen den Helligkeitsstufen 50 %, 75 % oder 100 % umzuschalten. Die ausgewählte Helligkeitsstufe blinkt fünfmal und hört dann auf zu blinken. Die Standardhelligkeit des Systems beträgt nach dem Einschalten des Geräts „75 %“.

d. Wenn das Symbol „“ blinkt, drücken Sie die Taste „/ “, um die Modi „Door/24h/30min/1min“ zu aktivieren; „Door“ blinkt. Drücken Sie die Taste „/ “, um zwischen den Modi „Door/24h/30min/1min“ umzuschalten. Der ausgewählte Beleuchtungsmodus blinkt fünfmal und hört dann auf zu blinken. Der Beleuchtungsmodus „Door“ (Tür) ist beim Einschalten des Geräts standardmäßig ausgewählt.

„Door“: Wenn die Tür geöffnet wird, schaltet sich die Beleuchtung mit 100 % Helligkeit ein und erlischt wieder, sobald die Tür geschlossen ist.

„24hr“: Wenn sich die Tür öffnet, schaltet sich die Beleuchtung mit 100 % Helligkeit ein; nach dem Schließen der Tür passt sich die Helligkeit entsprechend der festgelegten Helligkeitsstufe an. Die Beleuchtung bleibt dauerhaft eingeschaltet.

„30m“: Wenn sich die Tür öffnet, schaltet sich die Beleuchtung mit 100 % Helligkeit ein; nach dem Schließen der Tür passt sich die Helligkeit entsprechend der festgelegten Helligkeitsstufe an. Die Beleuchtung schaltet sich 30 Minuten nach dem Schließen der Tür aus.

„1 min“: Wenn die Tür geöffnet wird, schaltet sich die Beleuchtung mit 100 % Helligkeit ein; nach dem Schließen der Tür passt sich die Helligkeit entsprechend der eingestellten Helligkeitsstufe an. Die Beleuchtung schaltet sich 1 Minute nach dem Schließen der Tür aus.

⑤⏴/⑥⏵ Tasten zur Einstellung der Temperatur im oberen Bereich.

⑤⏴ Taste zum Erhöhen der Temperatur

Drücken Sie einmal auf die Taste: Es ertönt ein Signalton und die Temperatur steigt um 1 °C.

Wenn die eingestellte Temperatur die festgelegte Obergrenze von 10°C/20°C erreicht, ändert sie sich nicht mehr.

Modell RWXS216FN1: Bei jedem Drücken der Taste ⏴ verringert sich die eingestellte Temperatur für die obere Zone um 1 °C. Wenn die eingestellte Temperatur die Untergrenze von 5 °C erreicht, springt sie auf 10 °C zurück, und so weiter.

⑥⏵ Taste zum Verringern der Temperatur

Drücken Sie die Taste einmal: Es ertönt ein Piepton und die Temperatur sinkt um 1 °C.

Wenn die eingestellte Temperatur die festgelegte Untergrenze von 5 °C erreicht, ändert sie sich nicht mehr.

Nur bei den Modellen RWXE221FN1, RWXS216FN1 und RWXS244FN1

⑦⏴/⑧⏵ Tasten zur Temperatureinstellung für den unteren Bereich.

⑦⏴ Taste zum Erhöhen der Temperatur

Drücken Sie einmal auf den Regler: Es ertönt ein Signalton und die Temperatur steigt um 1 °C.

Wenn die eingestellte Temperatur die festgelegte Obergrenze von 20 °C erreicht, ändert sie sich nicht mehr.

Modell RWXS216FN1: Bei jedem Drücken der Taste ⏴ wird die für die untere Zone eingestellte Temperatur um 1 °C verringert. Erreicht die eingestellte Temperatur die Untergrenze von 10 °C, springt sie wieder auf 20 °C zurück, und so weiter.

⑧⏵ Taste zum Verringern der Temperatur

Drücken Sie einmal auf die Taste: Es ertönt ein Piepton und die Temperatur sinkt um 1 °C.

Wenn die eingestellte Temperatur die festgelegte Untergrenze (10) erreicht, ändert sie sich nicht mehr.

Umschalten zwischen °C und °F:

- **Modell RWXE119FN1:** Drücken Sie gleichzeitig 3 Sekunden lang auf „⏴“ und „⏵“ (⑤+⑥); die Temperaturanzeige wechselt zwischen °C und °F.

- **Modell RWXS216FN1:** Halten Sie ⏴ und ⏵ (⑤+⑦) gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt; die Temperaturanzeige wechselt zwischen °C und °F.

- **Modelle RWXE221FN1, RWXS216FN1 und RWXS244FN1:** Drücken Sie gleichzeitig 3 Sekunden lang die Tasten „⏴“ und „⏵“ im oberen Bereich (⑤+⑥) oder im unteren Bereich (⑦+⑧); die Temperaturanzeige wechselt zwischen °C und °F.

Die in den beiden Fenstern angezeigten Werte werden gleichzeitig umgerechnet.

Wenn die Temperatur in Grad Celsius eingestellt ist, leuchtet das Symbol „°C“ auf; bei Einstellung in Grad Fahrenheit leuchtet das Symbol „°F“ auf.

Speicher / Standardeinstellungen

Das Gerät verfügt über eine Speichermöglichkeit für den Fall eines Stromausfalls. Der Weinkühlschrank speichert die zuvor eingestellten Temperaturwerte; sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist, kehrt die Temperatur des Weinkühlschranks auf den Stand zum Zeitpunkt des Stromausfalls zurück.

	RWXE119FN1	RWXE221FN1 & RWXS216FN1	RWXS244FN1
Standardtemperatur	12°C	Obere Zone 6°C Untere Zone 12°C	12°C in jeder Zone
Temperaturbereich	5-20 °C	Obere Zone 5-10°C Untere Zone 10-20°C	5-20°C in jeder Zone

Temperaturalarm

Wenn die Innentemperatur über 23 °C liegt, erscheint die Meldung „Temp High“ auf dem Display, wodurch der Alarm für hohe Temperatur ausgelöst wird: Alle 5 Minuten ertönen drei Pieptöne, um darauf hinzuweisen, dass die Innentemperatur zu hoch ist; bitte überprüfen Sie die Ursache.

Wenn die Innentemperatur unter 0 °C liegt, erscheint die Meldung „Temp Low“ auf dem Display und der akustische Alarm ertönt. Alle 5 Minuten ertönen drei Pieptöne, um darauf hinzuweisen, dass die Innentemperatur zu hoch ist; bitte überprüfen Sie die Ursache.

Alarmfunktion bei nicht vollständig geschlossener Tür

Ist die Tür nicht vollständig geschlossen, ertönt der Alarm nach 2 Minuten. Bitte schließen Sie die Tür vollständig, um Kälteverlust zu vermeiden.

Hinweis: Wenn das Gerät vom Stromnetz getrennt ist, bei einem Stromausfall oder wenn es ausgeschaltet ist, müssen Sie 3 bis 5 Minuten warten, bevor Sie es wieder in Betrieb nehmen. Wenn Sie versuchen, es vor Ablauf dieser Zeit wieder in Betrieb zu nehmen, lässt sich der Weinkühlschrank nicht starten.

Wenn Sie den Weinkühlschrank zum ersten Mal in Betrieb nehmen oder ihn nach einer längeren Stillstandszeit wieder einschalten, kann es zu einer Abweichung von einigen Grad zwischen der von Ihnen gewählten Temperatur und der auf dem LED-Display angezeigten Temperatur kommen. Dies ist normal und lässt sich durch die Anlaufzeit erklären. Sobald der Weinkühlschrank einige Stunden lang gelaufen ist, kehrt alles zum Normalzustand zurück.

Hinweise:

- Bei der ersten Inbetriebnahme oder nach dem Einschalten des Weinkühlschranks nach einer längeren Stillstandszeit erreicht die Innentemperatur nicht sofort die gewünschte Solltemperatur; es dauert einige Stunden, bis sich der Weinkühlschrank eingewärmt hat und eine gleichmäßige Temperatur erreicht ist.
- Um eine zu starke Kondensation bei einer Raumtemperatur von über 28 °C zu vermeiden, sollten Sie die Solltemperatur nicht unter 7 °C senken.
- Die Beleuchtung (LED) ist für die Weinlagerung geeignet. Es wird jedoch empfohlen, das Licht im Normalbetrieb auszuschalten.
- Um die Luftzirkulation nicht zu behindern und die Effizienz des Kühlsystems nicht zu beeinträchtigen, sollten keine Einlegeböden vor den Lüftern platziert und die Zwischenräume zwischen den Leisten der Einlegeböden nicht verstopft werden.

REINIGUNG UND WARTUNG

Schalten Sie vor jeder Reinigungs- oder Wartungsmaßnahme die Stromversorgung aus. Stellen Sie alle zugänglichen Bedienelemente auf die Position „AUS“.

Befolgen Sie bei der Reinigung oder Wartung dieses Geräts bitte die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.

Um die Zuverlässigkeit dieses Geräts zu gewährleisten, halten Sie es in einem sauberen Zustand, auch wenn es so konzipiert ist, dass der Wartungsaufwand minimal ist. Die Teile des Geräts, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, müssen regelmäßig gereinigt werden.

ALLGEMEINE REINIGUNG

AUßENBEREICHE

Reinigen Sie die Außenseiten mit einem mit Wasser angefeuchteten Tuch oder einem weichen Schwamm; so erzielen Sie ein gleichmäßiges Reinigungsergebnis.

Verwenden Sie keine spitzen oder scharfen Gegenstände, die die Oberfläche zerkratzen könnten.

Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder scheuernden Reinigungsmittel.

PINNENBEREICHE

Reinigen Sie den Innenraum des Geräts mit einem feuchten Tuch oder einem weichen Schwamm und wischen Sie anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch nach.

Bei stärkeren Verschmutzungen verwenden Sie warmes Wasser mit einer neutralen Seife.

Achten Sie darauf, keine säurehaltigen Substanzen (Zitronensaft, weißer Essig) auf Edelstahlteilen zu verwenden, falls Ihr Gerät solche enthält. Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder scheuernden Reinigungsmittel auf Kunststoffteilen.

Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keinen Hochdruckreiniger. Die abnehmbaren Teile sind nicht spülmaschinenfest.

GERÄTESPEZIFISCHE REINIGUNG

Aus hygienischen Gründen müssen der Innenraum des Geräts und das Zubehör regelmäßig gereinigt werden.

Das Gerät muss trocken sein, bevor es wieder in Betrieb genommen wird.

Wichtig: Ätherische Öle und organische Lösungsmittel können Kunststoffteile angreifen, beispielsweise Zitronensaft, Orangenschalensaft oder Reinigungsmittel auf Buttersäurebasis, die Essigsäure enthalten.

Bei längerer Nichtbenutzung sollten Sie das Gerät entleeren und reinigen; lassen Sie die Tür während der Nichtbenutzungszeit einen Spalt offen.

Bei Schimmelbildung aufgrund zu hoher Feuchtigkeit etwas Bleichmittel verwenden; vor dem Schließen der Tür gut lüften.

Diese Substanzen dürfen nicht mit Lebensmitteln in Berührung kommen.

Da dieses Gerät über einen sogenannten „No-Frost“-Kühlkreislauf verfügt, ist kein Abtauen erforderlich. Während des Betriebs können sich am Boden des Innenraums einige Tropfen Reif bilden; dies ist normal und beeinträchtigt weder den Betrieb des Weinkühlschranks noch die Lagerung des Weins.

LEITFADEN ZUR FEHLERBEHEBUNG

Wenn Sie Probleme mit Ihrem Gerät haben oder der Meinung sind, dass es nicht ordnungsgemäß funktioniert, können Sie einige einfache Überprüfungen durchführen, bevor Sie den Kundendienst anrufen.

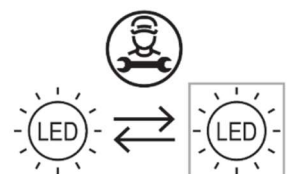
ACHTUNG! Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Sollte das Problem nach Überprüfung der folgenden Hinweise weiterhin bestehen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst Ihres Händlers oder an das Geschäft, in dem Sie das Gerät gekauft haben.

AUSTAUSCH DER BELEUCHTUNGSLAMPE

Dieses Gerät besteht aus Leuchtdioden (LED). Diese Art von Dioden kann vom Verbraucher nicht ausgetauscht werden. Die Lebensdauer dieser LEDs ist so lang, dass kein Austausch erforderlich ist.

Informationen zu den Verordnungen 2015/2020/EU und 2019/2020/EU.

- Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Klasse G.
- Die Lichtquelle dieses Produkts darf nicht vom Benutzer ausgetauscht werden, sondern ausschließlich vom Kundendienst.



PROBLEME UND LÖSUNGEN

Manche Probleme lassen sich schnell und einfach beheben. Nachfolgend finden Sie einige einfache Beispiele zur Fehlerbehebung.

Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Sollte das Problem nach Durchführung der folgenden Überprüfungen weiterhin bestehen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst oder an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Problem	Mögliche Ursache und Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Überprüfen Sie, ob das Netzkabel richtig in die Steckdose eingesteckt ist. Überprüfen Sie die Sicherung oder den Stromkreis Ihrer Stromversorgung und ersetzen Sie diese gegebenenfalls.
Die Seiten des Geräts sind warm.	Dies ist völlig normal und liegt am Betrieb des Geräts.
Aus den Fächern strömen Gerüche.	Der Innenraum des Geräts muss möglicherweise gereinigt werden.
Die Innentemperatur ist zu hoch.	Möglicherweise haben Sie die Türen zu oft oder zu lange geöffnet, oder ein Hindernis verhindert das ordnungsgemäße Schließen der Türen. Möglicherweise ist auch der Freiraum an der Rückseite des Geräts zu gering.
Die Innentemperatur ist zu niedrig.	Erhöhen Sie die Temperatur gemäß den Anweisungen im Abschnitt „Bedienung“.
Die Beleuchtung funktioniert nicht.	Möglicherweise ist die Lampe defekt. Informationen zum Austausch der Beleuchtung finden Sie im Abschnitt „Austausch der Lampe“.
Die Türen lassen sich nur schwer schließen.	Stellen Sie sicher, dass keine Gegenstände im Inneren des Geräts das Schließen der Türen behindern.
Es tropft Wasser auf den Boden.	Möglicherweise ist der Wasserbehälter (unten und hinten am Gerät) nicht richtig ausgerichtet oder der Auslaufstutzen (unter der oberen Wand des Kompressors) ist nicht richtig positioniert, um das Wasser in diesen Behälter zu leiten. Es kann auch sein, dass der Wasserablauf verstopft ist. Möglicherweise müssen Sie das Gerät von der Wand wegschieben, um den Behälter und die Auslaufdüse zu überprüfen.
Das Gerät macht Geräusche.	<u>Die folgenden Geräusche sind völlig normal:</u> - Betriebsgeräusche des Kompressors. - Geräusche aus dem Kühlfach oder anderen Fächern. - Ein gurgelndes Geräusch, ähnlich wie beim Kochen von Wasser. - Ein trockenes Geräusch während der automatischen Abtauung. - Klickgeräusche vor dem Anlaufen des Kompressors. <u>Andere ungewöhnliche Geräusche können folgende Ursachen haben:</u> - Das Gerät steht nicht waagerecht. - Die Rückwand des Geräts berührt die Wand.
Der Motor läuft ununterbrochen.	Es ist normal, dass man regelmäßig das Motorgeräusch hört. Unter folgenden Umständen muss der Motor stärker laufen: - Die Temperatureinstellung ist kälter als nötig. - Es wurden kürzlich viele Flaschen in das Gerät gestellt. - Die Außentemperatur des Geräts ist zu hoch. - Die Türen wurden zu oft oder zu lange geöffnet. - Nach der Installation Ihres Geräts oder wenn es über einen längeren Zeitraum ausgeschaltet war.

FEHLERCODES DES MODELLS RWXE119FN1

Fehlercode	Fehler	Überprüfungen
E1	Fehler am Temperatursensor	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
E2	Kurzschluss am Temperatursensor	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
HI	Temperatur zu hoch	Prüfen, ob die Tür richtig geschlossen ist Prüfen, ob die Lüfter nicht verstopft sind Starten Sie das Gerät neu. Sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
LO/CL	Temperatur zu niedrig	Überprüfen Sie, ob die Lüfter verstopft sind Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
UA	Kommunikationsfehler auf der Steuerplatine	Starten Sie das Gerät neu. Sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst

Bei allen anderen Fehlercodes oder sonstigen Betriebsstörungen wenden Sie sich bitte an Ihren Kundendienst.

FEHLERCODES DER MODELLE RWXE221FN1, RWXS216FN1 UND RWXS244FN1

Fehlercode	Fehler	Überprüfungen
E1	Fehler am Temperatursensor im oberen Bereich	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
E2	Kurzschluss des Temperatursensors im oberen Bereich	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
E3	Fehler am Temperatursensor im unteren Bereich	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
E4	Kurzschluss des Temperatursensors im unteren Bereich	Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
HI	Zu hohe Temperatur (oberer oder unterer Bereich)	Prüfen, ob die Tür richtig geschlossen ist Prüfen Sie, ob die Lüfter nicht verstopft sind Gerät neu starten; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
LO/CL	Temperatur zu niedrig (oberer oder unterer Bereich)	Überprüfen Sie, ob die Lüfter verstopft sind Starten Sie das Gerät neu; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst
UART	Kommunikationsfehler auf der Steuerplatine	Starten Sie das Gerät neu; sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich an den Kundendienst

Bei allen anderen Fehlercodes oder sonstigen Funktionsstörungen wenden Sie sich bitte an Ihren Kundendienst.

KUNDENDIENST

WICHTIG: Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch unsachgemäße Installation, nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch gemäß dieser Anleitung sowie durch unbefugte Änderungen oder Reparaturen, die nicht von autorisiertem Fachpersonal durchgeführt wurden, verursacht wurden.

Dieses Gerät unterliegt einer gesetzlichen Mindestgarantie von 2 Jahren. Der Händler kann eine längere Garantie anbieten oder vorschlagen. Bewahren Sie den Kaufbeleg auf, da dieser für die Bestimmung der genauen Garantiedauer des Produkts erforderlich ist.

Außerhalb der Garantiezeit erhalten Sie Informationen zu professionellen Reparaturdiensten oder zur Bestellung von Ersatzteilen bei Ihrem Händler.

Gemäß der Ökodesign-Verordnung sind Ersatzteile je nach Gerätetyp 10 bis 12 Jahre ab dem auf der Rechnung angegebenen Kaufdatum erhältlich.

ENTSORGUNG / RECYCLING



Für das Recycling, die Rücknahme und die Entsorgung dieses Geräts am Ende seiner Lebensdauer befolgen Sie bitte die nachstehenden Informationen oder wenden Sie sich an Ihre örtlichen Behörden.

Dieses Gerät ist mit dem Symbol für die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten gekennzeichnet. Elektrogeräte dürfen nicht mit Haushaltsabfällen entsorgt werden. Gemäß der Europäischen Richtlinie 2012/19/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und deren Umsetzung in nationales Recht müssen Elektrogeräte getrennt gesammelt und an dafür vorgesehenen Sammelstellen entsorgt werden. Wenden Sie sich an Ihre örtlichen Behörden oder Ihren Händler, um Informationen zum Recycling zu erhalten.

Elektro- und Elektronikgeräte, die nicht getrennt entsorgt werden, können aufgrund der darin enthaltenen gefährlichen Stoffe eine Gefahr für die Umwelt und die menschliche Gesundheit darstellen.

Durch die Verwertung von Abfällen tragen Sie zum Schutz unserer Umwelt bei.

 Cet appareil est conforme aux Directives Européennes 2014/35/EU relative à la sécurité électrique, 2014/30/EU relative à la compatibilité électromagnétique, 2009/125/CE relative à l'écoconception (ERP) et 2011/65/CE relative à la RoHS.

 This device complies with European Directives 2014/35/EU on electrical safety, 2014/30/EU on electromagnetic compatibility, 2009/125/EC on eco-design (ERP) and 2011/65/EC on RoHS.

 Dit apparaat voldoet aan de Europese richtlijnen 2014/35/EU met betrekking tot elektrische veiligheid, 2014/30/EU met betrekking tot elektromagnetische compatibiliteit, 2009/125/EG met betrekking tot ecodesign (ERP) en 2011/65/EG met betrekking tot RoHS.

 Este aparato cumple con las Directivas Europeas 2014/35/UE relativa a la seguridad eléctrica, 2014/30/UE relativa a la compatibilidad electromagnética, 2009/125/CE relativa al diseño ecológico (ERP) y 2011/65/CE relativa a la RoHS.

 Dieses Gerät entspricht den europäischen Richtlinien 2014/35/EU über elektrische Sicherheit, 2014/30/EU über elektromagnetische Verträglichkeit, 2009/125/EG über die umweltgerechte Gestaltung (ERP) und 2011/65/EG über die RoHS.

La Réserve est une marque de la société **GLOBAL APPLIUS SAS**

Tous droits réservés. Importé par **GLOBAL APPLIUS SAS** - 1, rue Lulli, 75002 Paris.

La Réserve is trademark of **GLOBAL APPLIUS SAS**.

All rights reserved. Imported by **GLOBAL APPLIUS SAS** - 1, rue Lulli, 75002 Paris.

La Réserve is een mark van **GLOBAL APPLIUS SAS**.

Alle rechten voorbehouden. Ingevoerd door **GLOBAL APPLIUS SAS** - 1, rue Lulli, 75002 Parijs.

La Réserve este marca de la empresa **GLOBAL APPLIUS SAS**

Todos los derechos reservados. Importado por **GLOBAL APPLIUS SAS** - 1, rue Lulli, 75002 París.

La Réserve ist eine Marke der Firma **GLOBAL APPLIUS SAS**

Alle Rechte vorbehalten. Importiert von **GLOBAL APPLIUS SAS** - 1, rue Lulli, 75002 Paris.

NOTES

This image shows a full page of white paper with horizontal dashed lines, typical of primary-ruled notebook paper. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

La Réserve